

□形式感動詞は實質的意義をば他語に譲り自己は唯形式的意義だけを表はす感動詞である。例へば「客亦知夫水與月乎」の「乎」の類だ。實質的意義をば「知夫水與月」をして表はさしめ、自己は唯疑問といふ形式的意義だけを表はして居る。

實質感動詞は自己だけで一斷句を成すことが出来るが、形式感動詞は自己だけでは一斷句を成すことは出来ない。必ず他語と與に用ゐられなければならない。他の形式的品詞なる形式動詞、形式副詞等は單純、歸著、寄生等種々の別が有つて形式的意義の空虚が補充されるその補充され方に色々あるが、形式感動詞の補充され方は唯一つである。即ち皆單純である。

客亦知夫水與月乎

に就いて言へば「乎」は形式的意義だけで實質的意義がないから「客亦知夫水與月」の意義を取入れて自己の形式的空虚を充すのである。「客亦知夫水與月」は實質的意義を表はすものであるが、疑問といふ形式的意義をも含んで居る。併し疑問を表はすべき記號が無いから其の疑問の意を含んで居ることが甚だ不明瞭である。そこで「乎」を附けて之を明瞭にする。「乎」は畢竟前言を再示して「そうか」といふ位の

意を表はすのである。

形式感動詞に意義的のものと韻律的のものと二種がある。右に挙げた「乎」のやうなものは前者である。後者に屬するものは

力拔山兮氣蓋世、時不利兮驍不逝、驍不逝兮可奈何、虞兮虞兮奈若何。項羽本紀

の様に用ゐる「兮」が有る。

形式感動詞は總べて前言を再示するものである。日本語にさういふものが無いから日本人には其の性質が中々理解し憎い。日本語の

貴方は此の本を読みましたか

の「か」は「乎」とは違ふ。「か」は助辭であつて自分は一詞を成さない。動詞「読みました」に密著し其れと一處になつて一つの動詞になる。漢文の「乎」は形式的ながら一詞である。動詞と統合されるが動詞と密著しない。

君嘗讀此書乎。

といふ様に「讀」と「乎」との間に「此書」といふ他語が挿まれても決して「乎」の「讀」に對する統合力に支障を來さない。これ「乎」に單獨性即ち一詞としての能力が有るからで



ある。日本語では「読みました」と「か」との間に「此の本を」が挿まることは出来ない。  
即ち

- 1 貴方は読みましたか、此の本を
  - 2 貴方は読みました、此の本を、か
- (1)の様にはいふが(2)の様には云へなす。

然らば形式感動詞が前言を再示するとはどんな風に再示するのであるかと云ふに「乎」に「於て」の意が有り、「于」に「于」の意が有り、「焉爾」に「然り」の意があり、「也」に「また」の意が有る等の點からこれらは形式名詞形式動詞形式副詞と共通なる性質即ち形式性を有するものであることが分る。さればこれらを日本語で説明するには形式性を代指性に易へて「そう」として解釋したら稍近いかと思ふ。

君嘗讀此書乎  
我嘗讀此書矣

お前前に此の本を讀んだ、そうか。  
私前に此の本を讀んだ、そうだった。

凡べてこう云つた具合のものであらうと思ふ。但し「そうだ」といふと客観的であるが、感動詞は其れが主観的である。その點は非常に違ふ。

形式感動詞の主なものは次の如くである。

終止的	
說明	也矣焉
感嘆	○矣 ○乎哉 ○ ○ ○ ○ ○耳爾已
疑問	○矣 焉乎哉 與歟 邪耶 夫 ○ ○ ○ ○ ○
命令	○矣 焉乎哉 ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○
敘述性從屬的	○也矣 焉乎 ○ 與歟 邪耶 ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○
表示性從屬的	○也矣 焉乎哉 與歟 ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○
喚呼的	○也矣 ○乎哉 ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

この外に「兮」が有る。  
又極古く用ゐられたものに次の様なものがある。

來 忌 其 居 諸 且 些 思 止 只 斯 軼 而

### 「也」の用法

「也」は右の表に示す通り四種の用法が有る。



一、終止的用法 動詞又は敘述態名詞の終止的用法に在るものを實質語として其の意義を再示して終止する用法である。

イ 或問子產。子曰：「惠人也。」論語憲問

語曰：「日中則移，月滿則虧，物盛則衰，天地之常數也。進退盈縮，與時變化，聖人之常道也。」史記范雎列傳

孔子曰：「不知命，無以爲君子也；不知禮，無以立也；不知言，無以知人也。」論語堯曰

子夏曰：「大德不踰閑，小德出入可也。」同子張

子路問事君。子曰：「勿欺也，而犯之。」同憲問

穆公問曰：「吾有司死者三十三人，而民莫之死也。誅之則不可，勝誅，不誅則疾視其長上之死而不救，如之何可也？」孟子梁惠王下

我之不賢，與人將拒我。如之何其能拒人也？」論語子張

イハは説明、イハは疑問だ。疑問の中には反轉も有る。説明的用法に於ては「也」を「なり」と訓ずる。そうして意義も「なり」に似て居る。たゞ「なり」は助辭であつて意義が客觀的概念的であるが、「也」は主觀的である。それだけの相違が有る。日本

て「なり」を用ゐる所は漢文でも「也」を用ゐる。唯注意すべきは「平なり」「美なり」「明なり」「微なり」などの「なり」は「也」の意でないことである。日本語では「平」だけでは敘述が不明確であるから「なり」を附けるが漢文では「天下平」などの様に「平」だけで「平なり」の意になる。之を「天下平也」といふと「天下平なるなり」の意になる。

命令の場合には「也」は讀まない。疑問の場合には「や」或は「か」と讀む。

二、敘述性從屬的用法 「何々にして何々ならば」などの様な意を以て下へ從屬する敘述性の語の下へ用ゐて其の意味を再示して提示する。

若勝我，我不若勝。若果是我，果非也邪？我勝若，若不吾勝。我果是也，而果非也邪？論語子張

其或是也，其或非也邪？其俱是也，其俱非也邪？莊子齊物論十

微夫子之發吾覆也，吾不知天地之大全也。莊子田子方四

在於王所者，長幼卑尊皆辭居州也。王誰與爲不善？在王所者，長幼卑尊皆非辭居州也。王誰與爲善？一辭居州如宋王何？孟子滕文公下

孔子謂季氏：「八佾舞於庭，是可忍也，孰不可忍也。」論語八佾

伯牛有疾，子問之，自牖執其手，曰：「亡之命矣夫！斯人也，而有斯疾也；斯人也，而



有斯疾也。論語雍也

且彼佛者果何人哉其行事類君子邪小人邪若君子也必不妄加禍於守道之人如小人也其身已死其鬼不靈韓愈與孟尚書

詩云娶妻如之何必告父母信斯言也宜莫如舜孟子萬章

去國數日見其所知而喜去國旬月見所嘗見於國中者喜及期年也見似人者而喜矣莊子徐無鬼一

右「三」の用法は何れも敘述性の有る語即ち動詞又は敘述態名詞の下へ用ゐるものである。そうして「三」は意義が終止せず下へ續く。

三、表示性從屬的用法 副詞又は表示態名詞の下へ用ゐてその意味を提示する。

子曰聽訟吾猶人也必也使無訟乎。論語顔淵

使予也而有用且得有此大也邪且也若與予也皆物也。莊子人間世

知以之言也問乎狂屈。同知北遊一

吾始也疑子今視子之鼻閉栩栩然。莊子田子方十

鄉也吾見於夫子而問知。論語顔淵

好仁不好學其蔽也愚好知不好學其蔽也蕩好信不好學其蔽也賊好直不好學其蔽也絞好勇不好學其蔽也亂好剛不好學其蔽也狂。論語陽貨

野馬也塵埃也生物之以息相吹也。莊子逍遙遊一

子夏曰君子之過也如日月之食焉過也人皆見之更也人皆仰之。論語子張

は副詞の下に用ゐたものは名詞(動詞性名詞)の下へ用ゐたものである。そうして(四)も連用的に下へ續く語の下へ用ゐてその意味を再示する。

この「三」の用法が「三」と違ふ點は敘述性のない語の下へ用ゐることである。

四、喚呼的用法 喚呼態名詞の下へ用ゐて其の意義を高調する。

子曰賜也非爾所及也。論語公冶長

子曰由也女聞六言六蔽矣乎對曰未也。同陽貨

道也者不可須臾離可離非道也。中庸

中也者天下之大本也和也者天下之達道也。同

孔子聖之時者也孔子之謂集大成集大成也者金聲而玉振之也金聲也者始

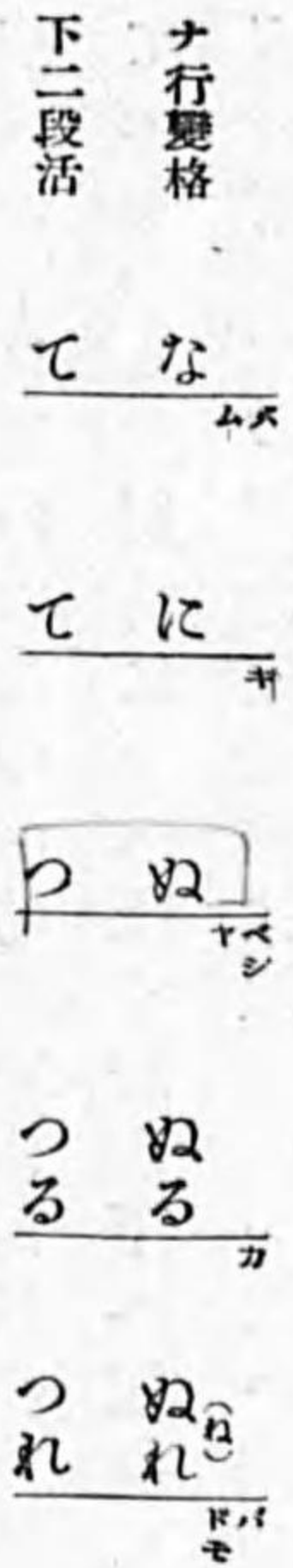
條理也玉振之也者終條理也。孟子萬章下



(4)は本来の名詞へ付き、(5)は人の言語を名詞として其れへ附く。

「矣」の用法

「矣」は前言に寄生して其の敘述を確めるものである。從來「也」の緩にして曲なるに對し矣は直にして急だと解釋されて來た。併し其れだけでは餘りに抽象的な解釋であつて了解し惜いと思ふ。幸に日本語に類似の意義を有する語がある。それは完了の助辭の「ぬ」と「つ」である。



この助辭で「矣」を譯すると「矣」の意義に髣髴たる場合が屢有る。但し「矣」は感動詞で意義が主觀的であるが「ぬ」「つ」は客觀的である。且つ「ぬ」「つ」は完了を表はすものであるが「矣」は敘述の確めてあつて完了の語ではない。併し面白いことは「ぬ」「つ」は完了の語であるが、その完了は事實上の完了ではなくて概念の取扱方に於ける完了で

あるからその結果として敘述の確めになるし「矣」は完了の語ではなくて敘述の確めてあるが、敘述が確められた結果は概念の取扱方をして完了的ならしめる場合が多い。其れ故「ぬ」「つ」を譯すると非常に工合が善い場合が有るのである。其の「ぬ」「つ」で譯し難い場合が有るとに對しては理由が二つある。一は「矣」が完了的でない場合があること、一は「ぬ」「つ」は動作動詞へのみ附くのに「矣」は必しも動作動詞の下へのみ用ゐられるのではないこと、この二つの理由に由るのである。

一終止的用法 大抵は「矣」を讀まない。感嘆の意を含めて讀んで差支ない時は「かな」と讀む。併し「ぬ」「つ」で讀めるものはそれが一番當ると思ふ。

1 由此觀之佛不足事亦可知矣。 韓愈論佛骨表…亦知りつべし

管仲相桓公霸諸侯一匡天下民到于今受其賜微管仲吾其被髮左衽矣 論語憲問

…「吾其れ髮を被つて衽を左にしなむ」

子夏曰博學而篤志問而近思仁在其中矣 同子張…「仁は其の中に在りつ」

聞之謂門弟子曰吾何執執御乎執射乎吾執御矣 同子罕…「吾は御を執りて

つ



己所不欲勿施於人。在邦無怨。在家無怨。仲弓曰雍雖不敏請事斯語矣。同顏淵……  
〔請ふ斯の語を事としてむ〕

嗚呼噫嘻我知之矣。疇昔之夜飛鳴而過我者非子也邪。蘇東坡後赤壁賦……〔我之を知りて〕

子曰士而懷居不足以爲士矣。論語憲問

子曰巧言令色鮮矣仁。同陽貨

范文子謂欒武子曰季孫於魯相三君矣。妾不衣帛馬不食粟可不謂忠乎。左傳成十六

古之愚也直今之愚也詐而已矣。論語陽貨

韓信謝曰先生且休矣吾將念之。史記淮陰侯列傳

文曰必受命於天君何憂焉必受命於戶則高其戶耳誰能至者嬰曰子休矣。同孟嘗君列傳

是直用管闕天用錐指地也不亦小乎子往矣且子獨不聞夫壽陵餘子之學行于邯鄲與。莊子秋水十

憲問耻子曰邦有道穀國無道穀耻也克代怨欲不行焉可以爲仁矣子曰可以爲難矣仁則吾不知也。論語憲問

子張問於孔子曰何如斯可以從政矣子曰尊五美屏四惡斯可以從政矣。同堯曰

子貢問曰何如斯可謂之士矣。同子路

中谷有蓷。嘆其濕矣。有女吡離。嘔其泣矣。嘔其泣矣。何嗟及矣。毛詩王風中谷有蓷

魯仲連曰吾將使秦王烹醢梁王。新垣衍快然不悅曰噫嘻亦太甚矣。先生之言也。史記魯仲連列傳

①は説明、②は命令、③は疑問(反轉も)④は感嘆だ。

「矣」を他の感動詞の下へ使ふ場合がある。

子貢曰夫子之文章可得而聞也夫子之言性與天道不可得而聞也已矣。論語公冶長

四十五十而無聞焉斯亦不足畏也已矣。同子罕

梁惠王曰寡人之於國也盡心焉耳矣。孟子梁惠王

「矣」は其の意義の急激性から二面の眞理に對して一面だけを強く確める場合があ



る。その場合には言外に「併し」といふ意を帯びる。

子之言則然矣。宰相則知子矣。如時不可何。韓愈復上宰相書

子游曰。子夏之門人小子。當洒掃應對進退。則可矣。抑末也。本之則無。如之何。論語

子張

衛靈公問陣於孔子。孔子對曰。俎豆之事。則嘗聞之矣。軍旅之事。未之學也。同衛靈公

子張問行。子曰。言忠信。行篤敬。雖蠻貊之邦。行矣。言不忠信。行不篤敬。雖州里。行

乎哉。同上

詩經などには次の様なものがある。

甲 雞棲于桀。日之夕矣。羊牛下估。君子于役。苟無飢渴。毛詩王風君子于役

乙 爰采唐矣。沫之鄉矣。云誰之思。美孟姜矣。期我乎桑中。要我乎上宮。送我乎淇之上矣。爰采麥矣。沫之北矣。云誰之思。美孟弋矣。期我乎桑中。要我乎上宮。送我乎淇之上矣。爰采葑矣。沫之東矣。云誰之思。美孟庸矣。期我乎桑中。要我乎上宮。送我乎淇之上矣。同鄘風鶉之奔奔

右の例の——は——に對する修用語が倒置されたものである。矣は——の

全體の下に在る。「雞棲于桀。日之夕矣」は「日之夕雞棲于桀矣」である。又(乙)は「矣」が二つあるが、これは「爰於沫之鄉采唐矣」の如くいふべき「矣」を二個所へ分けたので上の「矣」は「采唐」といふ動詞を受けてその意義を確め、下の「矣」は「爰采唐沫之鄉」の全體を受けて之を確める。現時の口語で「吃飯了」を「吃了飯了」といふ様なと同じ云ひ方である。

二、敘述性從屬的用法 下へ續く用法だ。

君若勿已矣。修習中之誠。以應天地之情。而勿櫻。莊子徐無鬼二

子曰。苟志於仁矣。無惡也。論語里仁

升彼虛矣。以望楚丘矣。毛詩鄘風定之方中

善戲謔矣。不爲虐兮。同衛風淇奥

三、喚呼的用法 「や」と讀む。

桑之未落。其葉沃若。……桑之落矣。其黃而隕。自我徂爾。三歲食貧。毛詩衛風氓

園有桃其實之殽。心之憂矣。我歌且謔。同魏風園有桃

王曰。大哉言矣。寡人有疾。寡人好勇。孟子梁惠王下



子曰、不有祝鮀之佞、而有宋朝之美、難乎免於今之世矣。論語雍也

「焉」の用法

「焉」は「然」の意がある。前言を指し「そうだと再示して語勢を揚げる詞である。揚々として堂々たる態度にいふのである。「也」の様に冷靜な平調でなく、急促したせせつこましい態度でなく、極めて悠揚たる高調である。

一、終止的用法

士之能享大名顯當世者、莫不有先達之士負天下之望者爲之前焉。士之能垂休光照後世者、亦莫不有後進之士負天下之望者爲之後焉。莫爲之前雖美而不彰、莫爲之後雖盛而不傳。韓愈與于襄陽書

是二人者、未始不相須也。然而千百載乃一相遇焉。豈上之人無可援、下之人無可推歟。同

蓋二客不能從焉。劃然長嘯、草木震動、山鳴谷應、風起水湧。蘇東坡後赤壁賦  
反而登舟、放乎中流、聽其所止而休焉。時夜將半、四顧寂寥。同

窮髮之北有冥海者、天池也。有魚焉、其廣數千里、未有知其脩者。其名爲鯤、有鳥焉、其名爲鵬、背若太山、翼若垂天之雲。莊子逍遙遊三

衛公孫朝問於子貢曰、仲尼焉學。子貢曰、文武之道未墜於地、在人。賢者識其大者、不賢者識其小者。莫不有文武之道焉。夫子焉不學、而亦何常師之有。論語子張

子曰、天何言哉、四時行焉、百物生焉、天何言哉。同陽貨  
「焉」は文末ならば單に語勢を揚げるだけであるが、次に別の斷句が有る場合には前言の語勢を揚げて巧に語を轉ずる。右の諸例を見ても皆巧に語を轉じてゐる。甚しきに至つては

子夏曰、雖小道、必有可觀者焉。致遠恐泥、是以君子不爲也。論語子張  
などの様に「併し」といふ意で下の語を起す場合さへある。

以上の語例は皆説明的に終止するが、又次の様に命令又は疑問反轉的に終止する場合もある。

孟子之後喪、踰前喪。君無見焉。孟子梁惠王下  
政有所不通、事有所可疑、奚所諮而處焉。韓愈送溫處士序



二、從屬的用法

子曰予欲無言。子貢曰：子如不言，則小子何述焉？論語陽貨

文王觀於臧（名）見一丈人釣（スルヲ）……文王於是焉以爲太師，北面而問曰：「可以及天下乎？臧，丈人味然而不應，冷然而辭。」莊子田子方八

若是而稱曰：「大夫烏公一鎮河陽而東都處士之廬無人焉，豈不可也？」韓愈送溫處士序

東都雖信多才士，朝取一人焉，拔其尤，暮取一人焉，拔其尤，自居守河南尹，以及百

司之執事，與我輩二縣之大夫，政有所不通，事有所可疑，奚所諮而處焉？同送溫處士序

往時張旭善草書，不治他伎，喜怒窘憂，悲愉佚怨，恨思慕酣醉，無聊不平，有動於

心，必於草書焉發之。同送高閑上人序

修用語たるべきものゝ語勢を揚げて下へ續くのである。

「焉」は形式名詞として、これにこれをこれよりの意にも用ゐられる。例へば、由是而之焉（マコトニ）之謂道（トイフ）の類で、前に第三頁に説いた通りである。眞に形式的な名詞であつて、單に客語たるべき空位を填めるに用ゐる。その感動詞たる「焉」との區別はどうか。それは客語を要する處に在れば形式名詞で、客語を要しない處に在つて語

勢を掲げてゐれば感動詞である。併し中には何方とも言へない様なものが有る。「四時行焉百物生焉」の「焉」などは形式名詞と見られないこともない。その決定は作者の心持と讀者の心持とに由ることになる。又形式名詞の「焉」と雖もそれを用ゐないよりは幾分か語勢を揚げることになるのである。その語勢を擧げる方に重きを置いて客語としての空位を填めることを輕視した用法から感動詞としての「焉」が生れたのであらうと思ふ。そうすれば區別の附さにくいのが有るのは當然である。

「乎」の用法

「乎」の用法は三つある。

一、終止的用法　これは疑問感嘆又は命令を表はす。疑問ならば「か」と読み、疑問性不定詞を含むものゝ下では「ぞぞや」と讀む。感嘆ならば「かな」或は「や」と讀む。命令の場合には「や」と讀む。

「子曰、聽訟、吾猶人也，必也使無訟乎。」論語顏淵



客亦知夫水與月乎蘇東坡赤壁賦

子曰愛之能勿勞乎忠焉能勿誨乎論語憲問

今商君吳起大夫種之爲人臣是也其君非也故世稱三子致功而不見德豈慕不

遇世死乎史記范雎列傳

惜乎今之世愚未見其人也蘇東坡上田樞密書

聊以吾子之行卜之也董生勉乎哉韓愈送董邵南序

は疑問、(四)は反轉、(五)は感嘆、(六)は命令だ。

乎は他の感動詞の下へも用ゐる。

嗚呼仲以爲威公果能不用三子矣乎仲與威公處幾年矣亦知威公之爲人矣乎

蘇老泉管仲論

子曰由也女聞六言六蔽矣乎論語陽貨

子謂伯魚曰女爲周南召南矣乎人而不爲周南召南其猶正牆面而立也與同

武侯浮西河而下中流顧而謂吳起曰美哉乎山河之固此魏國之寶也史記孫子吳

起列傳

子遊爲武城宰子曰女得人焉耳乎論語雍也

次の様なのは一旦終止した上で言外に然らばの意を含むのである。

以盾爲無弑心乎其可輕以大惡加之以盾不討賊情可責而宜加之乎則其後頑

然未嘗討賊既不改過以自贖何爲遽赦使同無罪之人歐陽修春秋論下

使果無弑心乎則當爲之辯明必先正穿之惡使罪有所歸然後責盾縱賊同

妻使妾舉藥酒進之妾欲言酒之有藥則恐其逐主母也欲勿言乎則恐其殺其主

史記蘇秦列傳

二、從屬的用法 副詞その他連用的に下へ續く語の下へ附いてその意義を提示する。多く「や」と讀むが讀まない場合もある。又疑問詞の下では「惡乎」などの様に「か」と讀むが、そうでない場合例へば「於是乎」などの「乎」を「か」と讀む様なのは善くない様に思ふ。

政令於是乎成今其謀曰晉政多門不可從也左傳成十六

季康子問仲由可使從政也與子曰由也果於從政乎何有論語雍也

又況乎昆弟親戚之警歎其側者乎莊子徐無鬼一



古之人有云仕不爲貧而有時乎爲貧謂祿仕者也。韓愈爭臣論  
今一以天地爲大鑪以造化爲大冶惡乎往而不可哉。莊子大宗師十  
荆軻雖遊於酒人乎然其爲人沈深好書。史記刺客列傳

三、喚呼的用法

召文子曰變乎吾聞之喜怒以類者鮮……左傳宣十七  
子曰參乎吾道一以貫之曾子曰唯。論語里仁

「哉」の用法

一、終止的用法 感嘆、疑問、命令に用ゐる。

王城之東晉公所廡鬱々三槐惟德之符嗚呼休哉。蘇東坡三槐堂銘  
子曰直哉史魚邦有道如矢邦無道如矢。論語衛靈公  
故必復有賢者而後可以死彼管仲何以死哉。蘇老泉管仲論  
何哉君所謂踰者。孟子梁惠王下  
民欲與之偕亡雖有臺池鳥獸豈獨能樂哉。同梁惠王上

吾之不遇魯侯天也臧氏之子焉能使予不遇哉。同梁惠王下  
嗣王戒哉祗爾厥辟。辟不辟忝厥祖。商書太甲  
は感嘆で「かな」と讀む。(四)は疑問(ハ)は反轉(ニ)は命令で何れも「や」と讀む。  
「哉」は他の感動詞の下にも用ゐる。

力能誅羽則誅之不能則去之豈不毅然大丈夫也哉。蘇東坡范增論

子曰羣居終日言不及義好行小慧難矣哉。論語衛靈公

董生舉進士連不得志於有司懷抱利器鬱々適茲土吾知其必有合也董生勉乎哉。韓愈送董邵南序

子貢方人子曰賜也賢乎哉夫我則不暇。論語憲問

吾豈匏瓜也哉焉能繫而不食。同陽貨

增不去項羽不亡嗚呼增亦人傑也哉。蘇東坡范增論

子曰鄙夫可與事君也與哉其未得之患得之既得之患失之。論語陽貨

總角之晏言笑晏々信誓旦旦不思其反反是不思亦已焉哉。毛詩衛風氓

二、從屬的用法 これは例が稀だ。



意之所隨者不可以言傳也。而因貴言傳書。世雖貴之哉。猶不足貴之也。爲其貴非其貴也。莊子天道十

「與歟」の用法

「與歟」は同じ詞である。「與」の感動詞であることを明確にするために「與へ」を附けたのが「歟」である。

一、終止的用法 疑問、反轉、感嘆に用ゐる。

子曰、賜也。女以予爲多學而識之者與。對曰、然。非與。曰、非也。予一以貫之。論語衛靈公

子曰、無爲而治者其舜與。夫何爲哉。恭己正南面而已矣。同衛靈公

長沮曰、夫執與者爲誰。子路曰、爲孔丘。曰、是魯孔丘與。同微子

子貢曰、管仲非仁者與。桓公殺公子糾不能死。又相之。同憲問

豈上之人無可援。下之人無可推歟。何其相須之殷而相遇之疎也。韓愈與于襄陽書

古之所謂鄉先生歿而可祭於社者。其在斯人歟。其在斯人歟。韓愈送楊少尹序

曰、此古戰場也。常覆三軍。往々鬼哭。天陰則聞。傷心哉。秦歟。漢歟。將近代歟。李華弔古

戰場文

國君進賢如不得已。將使卑踰尊。疏踰戚。可不慎歟。孟子梁惠王下

他の感動詞の下へも用ゐる。

子曰、片言可以折獄者。其由也與。論語顏淵

人而不爲周南召南。其猶正牆面而立也與。同陽貨

次の様なのは一旦終止した上でその場合といふ意を含むのである。

我之大賢與。於人何所不容。我之不賢與。人將拒我。如之何其拒人也。論語子張

二、從屬的用法 稀に用ゐる。

始吾於人也聽其言而信其行。今吾於人也聽其言而觀其行。於予與改是。同公冶長

三、喚呼的用法

或問子產。子曰、惠人也。問子西。曰、彼哉。彼哉。論語憲問

「邪耶」の用法

「邪耶」は同じ詞である。



余甚惑焉。儻所謂天道是耶非耶。史記伯夷列傳

勝周公孔子曾參乃比於宦官宮妾則是宦官宮妾之孝於其親賢於周公孔子曾

參者邪。韓愈諒辨

夫人之立功豈不期於成全邪。史記范雎列傳

愈糜於茲不能自引去資二生以待老今皆爲有力者奪之其何能無介然於懷耶。

韓愈送溫處士序

吾嘗聞風俗與化移易吾惡知其今不異於古所云邪。同送董邵南序

若顏氏子操瓢與箠曾參歌聲若出金石彼得聖人而師之汲々每若不可及其於

外也固不暇尙何麴孽之託而昏冥之逃邪。同送王秀才序

は通常の疑問では反轉だ。

也の下へも用ゐる。

幾死乃今得之爲予大用使予也而有用且得有此大也邪。莊子人間世六

次の様なのは一旦終止してから其の場合といふ意を含むのである。

其在彼邪亡乎我在我邪亡乎彼。莊子田子方十

夫の用法

「夫」は感嘆及び疑問を表はす。

故視而可見者形與色也聽而可聞者名與聲也悲夫世人以形色名聲爲足以得

彼之情。莊子天道十

子謂顏淵曰用之則行舍之則藏唯我與爾有是夫。論語述而

「矣也」の下へも使ふ。

子曰博學於文約之以禮亦可以弗畔矣夫。論語顏淵

子曰君子而不仁者有矣夫未有小人而仁者也。同憲問

子曰苗而不秀者有矣夫秀而不實者有矣夫。同子罕

子曰未之思也夫何遠之有。同

伯牛有疾子問之自牖執其手曰亡之命矣夫斯人也而有斯疾也斯人也而有斯

疾也。同雍也

子曰莫我知也夫子貢曰何爲其莫知子也。同憲問



然則君之所讀者古人之糟魄已夫。 莊子天道十

「耳爾已」の用法

「耳爾」は同音で同じである。「已」も似た音で同義である。何れも「のみ」と訓ずる。前  
言を指して「それだけである」といふ意を表はすものである。用  
法は動詞又は敘述態名詞の下へ用ゐられて意義が終止するに在る。

今先生何以説吾君使吾君説若此乎。徐無鬼曰吾直告之吾相狗馬耳。 莊子徐無鬼一  
荀卿獨曰人性惡桀紂性也堯舜僞也。由是觀之意其爲人也剛愎不遜而自許太  
過。彼李斯者又特甚者耳。 蘇東坡荀卿論

夫南面而聽天下其所託重而恃力者相與將耳。 韓愈送溫處士序

威公聲不絕乎耳色不絕乎目而非三子者則無以遂其欲。彼其初之所以不用者

徒以有仲焉耳。 蘇老泉管仲論

難者曰聖人借止以垂教爾。 歐陽修春秋論

躬藥而不嘗者有愛親之心而不習於禮。是可哀也無罪之人爾。 同

縱而來歸殺之無赦而又縱之而又來則可知爲恩德之致爾。 歐陽修縱囚論

若夫縱而來歸而赦之可偶一爲之爾。 同

如有所立卓爾雖欲從之末由也已。 論語子罕

夫仁者已欲立而立人已欲達而達人能近取譬可謂仁之方也已。 同雍也

「のみ」と訓ずる語に「而已」がある。「而已」は「耳爾已」と略同義であるが文法上は非常に  
違ふ。「而已」は二詞であり且つ「而」も「已」も形式動詞であつて感動詞ではない。實は  
「而して已む」の意である。されば「已」は「而」の下に用ゐるばかりでなく「則」の下へも使  
ふ。

天之蒼々其正色邪其遠而無所至極邪其視下也亦若是則已矣。 莊子逍遙遊  
「而已」が「而して已む」であるのに對して「則已」は「則ち已む」である。之を何れも「のみ」と  
訓ずるが「耳爾」とは意味の工合は違ふ。

「兮」の用法

「兮」は他の感動詞と違ひ音律的である。他の感動詞は多少何等かの意義が有るが



「兮」は全く自己の意義がない。唯前語の意義をそのままに延長するものである。自己の意義はないが前語の意義を延長するからそれが自己の意義になる。兮は感動詞中用法の最も自由な詞であつて如何なる詞の下へも用ゐるものである。例へば

共承<sup>ア、シヤ</sup>嘉惠兮。俟罪長沙。側聞屈原兮。自沈汨羅。造託湘流兮。敬弔先生。遭世罔極兮。乃隕厥身。嗚呼哀哉。逢時不祥。鸞鳳伏竄兮。鴟梟翱翔。闖茸尊顯兮。讒諛得志。賢聖逆曳兮。方正倒植。世謂伯夷貪兮。謂盜跖廉。莫邪爲頓兮。鉞刀爲銛。于嗟嚶兮。生之無故。幹棄周鼎兮。而寶康瓠。騰駕罷牛兮。驂蹇驢。驥垂兩耳兮。服鹽車。章甫薦屨兮。漸不可久。嗟苦先生兮。獨離此咎。訊曰。己矣。國其莫我知。獨堙鬱兮。其誰語。鳳漂々其高遭兮。夫固自縮而遠去。襲九淵之神龍兮。沕深潛。目自珍。彌融煖以隱處兮。夫豈從禮與。蛭螻所貴。聖人神德兮。遠濁世而自藏。使騏驥可得係羈兮。豈云異。夫犬羊般紛々其離此尤兮。亦夫子之辜也。購九州而相君兮。何必懷此都也。鳳皇翔于千仞之上兮。覽德輝焉下之。見細德之險微兮。搖增翩逝而去之。彼尋常之汙瀆兮。豈能容吞舟之魚。橫江湖之鱣鱠兮。固將制於螻蟻。史記屈原列傳。賈生弔屈原辭。

などの類だ。

極古い形式感動詞

極古い形式感動詞に「來居忌其諸且些思止只軹斯而」などが有る。詩經などに多く見えてゐる。「來」だけは後世のものにも詩賦などに往々用ゐてゐる。

歸去來兮。田園將蕪。胡不歸。陶淵明歸去來辭

伯夷辟紂。居北海之濱。聞文王作興。曰。盍歸乎來。吾聞西伯善養老者。孟子盡心上

日居月諸。照臨下土。乃如之人兮。逝不古。處胡能有定。寧不我顧。毛詩邶風日月

夜如何其。夜未央。庭燎之光。君子至止。鸞聲將々。同小雅鴻雁庭燎

叔于田。乘乘黃。兩服上襄。兩驂雁行。叔在薮。火烈具揚。叔善射忌。又良御忌。同鄘風犬

叔于田

椒聊之實。蕃衍盈掬。彼其之子。碩大且篤。椒聊且。遠條且。同唐風椒聊

誰謂爾無羊。三百維羣。誰謂爾無牛。九十其犝。爾羊來思。其角濈々。爾牛來思。其耳

濕々。同小雅鴻雁無羊



陟彼南山言采其蕨。未見君子憂心惓惓。亦既見止亦既覯止。我心則說。同召南艸蟲  
鳳兮鳳兮何德之衰。往者不可諫來者猶可追。已而已而。今之從政者殆而。論語微子  
唐棣之華偏其反而。豈不爾思。室是遠而。同子罕

歸去來の「去」を孟子の「歸乎來」に由つて「乎」と同じだといふ説がある。又「來」は「哉」と通ずるもので「歸去來」は「歸乎哉」であらうかといふ。そうすれば「歸らむかなや」と讀むべきであるが、よく判らない。普通は「歸りなむかいざ」と讀んでゐる。

「諸」は同音で「之」は「子」の音である。「思」止「只斯」は「是」と類音である。「而」は形式動詞の「而」代名詞の「而」と同音である。そうすればこれら皆代名詞、形式名詞、形式動詞等と語源を同じうするものであらう。

### 第七節 複性詞の小分

一つの詞でありながら直接の統合関係なき二つ(或は其れ以上もあり得る)の概念を表はすものを複性詞といふ。その表はす二つの概念は直接の統合関係はないが、他詞の媒介に因つて間接の關係を生ずる。その如何なる間接關係が有るかに

關して複性詞は二種に分たれる。第一種には「諸盍闔旃」の四つが有り、第二種には「所攸」の二つがある。

### 第一種の複性詞

第一種の複性詞は、全く別々なる二概念が一詞に由つて表はされ、他詞の媒介に由つて間接の關係を生ずるものである。「諸盍闔旃」の四つがそうだ。

#### 「諸」の性質

「諸」は「之於」の二詞或は「之乎」の二詞が約音に由つて一詞となつたものである。

一 「諸」が「之於」の意である場合、

子曰、君子求諸己、小人求諸人。論語衛靈公

臧氏使五人以戈楯伏諸桐汝之間、會出逐之、反奔、執諸季氏中門之外。左傳昭二

十五

予未得爲孔子徒也、予私淑諸人。孟子離婁



且許子何不爲陶冶。舍皆取諸其宮中而用之。何爲紛々然與百工交易。孟子滕文公  
 或問禘之說。子曰不知也。知其說者之於天也。其如示諸斯乎。指其掌。論語八佾  
 徒取諸彼以與此。然且仁者不爲。況於殺人以求之乎。孟子告子下

「諸」といふ一詞の中には「之」といふ意味があるがそれを形式名詞といふことは出来  
 ない。形式名詞部といふことは出来る。又「於」といふ意味もあるがそれを一品詞  
 と見ることは出来ない。一品詞部といふことは出来る。

「諸」の「之」たる部分と「於」たる部分とは何等直接の関係はないが「之」たる部分は客語と  
 なつて上の動詞に關係し「於」たる部分は下の名詞を統率して上の動詞へ關係する。  
 兩部が同じ動詞に關係するからその動詞とこの二者とが一連詞となる。「求諸己」  
 を解剖すれば



となる。「求」と「於」との関係は第四頁に説く。

二 「諸」が「之」乎の意である場合

齊宣王問曰湯放桀武王伐紂有諸。孟子梁惠王下

齊宣王問曰人皆謂我毀明堂毀諸已乎。同

定公問一言而可以興邦有諸。論語子路

釅戾曰然則救諸。左傳昭二十五

子貢曰有美玉於斯韞匱而藏諸求商賈而沽諸。論語子罕

子路問聞斯行諸子曰有父兄在如之何其聞斯行之也。同

「諸」の含む「之」の意は形式名詞部で「乎」の意は形式感動詞部である。そうして「乎」の形  
 式感動詞的意義は決して「之」の意味をその實質とするものではない。上の動詞の  
 意義を實質とするものである。「之」の意義と「乎」の意義とは直接には關係がないが  
 二者何れも上の動詞へ關係するから上の動詞とこの二者とは共に一連詞を成す





もので之を圖解すれば右の如くなるのである。

「盍」の性質

「盍」と「闔」は同じだ。「何不」の約音で「何ぞ」といふ意味と「不」といふ意味とを持つてゐる。訓は「なんぞ……ざると二度に讀む。」「どうだ何々しないか何うだ何々しようではないか」と人を誘導するに用ゐる。

伯夷叔齊聞西伯昌善養老盍往歸及至西伯卒。史記伯夷列傳

顏淵季路侍子曰盍各言爾志子路曰願車馬衣輕裘與朋友共敝之無憾顏淵曰

願無伐善無施勞。論語公治長

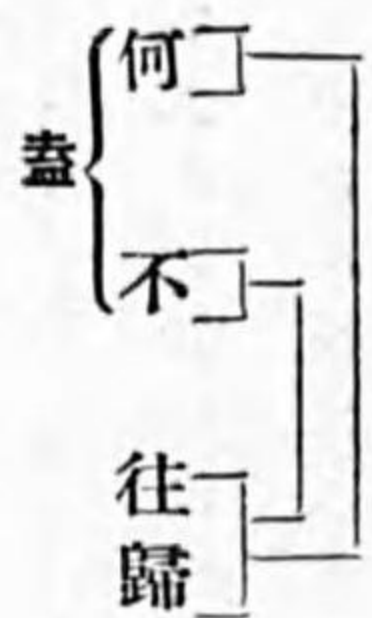
哀公問於有若曰年饑用不足如之何有若對曰盍徹乎。同顏淵

王謂時子曰我欲中國而授孟子室養弟子以萬鐘使諸大夫國人皆有所矜式子盍爲我言之。孟子公孫丑下

伯成子高辭爲諸侯而耕禹往見之則耕在野……子高曰昔堯治天下不賞而民勸不罰而民畏今子賞罰而民且不仁德自此衰刑自此立後世之辭自此始矣夫

子闔行邪無落吾事他々乎耕而不願。莊子天地

「盍」の有する「何」の意義は不定副詞的意義で「不」の意義は形式副詞的意義だがこの二意義は直接には關係はない。併し何れも下の動詞に對して修飾語になるのであるから、この二義を有する「盍」と下の動詞とは共に一連詞を成す。圖解すれば



讀むには「盍」を「何不」と見て「盍ぞ往きて歸せざると讀む。」

□「盍」は「何不」の意である。然るに往々次の様な奇例が有る。

イ 子張問於滿苟得曰盍不爲行無行則不信不信則不任不任則不利。莊子盜跖

闔不亦問是已奚惑然爲以不惑復於不惑是尙大不惑。莊子徐無鬼

○ 緩爲儒河潤九里澤及三族使其弟墨儒墨相與辯其父助翟十年而緩自殺其父

夢之曰使而子爲墨者予也闔胡嘗視其良既爲秋柏之實矣。同列御寇

の「盍」の下に「不」が有つて一見「盍」は「不」の意味がなく唯「何」の意だけの様に見える



る。④には「闕」の下に「胡」が有つて一見「闕」に「何」の意味がなくて唯「不」だけの意味の様に見える。これに關して從來徹底した解釋が無い様である。私はこう思ふ。「闕」は「何不」の意であるが一詞で疑問の意(何)と否定の意(不)との二義を表はすのであるから二義の中の一方が稍不明瞭に感ずる場合が有ることを免れない。そこで否定の意が稍不明瞭で物足りなく感じた場合には、別に「不」を附け加へて「闕不」とする。「闕」は否定の意がないのではなく不十分なのである。疑問の意が物足りなく感じた場合は「胡」を附け加へて「闕胡」とする。「闕」に「何ぞ」の意がないのではなく唯不十分なのである。「闕胡」は「何ぞ何ぞ……ざる」の意である。

こういふことは他の場合にもある。例へば「奈何」「胡寧」「豈誰」「業已」「曾經」なども同理である。「奈何」胡豈だけでも疑問の意は有るが不十分に感ずるから「何寧」「誰」を加へる。「業已」だけでも「すでに」かつての意はあるが不十分に感ずるから「已」「經」を加へる。日本語でも出雲邊の人などが「無からう」といふことを「無かるまい」と云ひ、遠江あたりの方が「有つた」といふことを「有つたつた」と云ふ様なのも同理である。英語は古は否定副詞を二つ使ふことが有つたといふ。これを同義重語といふ。單にその意義を明瞭にするためである。

複性詞は日本語には無いから漢文の複性詞を日本語で訓むには二つに分けて二度に讀む。併し二度に讀んでも複性詞でないものは有る。「宜しく……べし」「當に……べし」「將に……むとす」など皆二度に讀むが「宜」「當」「將」は複性詞ではなす。

「旃」の性質

「旃」は「之」の約音である。極古くのみ用ゐられた。

臧昭伯之從弟會爲讒於臧氏而逃於季氏。臧氏執旃。左傳昭二十五

「執旃」は「執之」の義だ。「之」の意味が有る點は形式名詞的で「執」に對して客語となるが「焉」の意が有る點は形式感動詞的である。

第二種の複性詞

□第二種の副性詞は同一概念の二様に働くものが一詞に由つて表はされるもので「所」「攸」の二つが有る。「攸」は極古くのみ用ゐられたもので「所」と同じである。普通使ふのは「所」である。今







子はその財産。其れを彼の父が彼に遺したを浪費した。

b. This fortune is *What* my father left me.

此の財産は私の父が其れを私に遺した所のものである。

c. I am going *Where* the fire broke out yesterday.

私は其處に昨日火事があつた所のそこへ行きつゝある。

右の a b の斜字は關係代名詞、c は關係副詞だ。a には先行詞「fortune」(財産)があるが b c には先行詞が無い。漢文の「所」は先行詞がないから a よりは b に似てゐるが次の動詞に對して副詞的であつて名詞的でないから b よりは c に似てゐる。だから私は關係代名詞だと云ふよりは關係副詞だと云ふ方がまだ近いと思ふ。併し其れも不合理たるを免れない。何となれば「所」にしても英語の所謂關係代名詞關係副詞にしても、凡べて複性詞である。之を代名詞や副詞として論ずべきものではなく。

「所」は複性詞であつて同じ概念が二様に運用されるのであるから、之を二面に分けて一面を副詞部とし一面を名詞部として論ずべきである。「所」の有する副詞部は常に客語的である。主語的ではない。日本語で云へば「其れを其處を或は其れに」其處にてある。前例の「所」は「其れを」の意である。「其れに」の意に用ゐれば

騶者羽平日所乘駿馬也。

騶は羽が平日所に乗る所の駿馬だ。

の類だ。

所居住東京之予能知東京之地理……〔誤例〕

などは文を成さない。「居住」には下に客語「東京」があるから「そこに」の意にはならないし、勿論「それが」の意にはならないから全く義を成さないことになる。

今次へ古文の例を挙げる。皆「其れを其處を或は其れに其處に」の意である。

是故無貴無賤無長無少道之所存師之所存也。 韓愈師說

此不肖人之所勉也。非賢者之所務也。 史記李斯列傳

仁者以其所愛及其所不愛、不仁者以其所不愛及其所愛。 孟子盡心

其子之賢不肖皆天也、非人之所能爲也、莫之爲而爲者天也、莫之致而至者命也。

孟子萬章

君之所未嘗食、唯人肉耳、易牙蒸其首子而進之、君所知也。 韓非子十過

備其所憎、禍在所愛。 韓非子備內



聶政直入上階刺殺俠累左右大亂聶政大呼所擊殺者數十人。史記刺客列傳聶政  
襄子當出豫讓伏於所當過之橋下。同豫讓

物無害者無所可用安所困苦哉。莊子逍遙遊六

然龍弗得雲無以神其靈矣失其所憑依信不可歟異哉其所憑依乃其所自爲也。

韓愈雜說一

子曰視其所以觀其所由察其所安人焉廋哉人焉廋哉。論語爲政

子夏之門人……對曰子夏曰可者與之其不可者拒之子張曰異乎吾所聞。論語

子罕

皆そのものをそのものにてあつてそのものがの意なのはない。この事は日本ては氣が附かない所であつたらしい。唯支那人馬建忠の著交通にはこの事が論じてある。

「所の副詞化」 □所が複性詞であることは實に上述の如くである。然るに一面また單性なる副詞としての用法が有る。

其所求進見之士豈有賢於周公者哉。韓愈復上宰相書

其所求進見之士雖不足以希望盛德至比於百執事豈盡出其下哉。同

恃交援而簡近鄰怙強大之救而侮所迫之國者可亡也。韓非子亡徵

の「所」などがそうだ。この「所」はこれにといふ意の副詞であつて複性詞ではない。

所求進見之士——求進見於此之士——所に進見を求むるの士

所迫之國——迫之之國——所に迫るの國

この「所」はこれにの意であるから此に之にと同義である。唯「所」は副詞であるから動詞の上に置かれ、此之は名詞であるから下に置かれる。この用法に於ける「所」は直譯すればこれにであるが和訓の習慣はやはり「ところ」と戻つて讀む。

「所謂所有の訓」 「所謂所有」は普通「いはゆる」あらゆる」と訓ずるが漢文としては特殊の連詞ではない。例へば「所謂道」は「其の所謂道」と訓ぜられても「其の道」と謂ふ所である。直譯的に讀めば「其の所を道と謂ふ所」のそのものである。「國中所有」名山名川は「國中の所有ゆる名山名川」と訓ぜられても「國中所有」の所を有つ所のその名山名川である。不斷讀むには何と讀んでも文法を會得するには直譯して見るが善し。



「所以<sup>ユエシ</sup>所爲<sup>ユエシ</sup>所自<sup>ユエシ</sup>所由<sup>ユエシ</sup>所與<sup>ユエシ</sup>」所は、そのものをそのものにの意であつて動詞の客語になる場合が多いが、又前置詞「以爲<sup>ユエシ</sup>自由<sup>ユエシ</sup>與<sup>ユエシ</sup>」等の客語になる場合がある。

此乃吾所以<sup>ユエシ</sup>居子之上也。史記孫子吳起列傳

此乃ち吾が所を以て子の上に居る所のそれ理由だ。

吾不忍爲之民也。所爲<sup>ユエシ</sup>見將軍欲以助趙也。同魯仲連列傳

所の爲に將軍を見る所のそれ理由は趙を助けようと思ふのだ。

財用有餘而不知其所自來。莊子天地十二

其の所自<sup>ユエシ</sup>來る所のそれ(本)を知らない。

夫功之成非成於成之日。蓋必有所由起。蘇老泉管仲論

蓋し必ず所に由つて起る所のそれ(本)が有る。

其良人出則必饜酒食而後反。其妻問所與<sup>ユエシ</sup>。飲食者則盡富貴也。孟子離婁下

所と與に飲食する所のその者(人)を問へば盡く富貴だ。

「所由起<sup>ユエシ</sup>所與<sup>ユエシ</sup>飲食<sup>ユエシ</sup>」を由つて起る所與に飲食する所と讀むと「由與<sup>ユエシ</sup>」と「所」とは直接の關係が無い様に見える弊がある。「所由<sup>ユエシ</sup>所與<sup>ユエシ</sup>」は「所」に由つて「所と與」にてあつて直接の

關係がある。「所以<sup>ユエシ</sup>所爲<sup>ユエシ</sup>」を「ゆえん」と讀むのはその弊を免れるためである。

所以<sup>ユエシ</sup>の用法 「所以<sup>ユエシ</sup>」は日本語では「以て……」所と讀む場合もあるが大抵「ゆえん」と讀む。「ゆえん」は「故に」の音便であるが今日では日本語の「ゆえん」は既に一つの形式名詞になつてゐる。併し漢文では「所以<sup>ユエシ</sup>」は連詞である。「所」は複性詞でその副詞部は前置詞「以」の客語をなし、その名詞部は「及び」の被修用語をも統率する。そうしてその「所」が何物を指すかに就いて「所以<sup>ユエシ</sup>」の意義が三つに分れる。一は理由原因を指し、二は方法を指し、三は方法物を指す。

一、理由原因を指す

君不出令則失其所<sup>ユエシ</sup>以爲<sup>ユエシ</sup>君。臣不行君之命而致之民則失其所<sup>ユエシ</sup>以爲<sup>ユエシ</sup>臣。韓愈原道

帝之與王其號雖異其所<sup>ユエシ</sup>以爲<sup>ユエシ</sup>聖一也。同

夫待弱國之救忘疆秦之禍。此臣所以<sup>ユエシ</sup>爲<sup>ユエシ</sup>大王患也。史記張儀列傳

是故聖益聖愚益愚。聖人之所以<sup>ユエシ</sup>爲<sup>ユエシ</sup>聖。愚人之所以<sup>ユエシ</sup>爲<sup>ユエシ</sup>愚。其皆出於此乎。韓愈師說

天長地久。天地所以<sup>ユエシ</sup>能<sup>ユエシ</sup>長且久者。以其不自生。故能長生。老子上

吾所以<sup>ユエシ</sup>有大患者。爲<sup>ユエシ</sup>吾有身。及吾無身。吾有何患。同



「所」は下の動詞の表はす動作の生ずる理由原因を指す。「其所以爲君」は「其の君が此の理由を以て君であるといふ其の理由」の意である。(1)は理由で(2)は原因だ。理由とは人の思想から見て言ひ、原因とは自然的に見て言ふのである。

臣所以降志辱身居市井屠者徒幸トスル以養老母史記刺客列傳

などは目的を表はすには相違ないが矢張理由である。目的の存在は行爲の理由である。若し特に目的としての意味を明にしようとする時は「所爲」を用ゐる。

吾不忍爲之民所爲見將軍欲以助趙也史記魯仲連列傳

秦所爲急圍趙者前與齊潛王爭彊爲帝已而歸帝今齊潛王已益弱方今唯秦雄天下此非必貪邯鄲其意欲復求爲帝同

「所爲見將軍」は「所の爲に將軍に見えた所のその理由」の意で「爲」は前置詞である。二、方法を指す

使錯自將而討タシヤ吳楚未必無功惟其欲自固其身而天子不悅奸臣得以乘其隙錯之所以自全者乃其所以自禍歟蘇東坡龍錯論

先王知其然。是故以不治治之。治之以不治。乃所以得治之也。同王者不治夷狄論

乃今觀卿之書然後知李斯之所以事秦者皆出於苟卿而不足怪也。同荀卿論

觀其所以微見其意者皆聖賢相與警戒之辭。同留侯論

この「所」は下の動詞の表はす動作の方法を表はす。「錯之所以自全」は「錯錯が或る方法で自分の身の安全を謀つた所の其の方法」である。其の方法は反つて「其の方法もて自ら禍する所の其の方法」であつたといふのである。

三、方法物を指す。方法物とは道具又は材料をいふ。有形物ばかりではない。無形物でも善い。

師者所以傳道授業解惑也。韓愈原道

師は所を以て道を傳へ業を授け惑を解く所のもの(方法物)だ。

孝者所以事君也。弟所以事長也。慈者所以使衆也。大學

郊社之禮所以事上帝也。宗廟之禮所以祀乎其先也。中庸

「所以」は原因理由方法方法物を表はすが原因理由方法方法物は同一概念に統一される。何となれば方法は目的の結果として故意に作る原因であり、そうして方法とは作用として観



て之を言ひ、事物として観て方法物といふのであり、理由は主張の基礎としての原因であるから、畢竟皆同一物である。

### 所以の副詞化

前に第四頁で「所」が單性の副詞として用ゐられる場合の有ることを言つたが、之に由つて「所以」も亦單性副詞として、故にの意となる場合がある。

安知夫縱之去也、不意其必來以冀免所以縱之乎。又安知夫被縱而去也、不意其自歸而必得免所以復來乎。夫意其必來而縱之、是上賊下之情也。意其必免而復來、是下賊上之心也。歐陽修縱囚論

この「所以」は「ゆゑに」と讀むが善い。直譯すれば「所」を以てである。諸本には隨分無理に戻つて「ゆゑん」と讀んでゐるものがある。

「所の單用」 「所」には副詞部があるから下に動詞が有るべき筈である。然るに、

上曰何謂上計。令尹對曰、東取吳、西取楚、并齊、取魯、傳檄燕趙、固守其所、山東非漢之有也。史記鄒布列傳

坐觀其變而不爲之所、則恐至於不可救。蘇東坡電錯論

の「所」の様に自己の屬すべき動作の觀念を自己の内へ含んで仕舞ふ場合がある。

即ち「其所」は「其所守」の意、「其所可爲」の意である。

所と處 「處」は本名詞で場所の意である。又動詞としては「をる」又は「處置」の意である。然るに「所」を次の様に使ふのはどういふ譯であらうか。

碩鼠碩鼠、無食我黍。三歲貫女。莫我肯顧。逝將去女、適彼樂土。樂土樂土、爰得我所。毛詩魏風碩鼠

懿子曰、彼好專利而妄。夫見君之入也、將先道焉。若逐之、必出於南門而適君所。左傳哀二十五

子謂薛居州、善士也。使之居於王所。孟子滕文公

爲我告魏王、急持魏齊頭來。不然者、我且屠大梁。須賈歸以告魏齊。魏齊恐亡走趙、匿平原君所。史記范雎列傳

一見「處」と通ずる様に見える。併しその用法を見ると必ず名詞の下に用ゐてある。「無處而不適」などの「處」に「所」を用ゐた様な例はない。これは矢張前項の「所」と同じ用法で「君所」は「君所居」などいふべき「居」の意味を「所」の内部へ含ませたものであらうと思ふ。そうすれば「所」は動詞性名詞である。



「所と被動」 爲奸臣所乘などの様に用ゐた「所」を「被」の意味と思ふのは誤である。矢張「奸臣が所へ乗ずる所」の其れになつたの意で「所」の普通の用法である。「所に被」の意味が有るのではない。尙この事は第三七頁、三八頁に詳論してある。

攸 音「ゆう」で「所」とは音が違ふが意味は同じである。極古くのみ用ゐられた。孟子などにもあるが其れはみな詩書の引用又はその擬古である。

東征スレバ西夷怨南征北狄怨曰奚獨後予攸トヨク徂ユク之民室家相慶曰猷予ウツガキ后キミ后来其蘇ソ。

商書仲虺之誥

書曰猷我后キミ后来其無罰有攸コト不惟臣東征綏厥士女。孟子滕文公

王在靈囿鹿鹿攸伏鹿鹿濯々白鳥翯々。毛詩大雅文王靈臺、孟子梁惠王

「所乎の辨」 莊子に次の様な奇例が有る。

一晦一明日改月化日有所爲而莫見其功生有所乎萌死有所乎歸始終相反乎無端而莫知乎其窮。莊子田子方四

普通無造作に「生萌す所有り死歸する所有り」と訓じてあるが「乎」の用法が頗る奇である。私は之を下の如く解釋する。曰く「乎」は感動詞であつて「於是乎惡乎」などの

「乎」と同じで副詞其の他連用の語の下へ附けるものである。「所」は副詞的意義が有るから下へ「乎」が附く。「生は所に萌す所のそのものが有る」「死は或るものへ歸する所のそのものが有る」の意だから「乎」が「所へ」の下へ附くことは不思議はない。「乎」を「於前置詞」と解して「乎に萌す所」と解しても見たが其れはいけなと思ふ。何となれば「乎」を「於」の意の前置詞に使つた例が見當らないからである。

### 第八節 變態品詞

單性詞と複性詞 一單詞の内部に異なる二つの性質の無いものは單性詞であつて、其の性質に因つて名詞、動詞、副體詞、副詞、感動詞等の名稱が與へられる。一詞でありながら内部に異なる二性質を持つて居り、その二性質の間に何等文法上の直接なる統合關係のないものは複性詞であつて、此れは直に名詞だとか動詞だといふ様に名づけることは出来ない。

變態の單性詞 一詞の内部に異なる二性質が有つても、二性質の間に直接なる統合關係が有つて、一方が一方を統率して全體を代表するならば、これはその代表



的性質に由つて名詞、動詞……等の名を與へることが出来る。そういふものは矢張單性詞であるが、全然その性質の單一なものと區別して之を變體品詞といふ。例へば日本語で云つて「先生ぶる」「學生らしい」の様なもの、は上部に名詞的性質を具へて居り下部に動詞的性質を具へて居るが、名詞的性質は從屬的であつて代表的性質は動詞的であるから、之を動詞といふことが出来る。即ち「先生ぶる」は事物ではなく動作であるし、「學生らしい」は事物ではなくて状態である。それだから此等は名詞でなくて動詞である。しかし「行く」「歸る」などが正態動詞であるのと違つて此等は變態動詞である。正態品詞でなくて變態品詞である。そうして上部に有する名詞的性質は代表的性質ではないから之を名詞といふことは出来ない。唯之を名詞部といふ。若し其れが動詞的性質であれば動詞部といふ様に副詞部も副體詞部も有る譯で、それらを總稱して品詞部といふ。

詞の他詞に對する効力 凡そ詞が二つ連つて連詞を成す場合は一方は他の一方に從屬し一方は一方を統率する。「月が出た」といふ連詞に就いて言へば、「月」は「出た」に從屬し、「出た」は「月」が統率する。「出た月」と言へば其の反對になる。そこで

詞には必ず二つの効力がある。一は他を統率するか統率しないかに關する効力で之を縦的効力と云ひ、一は他に從率するかしないかの効力で之を横的効力と云ふ。「月が出る」に就いて言へば、「月」は縦的には單行的で他語を統率せず、横的には從屬的で「出る」へ從屬してゐる。「出た」は縦的には對行的で月を統率し、横的には獨立的で他へ從屬しない。又「良い月が出た」に就いて言へば、「月」は縦的に對行的で「善い」を統率してゐる。日本語で云へば縦的効力とは上の語に對する効力で横的効力とは下の語に對する効力であるが、漢文では必ずしもそう云へない。何となれば漢文では「花を觀る」を「觀花」と云ふ様に、語の排列が違ふ場合があるからである。

變態詞の他詞に對する効力 凡そ變態品詞の從屬部の縦的効力(從屬語に對する効力)は正態品詞と同じである。それが名詞部であればその縦的効力は名詞と同じで、動詞部であれば動詞と同じである。併し從屬部は他詞に對して横的効力(統率語に對する効力)を持つて居ない。何となれば一詞の内部に於てその代表部へ從屬して居るのであるから、外部の他詞に對しては何等の立場もないのである。變態品詞の代表部は全詞を代表するのであるから、其の縦的効力も横的効力も全



く正態品詞と同じである。例へば變態の動詞「先生ぶる」はその獨立して意味が切れるか、他語へ從屬するかに關して他の正態動詞と同様であるが、同時に又上に主語を置くことも副詞を置くことも出来る様な點も他の正態動詞と同様である。上部に「先生」といふ名詞部の有る無いに關係しない。

**變態詞の種別** 變態詞は其の代表部の性質に因つて品詞別が立てられる。即ち變態名詞、變態動詞、變態副詞等の別が有る。そうして其の中には複雑な變態もある。

### 變態名詞

變態名詞は一詞の内部に從屬部として異なる性質を持つてゐる名詞である。其の著しいものに動詞性名詞、副詞性名詞、名詞性再名詞の三つが有る。

### 動詞性名詞

動詞性名詞は一名詞の内部に從屬部として動詞的性質を持つてゐるものである。

即ち動詞として言ひ懸け、まだ一詞を成さない中にその態度を改め、名詞として其の詞を終るものである。

子路從而後、遇丈人以杖荷篠。論語微子

の「荷」は動詞性名詞である。その動詞的效力としては主語「丈人」を統率し、修用語「以杖」を統率し、客語「篠」を統率してゐるが、その名詞的性質としては自分が客語となつて「遇」に從屬する。そうして——の全體をして一つの連詞的名詞たらしめる。

孟子曰、君子深造之以道、欲其自得之也。自得之則居之安、居之安則資之深、資之深則取之左右逢其原。孟子離婁下

孔子之作春秋也、諸侯用夷禮則夷之、夷而進于中國則中國之。經曰、夷狄之有君不如諸夏之亡。韓愈原道

今其言曰、曷不爲大古之無事。是亦責冬之裘者曰、曷不爲葛之之易也。責饑之食者曰、曷不爲飲之之易也。同

博愛之謂仁、行而宜之之謂義、由是而之、馬之謂道、足于己、無待於外之謂德。同其爲道易明、其爲教易行。同



志士不忘在溝壑。勇士不忘喪其元。孔子奚取焉。取非其招不往也。孟子萬章  
右の〓は皆動詞性名詞である。そうして——の全體をして一連詞的名詞たらしめ  
る。

動詞性名詞は日本語では第四活段を用ゐる。右の例の訓の「荷ふ」以てする「自得す  
る」「居る」等皆そうだ。その名詞的意義を明瞭にするために形式名詞「こと」を添  
へて「之に居ること」などを資ることなどの様にいふことが有るがそれは意譯だ。

聞古之人有舜者其爲人也仁義人也。韓愈原道

麟之爲物不畜於家不常有於天下其爲形也不類。同獲麟解

周公之爲輔相其急於見賢也方一食三吐其哺方一沐三握其髮。同復上宰相書

の「爲人」爲物「爲形」爲輔相の「爲」は皆同様な動詞性名詞である。意譯すれば「人間ぶり」  
「爲人」「宰相ぶり」(爲輔相)……である。「爲人」だけは特に「人たる」と讀まらずに「人となり」  
と讀むことになつてゐる。

### 副詞性名詞

副詞性名詞は一詞の中に副詞的性質と名詞的性質とを有し、副詞的性質を從屬的  
性質とし名詞的性質を代表的性質とするものである。

夫衛之所以爲衛者以蒲也。今伐蒲入於魏衛必折而從之。史記樛里子列傳

古之士三月不仕則弔。故出疆必載質。然所以重於自進者以其於周不可則去之

魯於魯不可則去之。齊於齊不可則去之。宋之鄭之秦之楚也。韓愈復上宰相書

仲尼曰始作俑者其無後乎。其象人而用之也。孟子梁惠王上

往役義也。往見不義也。且君之欲見之也。何爲也哉。曰爲多聞也。同萬章

の「以爲」の類がそうだ。「以爲」はもと歸著形式副詞即ち前置詞であるが、こゝでは副  
詞性名詞(前置詞性名詞)となり、副詞(前置詞)的性質としては其の下の語を客語に取  
り其の上で——の全體をして一名詞たらしめる。

### 名詞性再名詞

名詞性再名詞は詳しく云へば敘述態名詞性の表示態名詞である。例へば

北冥有魚其名爲鯢。鯢之大不知其幾千里也。化而爲鳥其名爲鵬。鵬之背不知其



幾千里也。莊子逍遙遊

三

事有曠百世而相感者。余不自知其何心。韓愈祭田橫墓文

一齊人傳之衆楚人咻之。雖日撻而求其齊也。不可得矣。引而置之莊嶽之間。數

年。雖日撻而求其楚。亦不可得矣。孟子滕文公下

商君亡。至關下。欲舍客舍。客人不知其是商君也。曰。商君之法。舍人無驗者。坐之。

史記商君列傳

蜂房水渦。盡不知其幾千萬落。杜牧阿房宮賦

の「幾千里」其他——の語は皆敘述態の名詞として上の「其」に就て之を敘述して居るが、其の敘述の結果を一つの概念として再び名詞を成してゐる。敘述態名詞としての意義は「幾千里なり」の意であるが、其れが「幾千里なること」の意になつてゐるから再名詞なのである。そうして——の全體を一つの連詞的名詞たらしめる。

### 變態動詞

變態動詞は一詞の内部に異なる性質を有する動詞である。其の著しいものは名

詞性動詞、副詞性動詞、動詞性再動詞の三つである。

### 名詞性動詞

名詞性動詞は名詞の性質を從屬部に有し、そうして動詞的性質を有する部分が全體を代表するものである。これに色々有る。

一、名詞を材料として、爲なりといふに等しき意義を以て之を統率するもの

君君、臣臣、

君爲、臣爲、

父父、子子、

父爲、子爲、

の上段の——の類だ。單に「君」「臣」といふものを表はすのではなく、「君たり」「臣たり」といふ意義である。

名詞はどういふ場合にこういふ名詞性動詞になるかといふと、其れは先づ第一にその物が單に物と考へられずに、人の或る動作の結果生じた生産物と考へられる。生産物の概念の中には生産作用の概念が有つて其れが物の概念へ從屬してゐる。始めは作用の概念が物の概念へ從屬して居つても作用の概念の方が深く注意さ



れると次には物の概念の方が作用の概念へ從屬し作用の概念が物の概念を統率する様になる。そうなると生産物の概念は一面生産物の概念でありながら一面生産作用の概念であることになる。そうして名詞性と動詞性とを兼ねる所の一詞となる。これが名詞性動詞である。若しこの生産物の概念が物の概念と作用の概念との二つに分解されて二詞に成れば右の例の「君父」は下段の「爲君爲父」となる。そこで右の例の上段と下段とは同じ意義を成すのである。唯上段の「君父」は分解されずに居り、下段は分解されてゐるだけの相違である。日本讀では上段の例も下段の例も同様に「君たり父たり」といふ様に「たり」を添へてよむ。日本語の「たり」を解釋すれば「たりは」とありの約言で「とは生産物を示す助辭ありは生産性の形式動詞である。それが約せられて出來た「たり」は生産物と生産作用とを示す助辭である。嚴密に直譯すれば右の例の名詞性動詞「君父」は「君たり父たり」で下段の「爲君爲父」は「君とあり父とあり」である。右の例は客語を有して居ない例であるが、次の様にその生産性作用に客語の有ることもある。○は客語。

父<sub>マ</sub>父<sub>マ</sub>子<sub>マ</sub>子<sub>マ</sub>焉<sub>マ</sub>  
君<sub>マ</sub>君<sub>マ</sub>焉<sub>マ</sub>臣<sub>マ</sub>臣<sub>マ</sub>焉<sub>マ</sub>

下に「而」があつて「たりて」の意なる場合及び「而」が無くてもそういう意味を含む場合は、日本語では「たりて」といふことは續きが悪いから「として」といふ。例へば

臣<sub>マ</sub>焉<sub>マ</sub>而不<sub>マ</sub>君<sub>マ</sub>其<sub>マ</sub>君<sub>マ</sub>子<sub>マ</sub>焉<sub>マ</sub>而不<sub>マ</sub>父<sub>マ</sub>其<sub>マ</sub>父<sub>マ</sub> 韓愈原道

焉に臣として其の君を君とせず、焉に子として其の父を父とせず。

「臣たりて子たりて」の意であるが「臣として子として」と讀むのである。

この用法は自動の生産性動詞的である。併し生産性の客體は自己の内部に之を含んで居るから別に生産性の客語は要らない。之を生産性の非生産化といふ。今次へ古例を擧げる。

天皇氏以<sub>マ</sub>木<sub>マ</sub>德<sub>マ</sub>王<sub>マ</sub> 十八史略太古

齊景公問政於孔子。孔子對曰。君<sub>マ</sub>君<sub>マ</sub>臣<sub>マ</sub>臣<sub>マ</sub>父<sub>マ</sub>父<sub>マ</sub>子<sub>マ</sub>子<sub>マ</sub>。公曰善哉。信<sub>マ</sub>如<sub>マ</sub>君<sub>マ</sub>不<sub>マ</sub>君<sub>マ</sub>臣<sub>マ</sub>不<sub>マ</sub>臣<sub>マ</sub>。

父<sub>マ</sub>不<sub>マ</sub>父<sub>マ</sub>子<sub>マ</sub>不<sub>マ</sub>子<sub>マ</sub>。雖<sub>マ</sub>有<sub>マ</sub>粟<sub>マ</sub>吾<sub>マ</sub>得<sub>マ</sub>而<sub>マ</sub>食<sub>マ</sub>諸 論語預淵

鼎<sub>マ</sub>鑄<sub>マ</sub>玉<sub>マ</sub>石<sub>マ</sub>金<sub>マ</sub>塊<sub>マ</sub>珠<sub>マ</sub>磔<sub>マ</sub>棄<sub>マ</sub>擲<sub>マ</sub>遷<sub>マ</sub>迤<sub>マ</sub>秦<sub>マ</sub>人<sub>マ</sub>視<sub>マ</sub>之<sub>マ</sub>不<sub>マ</sub>甚<sub>マ</sub>惜 杜牧阿房宮賦



晏子長不滿六尺身相トシテ齊國名顯諸侯。史記管晏列傳  
 吳王僚因楚喪使二公子將トシテ兵往襲楚。同伍子胥列傳  
 管仲相威公トシテ諸侯攘戎狄終其身齊國富彊諸侯不敢叛。蘇老泉管仲論  
 增之欲殺沛公人臣之分也羽之不殺猶有君人之度也。蘇東坡范增論  
 人皇氏兄弟九人分長九州。十八史略太古

は客語のない場合である。(四)は客語の有る場合で依據性だ。  
 又次の様なものも右の(四)に屬する。

詩云經始靈臺經之營之庶民攻之不日成之經始勿亟庶民子來。孟子梁惠王上  
 夫秦失其政陳涉首難豪傑竄起相與並爭不可勝數。史記項羽本紀贊  
 豫讓曰臣事范中行氏范中行氏皆衆人遇我我故衆人報之至於智伯國士遇  
 我我故國士報之。史記刺客列傳  
 天下初發難也俊雄豪傑建號壹呼天下之士雲合霧集魚鱗櫟選トシテ至風起當  
 此之時憂在亡秦。同淮陰侯列傳  
 今乃聽於羣臣之說而欲臣事秦。同蘇秦列傳

の「」は名詞性動詞であつて「子來」は「子たりの意」云は「雲たりの意」である。「子來」は「子と來る」で「魚鱗櫟選」は「魚鱗と櫟選する」である。

- |    |    |    |    |    |    |
|----|----|----|----|----|----|
| 雨下 | 霧散 | 蟻集 | 鳥合 | 雁行 | 鼎立 |
| 櫛比 | 林立 | 風發 | 響應 | 星羅 | 碁布 |
| 蠶食 | 狐疑 | 雄飛 | 雌伏 | 牛飲 | 馬食 |
| 針小 | 皿大 | 雪白 | 漆黑 | 水平 | 砥平 |

などこの類である。但し漢文の習慣として二字の連詞は一氣に讀んで之を單詞化する場合がある。讀む心持で何方にもなる。連詞として讀めば「子來」は「子と來る」である。單詞として讀めば「子來」である。「子のごとく來るといふ風に讀むのは意譯だ。「魚鱗櫟選」の様に四字のものは常に連詞である。

二名詞へ「爲」の意を持たせて「變某爲某」「使某爲某」の意に用ゐるもの、  
 人其人廬其廬 (使其人爲人使其廬爲廬)  
 其の人を人にし其の廬を廬にす。

の「人廬」の類だ。唯「人廬」といふ物を表はすのではなく、その物が或る動作の結果生



ずる生産物であることと、及びその生産作用とを表はす。矢張事物を生産物と見た場合に其の名詞が名詞性の生産動詞となるのである。日本語では名詞へ「にす」を添へて「人にす廬にす」といふ様に讀む。「人たらしむ廬たらしむ」と讀んでも善い譯である。

この用法は他動の生産性動詞としての非生産態に在る。今次にその古例を擧げる。

今者無故誘致虜使以詔諭江南爲名是欲臣妾ニセムト我也是欲劉豫ニセムト我也劉豫臣ニセムト事醜虜南面稱王……一旦豺狼改慮挫而縛之父子爲虜胡澹菴上高宗封事

孔子之作春秋也諸侯用夷禮則夷之夷而進于中國則中國之韓愈原道

龍乘是氣茫洋窮乎玄間薄日月伏光景感震電神變化水下土汨陵谷韓愈雜說一

非盡天下之地臣ニセムト海內之王者其意不厭史記刺客列傳荆軻左ニセムト白臺而右ニセムト閭須南威之美也前夾林而後ニセムト蘭臺強臺之樂也有一於此足以亡其國戰國策魏

以亡其國戰國策魏

三名詞に爲オスの意を持たせて、以某爲某或は視某爲某の意に用ゐるもの、

般既滅矣天下宗周天下以周爲宗

般既に滅ぶ天下周を宗とす。

臣焉而不君其君爲之臣而不以其君爲君

焉に臣として其の君を君とせず

の「宗」は宗、君その物を表はすと同時に人が宗、君として取扱ふ動作をも表はす。即ち「以爲宗以爲君」の意が有る。日本讀では「とす」を添へて讀む。

これも他動の生産性動詞としての非生産態であるが前の「三」とは違ふ。「三」は物を變更するもので意義が客觀的であるがこの「三」は物をそういふ風に待遇しそういふ風に思ふ意で思念的である。前の「三」は何々にすと讀むが此の「三」は何々とすと讀む。文法上の理論から言ふと「三」も「三」も生産性動詞であるから兩方とも「とすと讀むべきであつた。何となれば生産物を示す記號は「とて」であつて「にて」はないからである。所が兩方とも「とすと讀む」と客觀的と思念的との區別が就かない。その區別を明にする爲に一方を「にすと讀むのである。

老吾老以及人之老幼吾幼以及人之幼天下可運於掌孟子梁惠王



經曰不獨親其親則天下皆親不獨子其子則天下皆子。馮用之機論

此魯仲連所以義不帝秦非惜夫帝秦之虛名惜天下之大勢有所不可也。胡濟菴上高宗封事

分天下王諸將羽自立爲西楚霸王。十八史略西漢

故齊王橫與其徒五百餘人入海島上召之曰橫來大者王小者侯不來且舉兵誅。同

生乎吾前其聞道也固先乎吾吾從而師之。韓愈師說

其所謂道道其所道非吾所謂道也其所謂德德其所德非吾所謂德也。同原道  
これら皆とすと讀むものである。又次の様にとしてと讀んで他の動詞と續くのが有る。

繆公之於子思也亟問亟餽鼎肉子思不說於卒サシマノイテ標使者出諸大門之外北面稽首再拜而不受曰今而後知君之犬馬畜トシテヤシナフ倂自名孟子萬章下

孟子曰食而不愛豕交之也愛而不敬獸畜之也。同盡心上

豫讓曰臣事范中行氏范中行氏皆衆人遇我我故衆人報之至於智伯國土トシテ

遇我我故國士報之。史記刺客列傳

及秦軍降諸侯諸侯吏卒乘勝多奴虜使之。同項羽本紀

「師事兄事奴隸視對岸火視雲煙過眼視」などもこの例である。この例は他動であるから第四頁の例の自動であるのとは區別されなければならない。

四 進行性なるもの 時間や方向は靜止的にも考へられるが進行性にも考へられる。進行的に考へた場合はその時間方向は經過した時間進行した方向であるから進行作用の觀念が含まれてゐる。此の進行作用の觀念に重きを措くとその名詞は名詞性動詞になる。

管仲卒齊國遵其政常強於諸侯後百餘年而有晏子焉。史記管晏列傳

當是時也禹八年於外三過其門而不入。孟子滕文公

天下靡然從公復歸於正蓋三百年於茲矣。蘇軾韓文公碑

「百餘年」は「百餘年」といふ時間と其の經過とを表はすものである。通常「百餘年」にしてと讀むが直譯すれば「百餘年して」である。「八年於外」は「外に八年し……」である。方向の名詞も「溯長江六百里而到漢江」などの様に進行性の動詞となる。凡そ數詞



は皆そらいふ風に用ゐられる場合がある。

五 存在性あるもの 凡ゆる事物の概念にはその存在の意が含まれてゐる。その存在の意が注意された場合にはその名詞は名詞性の存在動詞となる。

角者吾知其爲牛、蠶者吾知其爲馬。韓愈獲麟解

周道衰孔子沒、火于秦、黃老于漢、佛于晋、宋魏隋齊梁之間、其言道德仁義者、不入。

于楊則入于墨、不入于墨則入于老、不入于老則入于佛。同原道

春王正月戊申朔隕石于宋五。左傳僖十六

子謂仲弓曰、犁牛之子騂而角、雖欲勿用、山川其舍諸。論語雍也

六 運用性のもの 「兵鋤鑿鋸指目」などの様な器具、機官の概念にはそれ／＼その運用の觀念が從屬して居るから、その運用に重きを置けば名詞性動詞になる。「兵すは殺す意味、鋤すは耕す意味、鑿すは穿つ意味、鋸すはひく意味、筆すは書く意味、火すは焼く意味、膏すは油をさす意味、飯すは食はせる意味、指すはさす意味、目すはめくばせする意味である様に其れ等の物を用ゐてその作用を發揮する意味になる。

其の他種々のものがあるであらう。但し「衣る服す冠す履す帶ぶ樹つ」の類「國す都す家す城く次ぐ隣す位す基す軍す屯す舍る泊す」の類は名詞性動詞と見るよりは、同じ原辭が名詞にも動詞にも用ゐられるものと見るべきであらうか。

詞の妙用 漢文は各詞が大抵單音であつて活用が無く且つ助辭が無く、それで巧に各詞を用ゐて簡潔に思想を表はすものであつて、此の點に於て實に世界無比のものである。勿論俗事の實用には不便なものであるが、古典としてその妙味を味ふには及ぶものが有るまいと思ふ。殊に名詞性動詞の妙用に至つては實に感服の外ない。論語などの文章が崇高であるのもそういう點が大に關係すると思ふ。之を若し書き下しにしたならば價値は十分の一もないことになる。何となれば助辭や語尾や殺風景な贅物が澤山目に這入るからである。彼の韓愈の原道の

子焉而不父其父、臣焉而不君其君、民焉而不事其事、  
を書き直して

與之爲子而不以其父爲父、與之爲臣而不以其君爲君、與之爲民而不以其事爲



事。

としたならばどうであらうか。更に之を

これに子として其の父を父とせず、これに臣として其の君を君とせず、これに民として其の事を事とせず。

としたならば全く文の妙味はなくなるであらう。讀むには日本語で讀んで結構である。讀めば非常に長くなるものが僅少の文字に巧く表はされてゐる處が善いのである。

### 副詞性動詞

副詞性動詞は副詞的性質を從屬部に持った動詞である。これに種々有る。

#### 本副詞性動詞

本副詞が形式動詞「爲」の意味を含むと次の様な副詞性動詞になる。

天之生大聖也不數其生大惡也亦不數韓愈對禹問

且周公以王之言不可苟而已必從而成之也設有不幸王以桐葉戲婦寺亦將舉而從之乎柳子厚桐葉封弟辨

太子曰無事於齊吾猶不敢今以君命奔齊急而受室以歸是以師婚也民其謂我何左傳桓六

句讀之不知惑之不解或師焉或不焉韓愈師說

天可必乎賢者不必貴仁者不必壽天不可必乎仁者必有後蘇東坡三槐堂銘

「不數」は「不數生」の「生」の形式的意義「爲」が「數」の中へ含まれたので「不數爲」の意である。だからこゝでは「數」が副詞性を有しながら一つの動詞である。

「氷炭不啻不香壤翹」などの「啻」も副詞性動詞である。通常「氷炭啻ならず」「香壤も翹ならず」と讀むが「啻ならず」と讀んでは日本語としては語を成し憎い。これは矢張他の副詞性動詞の例に倣つて「氷炭啻せず」といふ様に讀むべきである。「せ」は形式動詞の「す」であるから前言の氷炭を指し啻氷炭の相違をする意になる。

#### 前置詞性動詞



前置詞即ち歸著性ある形式副詞が爲の意味を含んで形式動詞化したものに「以」オイナス「於」オラス「自」ト「與」トモニス「爲」タメニス等がある。

### 「以」の用法

「以」は前置詞としては「以て」の意であるが前置詞性の形式動詞としては「以てす」の意である。即ち「以て」の意味を従屬部とし「す」の意を代表部とするものである。用法が二つある。

#### 一 寄生形式動詞としての用法

陳涉之得民也、以項燕扶蘇、項氏之興也、以立楚懷王孫心、而諸侯叛之也、以弑義帝。蘇東坡范增論

三代之得天下也、以仁、其失天下也、以不仁。孟子離婁

の「以」は皆「以てす」の意である。「以項燕扶蘇」は「以項燕扶蘇得民」の意、「以立楚懷王孫心」は「以立懷王孫心興」の意だが「得民」と「興」は上に有るから其の形式的意義（即ち「す」といふ意義）を「以」の中へ含ませることが出来る。そうすれば「以」は「以てす」の意味になる。

そうして其の「す」といふ形式動詞的意義は何に由つて實質化するかといふと上の「得民」「興」「叛之」に寄生するのである。上の「得民」「興」「叛之」は皆自己の立場を持つてゐる語で決して「以てす」に對する補充語ではない。然るに「以てす」が勝手にそれを利用するのである。

#### 二 單純形式動詞としての用法

古人秉燭夜遊、良有以也。況陽春召我、以煙景大塊、假我以文章。李太白春夜宴桃李園序

千乘之國、攝乎大國之間、加之師旅、因之以饑饉。論語先進

子曰、道之以政、齊之以刑、民免而無恥。道之以德、齊之以禮、有耻且格。論語爲政

この「以」は「以てす」の意ではあるが(一)の「以」とは用法が違ふ。(二)の用法では「以てす」の「す」といふ意味が上の語「得民」「興」へ寄生するのであるが、此の(三)の用法では「す」の意味が前の語へ寄生するのではない。この(三)の用法の「以てす」に對する單純な補充語であつて別の役目はない。それだから「以てす」の用法は單純形式動詞としての用法である。

「召我以煙景」を「我を召すに煙景を以てす」と讀むが其れは外に日本語として適當な



読み様がないからである。「召」が實質語で「以てす」が形式語であるから「召」の意味は直接に「以てす」の「す」へ懸るのである。直譯すれば「召於てある」。「勉強す運動す」などに於けると同様に「召し爲てある」。「召しす」で意味が分り憎ければ假に「召すことす」としても善い。唯「召すこと」といふと名詞の様に聞えるから名詞でなく動詞であると思ふ必要がある。

陽春、我を召すこと煙景を以てす……(召すことす)

。の動詞が漢字二字の場合ならば讀むのに都合が善い。「攻撃敵軍以奇兵」は敵軍を攻撃奇兵を以てす……(攻撃す)

「攻撃」から直接に「す」へ續けて「攻撃す」と讀んで見れば「攻撃」と「以」との関係がよく分る。「召我以煙景」も「攻撃敵軍以奇兵」も皆一つの連詞的動詞である。前の「二」の例と違ふ點はそこだ。「三」の例と此の「三」の例と違ふことは上へ「不」を附けて見ると分る。

① 陳涉之得民也以項燕扶蘇

陳涉之得民也不以項燕扶蘇……否定

② 陽春召我以煙景

陽春不召我以煙景……否定

陽春召我以煙景……否定

②の例では「イ」の様に「不」を「召」の上に置くことが出来る。是れ「召」が「以てす」に對する單純補充語であつて「召」と「以」とが素直に統合されてゐることを證するものである。①の例ではそうは行かない。「以てす」に對する補充語がないのであるから「不」は直接に「以」の上へ置くより外の置き方はない。「不」だけでは「可」でも「宜」でも「勿」でもそうだ。

古例で言へば

齊桓公飲酒、醉遺其冠、恥之三日不朝。管仲曰、此非有國之恥也、公胡其不雪之以

政。韓非子難二

聽不、失一二者不可亂以言計、不失本末者不可紛以辭。史記淮陰侯列傳

「不」は必ずしも「以」の直ぐ上へのみ用ゐるのではない。

### 「於于」の用法



前置詞の「於」が形式動詞「爲」の意味を帯び、「於」の意味が從屬部となり「爲」の意味が代表部となつて「於てす」「于てす」の意となる場合がある。前置詞性形式動詞である。これに用法が二つある。

一 寄生形式動詞としての用法

子曰、民之過也、各於其黨、觀過斯知仁矣。論語里仁

子曰、由之鼓瑟、奚爲於丘之門。論語先進

君子無終食之間違仁、造次必於是、顛沛必於是。同里仁

臣聞爭名者於朝、爭利者於市。史記張儀列傳

薄言采芣、于彼新田、于此菑畝。毛詩小雅采芣

瞻烏爰止、于誰之屋。同節南山正月

「於其黨」は「於其黨過之」の意である。「過之」と云はなくてもその動作は既に分つてゐるから言ふ必要はないが、「於」が副詞であつては意味が終止しないから「過之」の動作の形式的意義「爲」といふ意義だけを取つて「於其黨爲」と云つて善い。その「爲」の意義を更に「於」へ合ませて仕舞へば「於」は「於てす」の意となつて前置詞性動詞となるのである。

である。

「於」と「于」とは意義上の相違は殆ど認められない。併し此の「」の用法では普通「於」の方が用ゐられ、「于」の方は極古く用ゐられただけである。

二 單純形式動詞としての用法

少焉月出於東山之上、徘徊於斗牛之間。蘇東坡赤壁賦

有子曰、信近於義、言可復也、恭近於禮、遠耻辱也、因不失其親、亦可宗也。論語學而

君子食無求飽、居無求安、敏於事而慎於言、就有道而正焉、可謂好學也已。同

詩云、王赫斯怒、爰整其旅、以遏徂莒、以篤周祜、對于天下、此文王之勇也。孟子梁惠王

萬章問曰、舜往于田、號泣于旻天、何爲其號泣也。孟子萬章上

「於」の此の用法の普通の解釋は下の三種であらうと思ふ。今之を批判して眞の解釋を得ようと思ふのである。

- 1 「於」は動詞(前例、遊)の下、名詞(赤壁之下)の上へ置くもので名詞(赤壁之下)が客語(依據性)であることを明示する記號(助字)であるといふ日本文典流の解釋
- 2 「於」は前置詞であつて名詞(赤壁之下)の上へ置かれ、名詞(赤壁之下)と共に一つの小句



(Phrase)を爲つて上の動詞(遊)に對して修飾語になるといふ西洋文典流の解釋

3. 同上客語となるといふ解釋

此の三種の解釋には缺陷が有る。

(1)の解釋は「於于」を日本の「に」と同性質のもの即ち助辭と見て唯「に」は名詞の下へ付き「於于」は名詞の上へ附くだけの相違と見てゐる。これは甚だ粗雑な考である。日本の「に」は名詞の下へ密著し名詞と共に一名詞となるもので、名詞の格を示す記號であつて名詞から切り放して一詞を成すだけの單獨性はないが、漢文の「於于」は名詞の上へ密著するものではない。名詞の上に修飾語が有れば「於于」はそれよりも上へ置かれるのであるから「於于」は名詞から切り放されて一詞を成すだけの單獨性がある。「於于」は助辭ではなくて品詞としての一詞である。既に一詞である以上は「於于」と下の名詞との間に文章論(相關論)的關係を認めなければならぬ。「於于」を單に助辭であるとする解釋は誤つてゐる。そこで(2)の解釋が生ずるのである。

(2)の解釋は「於于」を前置詞とするのであるから「於于」と下の名詞(赤壁之下)との間に客體關係を認めてゐる。この點に於て(1)の解釋の缺點は濟はれるが、更に第二の難關に到達する。それは「於于」と下の名詞とより成る連詞(於赤壁之下)を上を動詞(遊)に對する修飾語とするこ

とである。漢文の法則として修飾語が被修飾語の下に置かれることは特殊の場合の外には無い。動詞(遊)より下に在る語(於赤壁之下)を修飾語とすることは漢文の齊一なる法則に例外を作ることになる。解釋の到らないことを省みず例外的に例外を作るべきものではない。この缺陷を免れるために(3)の解釋が生ずる。

(3)の解釋は(2)で修飾語と見たものを客語と見るのである。動詞(遊)の下に在る語(於赤壁之下)を客語と見るのであるから、客語が歸著語の下に置かれるといふ漢文の大法則に合致してゐる。併しながらこれは前置詞の性質を無視したものである。「遊」に對しての客語ならば「赤壁之下」だけで「於」の必要はない。「遊赤壁之下」でなければならぬ。「於」まで入れて「遊」の客語であるといふことは「於」の意義を無視したもので却つて(1)の解釋に陥つたものである。「於」を單に客語の記號と見ながら自ら其れに氣附かないものである。「赤壁之下」が「於」の客語であるのに「於赤壁之下」が又「遊」の客語となるとは如何なる概念關係を成すのであるか。その説明が出来ない以上は(3)の解釋は成立しない。

以上の様な缺陷があるから右の三種の解釋は何れも成立しない。そこで別に解釋を求めらる必要が有る。私の考は次の如くである。

私は「月出於東山之上」などいふ「於」は矢張り「於てす」の意であると思ふ。「月出づること東山の上



に於てすの意で「出づる」は動作の實質的意義を表はし、「於てす」は動作の形式的意義を表はすものであると思ふ。其う考へた根據は次の二つである。

〔イ〕「以於自等」の各の三用法を比較すると次の如くなる。

甲	1 以德報怨	其報怨也以德	報怨以德
	2 於言慎之	其慎之也於言	慎之於言
	3 日自東出	日之出也自東	日出自東

この對照に於て「以於自」は其の意義は(1)(2)各異なつて居るが其の用法は(1)(2)皆横に甲に於て等しく乙に於て等しく丙に於て等しいと思ふ。然らば丙に於て(3)「報怨以德」の訓「怨に報ゆるに徳を以てす」が文法上正しいならば丙の三句の直譯は皆同様に

- 1 怨に報ゆるに徳を以てす
- 2 之を慎むに言に於てす
- 3 日出づるに東に自つてす

であるべきだと思ふ。——は形式的意義を實質化させるための單なる補充語である。「怨に報ゆるに」と讀んでも「に」はまだ意譯である。眞の直譯ならば「に」

は要らない。「に」を除いて

- 1 怨に報ゆる(こと)徳を以てす
- 2 之を慎む(こと)言に於てす
- 3 日出づる(こと)東に自つてす

と云へば尙善い。「こと」の意を含めて讀むのである。

〔ロ〕從來「月出于東山之上」の類は「月東山の上に出づ」と讀み「月之出也于東山之上」の類は「東山の上に于てす」と讀んでゐるがその何れとも言へない様な例が有る。

萬章問曰舜往于田號泣于旻天。何爲其號泣也。孟子曰……長息問於公明高曰舜往於田則吾既得聞命矣號泣于旻天于父母則吾不知也。孟子萬章上

の「于」は

旻天に父母に號泣するは  
號泣すること旻天に于てし父母に于てするは  
則ち……………

公卿貴戚  
館を開き第を列ぬること東都に於てする者……………



こゝにいふ風に二通りに讀める。勿論その何れかが漢文の精神に叶ふものでなければならぬが、その見分は中々難かしい。蓋しそういふ例の存することは「於于」の「一」「二」の二用法が従來の學者が考へた程根本的の相違のあるものでないことを證するものであらうと思ふ。「に」と讀めば助辭になり「於てす」と讀めば動詞になる。そんな激しい相違があるものではなく兩方とも「於てす」であつて

月出於東山之上……月出づる東山の上に於てす

月之出也於東山之上……月の出づるや東山の上に於てす

の如き區別だらうと思ふ。

以上の二つの理由から私は次の如く解釋する。

□「於于」はもと前置詞であつて、その用法は第一に

孟子對曰於傳有之。孟子梁惠王

民於其黨過之。

の如く。の名詞を統率し。と共に連詞的副詞を成しその下の動詞——を修飾するに在る。(これが前々頁の甲である)。この用法では前置詞であるから敘述性がなし。

これへ動作の形式的意義(爲)の意義が加はると

其有之也於傳。

子曰民之過各於其黨。論語里仁

の「於」の様に「於てす」の意となる。これは前置詞性の寄生形式動詞である(即ち第四頁の乙である)。この「爲」といふ寄生形式動詞的意義が轉じて單純形式動詞的になると

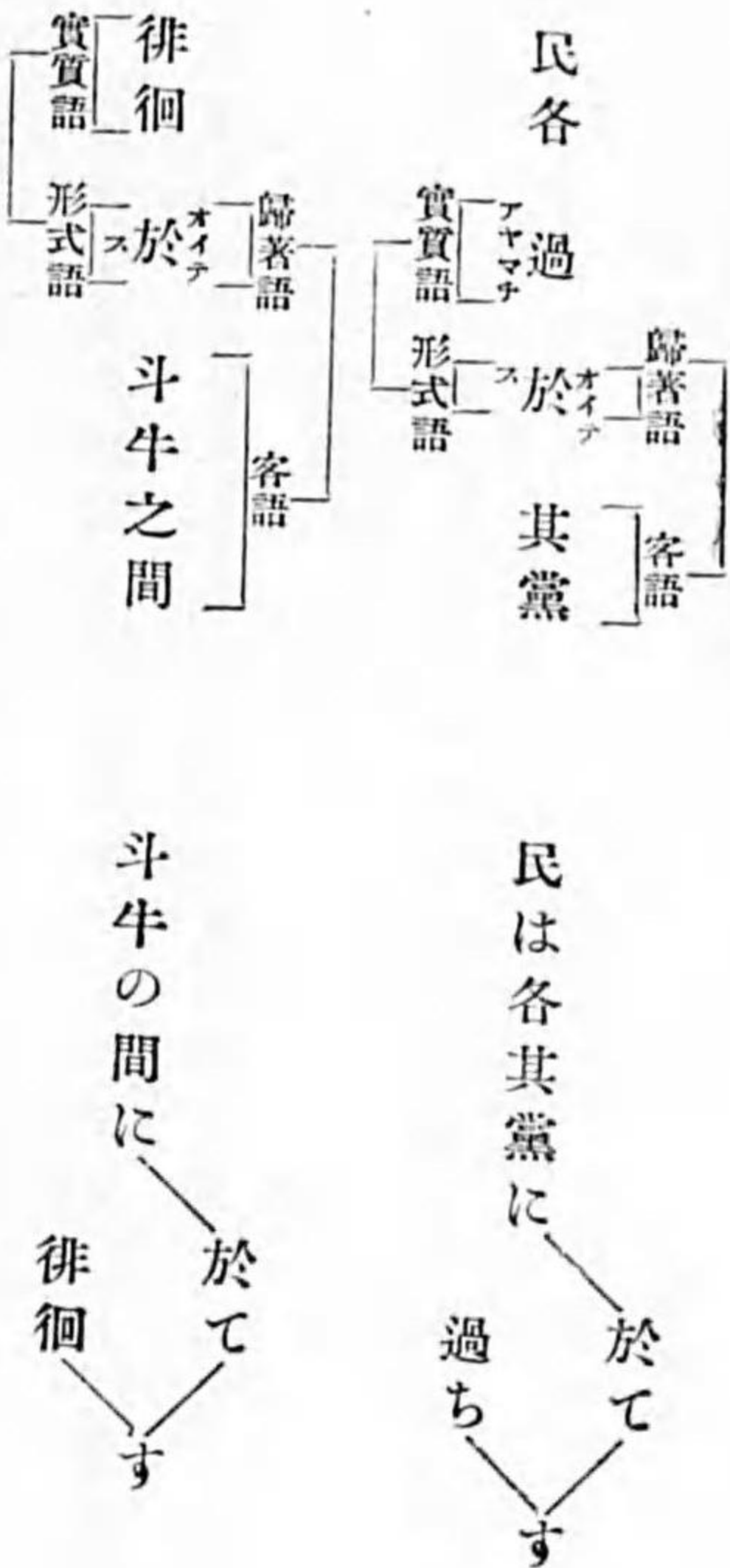
有之於傳。

民各過於其黨。

となる。「有之」と「過」は動詞で單に實質的意義を表はす。下の客語。に對する依據性が不明確であるから、之を明確にする爲に「於てす」といふ形式動詞を添へる。「於てす」は上の——に對する形式語となつてその動作の形式的意義(爲)を表はし且つ下の客語。を統率する。そこで「有之於」は「之有りす」の意、「過於」は「過ちす」の意になる。

之を圖解すると





於「子」は尙次の様な例のあることを知る必要がある。

子路欲殺衛君而事不成。身蒞於衛東門之上。是子教之不至也。子自謂才士聖人。邪。則再遂於魯。削迹於衛。窮於齊。圍陳。蔡不容。身於天下。子教子路蒞此患。莊子盜跖及寡人之身。東敗於齊。長子死焉。西喪地於秦。七百里。南辱於楚。寡人耻之。孟子梁惠王

且陽子之不賢。則將役于賢。以奉其上矣。若果賢。固畏天命。而閔人窮也。惡得以自暇逸乎哉。韓愈爭臣論

此等の例も前と同じであるが唯上の動詞をして被動態たらしめる。直譯は、敗於齊は齊に於て敗られす(敗られ齊に於てす)である。

衛公出子衛。公出子壤。左傳十六  
 桓公渴餒而死。南門之寢。公守之室。身死三月不收。蟲出于戶。韓非子十過  
 九成之臺起于累土。老子下  
 召莊公于鄭而立之。以親鄭。左傳桓二

この場合は上の動詞に出發性を與へる。そうして「於」を「より」或は「に」と讀めばそれは意譯である。

使負棟之柱多於南畝之農夫。架梁之椽多於機上之工女。釘頭磷々多於在庾之粟粒。瓦縫參差多於周身之帛縷。直欄橫檻多於九土之城郭。管絃嘔啞多於市人之言語。杜牧阿房宮賦

盜莫大於子。天下何故不謂子爲盜。丘而乃謂我爲盜。跖。莊子盜跖  
 罪莫大於子。可欲禍莫大於子。不知足。老子下

これらは上の動詞をして比較態たらしめる。「南畝の農夫よりも多く」といふ風に



讀むが直譯すれば「南畝の農夫に、まして多かりす」である。日本讀に於て通常「於」を「に」或は「より」の意に讀むが次の様に「を」の意味に讀む習慣のあるのが有る。

仰以觀於天文、俯以察於地理。易經

子曰父在觀其志、父沒觀其行。三年無改於父之道、可謂孝矣。論語學而

人性之無分於善不善也、猶水之無分於東西也。孟子告子

これら「を」と讀んでも「於」の用法が違ふのではない。漢文の意義は何處までも「に」である。「觀於天文、察於地理」は「觀之於天文、觀之於地理」で眞理を天文に觀、地理に察するのである。「無改於父之道」は「無所改於父之道」で父の道に對して改むる所がないのである。「無分於善不善」は「無所分於善不善」於善不善無區別であつて善不善に對して別がないのである。そういう譯であるから苟くも「於」「于」「乎」が有る以上決して「を」と讀まない方が善い。

唯こゝに「于」を「を」の意味に解釋したのは無理もないと思はれる様な用法がある。其れは

今予其敷心腹腎腸、歷フシト告爾百姓、于ヲ朕志。商書盤庚

今我既羞告爾、于ニ朕志。若シ否、罔有弗欽。無レ總レ于ニ貨寶、生々自庸。同

などの様な用法である。併し「于」には決して「を」の意味はない。意譯だと言へば其れまでであるが漢文の和訓の精神から言つて妥當な直譯の出来る限り無暗に意譯を施すべきものではない。此れと同じ用法が他の處で直譯されてゐる。

楚自克庸以來、其君無レ日不レ討レ國人而訓レ之。于ニ民生之不易、禍至之無日、戒懼之不可レ以怠、在レ軍無レ日不レ討レ軍實而申レ儆レ之。于ニ勝之不可レ保、紂之百克而卒無レ後。

左傳宣十二

の「于」は通常「于てす」と訓ぜられてゐる。これは商書盤庚の文と同一用法であつて唯「于」の客語が長いだけである。商書の訓の様に讀めば

之に「民生の……以て怠るべからざる」を訓へ

となるべきであるがそう訓んで居ない。然らば商書の方も

歷告レ之ニ爾百姓、于ニ朕意。

無レ總レ之ニ于ニ貨寶。



と訓ずれば善いのである。何を告げ何を總めるのかといふと其れは「之」を「て」である。

(之)を爾百姓に告ぐるに朕が意に于てす

(之)を總むるに貨實に于てする無かれ

であるが「之」を用ゐないだけだ。

「乎」の用法 「乎」は大體に於て本來の形式動詞と見るべきもので前置詞性の形式動詞と見るべきものではないが、その形式動詞たる點に於て「於」に「乎」と酷似するものがある。今こゝへ「於」に「乎」と比較して再說することにする。

莫春者春服既成冠者五六人童子六七人浴乎沂風乎舞雩詠而歸。論語先進

子貢曰夫子溫良恭儉讓以得之。夫子之求之也其諸異乎人之求之與。同學而

如曰吾志存乎立功而事專乎報主雖遇其人未暇禮焉則非愈之所敢知也。韓愈

與子襄陽書

卷舒不隨乎時文武惟其所用。同

子曰禹吾無間然矣菲飲食而致孝乎鬼神惡衣服而致美乎黻冕卑宮室而盡力

乎溝洫。論語泰伯

今天下一君四海一國舍乎此則夷狄矣去父母之邦矣。韓愈後念九日復上宰相書

以上は上の動詞の依據性を明確にする。

志乎古者必遺乎今。韓愈答李翺書

以上は上の動詞を被動態たらしめる

孝子之至莫大乎尊親。孟子萬章上

道莫大乎仁義教莫正乎禮樂刑政。韓愈送文暢序

城之大事莫大乎天下矣。莊子盜跖

以上は上の動詞を比較態たらしめる。

これらの用法に於て「乎」は「於」に「乎」と殆ど變りはない。唯強ひて言へばその依據性が「於」に「乎」は緩やかで「乎」は明確にその一點を把持する様である。又進行的意義のない場合には「乎」の方が「於」より工合が善い様である。例へば「志存乎立功」其意蓋在乎此などいふ時は「於」よりも「乎」の方が工合が善い。

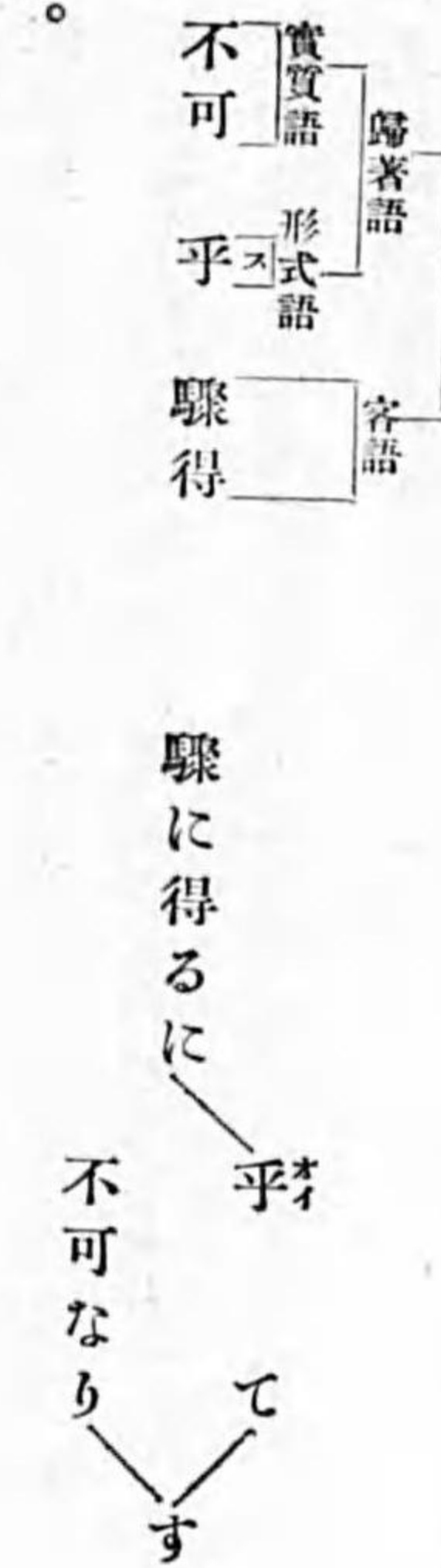
「於」や「乎」は必ず名詞の上に用ゐられるのであるが「乎」は名詞の上に用ゐられる外に動詞(動詞性名詞でなく)の上に用ゐられる場合がある。



知不可乎驟得託遺響於悲風。蘇東坡赤壁賦

古之人有云。仕不爲貧。而有時乎爲貧。謂祿仕者也。宜乎辭尊而居卑。若抱關擊柝可也。韓愈爭臣論

この「乎」は矢張前置詞性の形式動詞ではなくて正態の形式動詞であるが、一面は下の動詞「驟得」辭尊而居卑を客語とし、一面は上の「不可宜」に對して形式語になる。「に」と讀んでゐるが文法上は



である。

「乎」の「於」子」と異なる點を摘記すれば

- 1 「於」子」は前置詞(於て、于て)になり又前置詞性動詞として「三」の二用法が有るが「乎」は前置詞にならず又前置詞性動詞でもない。併し歸著性が有るから「於」子」の「三」の如く用ゐられる。
- 2 「於」子」は名詞の上のみ用ゐられるが「乎」は動詞の上にも用ゐられる。

「乎」が「於て」の意に前置詞として用ゐられた例は私にはまだ見つからない。多分無からうと思ふ。

### 「爲」の用法

「爲」は前置詞では「爲」にの意であるが前置詞性動詞では「爲」にすの意である。「爲」にといふ前置詞へ「爲」といふ意味を持たせたものである。

蜚蜚諫於王而不用。致爲臣而去。齊人曰。所以爲蜚蜚則善矣。所以自爲則吾不知也。孟子公孫丑

顔淵死。子哭之慟。從者曰。子慟矣。曰。有慟乎。非夫人之爲。慟而誰爲。論語先進

子曰。古之學者爲己。今之學者爲人。同憲問

人君無智。愚賢不肖。莫不欲求忠以自爲。舉賢以自佐。史記屈原列傳

「爲」蜚蜚」は「爲」蜚蜚諫之」の意。自爲」は「自爲己」謀之」の意で「謀之」の動作としての形式的意義。爲」を「爲」の中へ含ませたものである。寄生形式動詞としての用法だ。「爲」には單純形式動詞としての用法は無し。



「自」の用法

「自」は前置詞では「自り」或は「自つて」の意であるが前置詞性動詞では「自りす」の意である。「自つて」といふ前置詞へ「爲」といふ形式動詞の意味を含ませたものである。これに用法が二つある。矢張「於子」の二用法と同様だ。

一 寄生形式動詞としての用法。「よりす」と讀む。

子路宿於石門。晨門曰奚自。子路曰自孔氏。論語憲問

君子之道辟如行遠。必自邇。如登高。必自卑。中庸

鬻沸檻泉。維其澆矣。心之憂矣。寧自今矣。不自我先。不自我後。毛詩大雅蕩召晏

池之竭矣。不云自頻。泉之竭矣。不云自中。同

鎬京辟廱。自西自東。自南自北。無思不服。同文王有聲

「奚自」は「自何處來」の意。「自孔子」は「自孔子來」の意だ。

「自の外」由も下に「以」而がある時は前置詞性動詞である。「より」と訓じて、も「よりし」の意である。

自天子以至於庶人。壹是皆以修身爲本。大學

自有生民以來。未有孔子也。孟子公孫丑

自孔子而來。至於今。百有餘歲。同

子曰禘自既灌而往者。吾不欲觀之矣。論語八佾

由周而來。七百有餘歲矣。孟子公孫丑

「自某以前自某以來自某以東自某以西」などを「以前」「以後」の以東など音で讀むと

日本語では「以前以東等」が名詞になるが、漢文では「某よりし以て前」「某よりし以て來」某よりして東の意である。従つて「自由」が前置詞性動詞になる。

二 單純形式動詞としての用法。動詞の下に用ゐてその動詞を補充語にする。

是歲十月之望。步自雪堂。將歸于臨臯。蘇東坡後赤壁賦

九月入杞。公及戎盟于唐。冬公至自唐。左傳桓二

蛇々碩言出。自口矣。巧言如簧。顏之厚矣。毛詩小雅節南山巧言

懿厥哲婦。爲梟爲鴟。婦有長舌。維厲之階。亂匪降自天。匪生自地。匪教匪誨。時維婦寺。同大雅蕩廢中



「歩自雪堂」を「雪堂より歩して」と讀むやうに「自」を「より」と讀むが文法上から言へば「歩する雪堂よりす」歩する雪堂に自つてすである。  
日本語に「花見より歸る」などいふ様に「より」を動作の名詞へ附ける云ひ方が有るが漢文にもそれがある。

廿有六年春公伐我夏公至自伐我。春秋莊二十六

王歸自克夏至于亳誕告萬方。商書湯誥

面白い云ひ方だと思ふ。

### 「與」の用法

「與」は前置詞では「與」の意であるが、前置詞性動詞となつた場合には「與にす」の意だ前置詞「與」が形式動詞的意義(爲)を帯びたものである。その用法は二つある。  
一、寄生形式動詞としての用法 「與にす」と讀む。

子曰二三子以我爲隱乎吾無隱乎爾吾無行而不與二三子者是丘也。論語述而  
子罕言利與命與仁。同子罕

吾非斯人之徒與而誰與。同微子

二、單純形式動詞としての用法 この用法は主として「孰何」の下に用ゐる。

起曰將三軍使士卒樂死敵國不敢謀子孰與起。文曰不如子。起曰治百官親萬民  
實府庫子孰與起。文曰不如子。史記孫子吳起列傳

蘭相如固止之曰公之視廉將軍孰與秦王曰不若也。同廉頗列傳

願謂僕曰楚亦有平原廣澤游獵之地饒樂若此者乎何與寡人。同司馬相如列傳

この場合の「孰何」は「いづれぞ」と讀む。「何れがまさるといふ意の動詞である。そうしてその比較の對手は「與」の下の名詞が表はすが「孰何」の依據性を明にするために「與」を附けるのである。

### 動詞性再動詞

一つの動詞でありながら二つの動詞の意義を有し、その一方の意義が一方の意義を統率してゐるものを動詞性再動詞といふ。その著しいものは形容動詞性の動作動詞である。



形容動詞性の動作動詞を日本語に求めると例へば「強し高し」等は形容動詞であるが之を「強かり高かり」或は「強うす高うす」と云へば形容動詞性の動作動詞になる。始め形容動詞として言ひ出し、中途から動作動詞に變更したものである。形容動詞は時の形式に依らずに事件を考へたもの、動作動詞は時の形式に依つて事件を考へたもので、日本語では其の區別は活用で明瞭に分るのである。

「強し高し」は形容動詞で「強かり高かり」は形容性動作動詞であるが漢文では此の區別は不明瞭である。併し「強し高し」と「強うす高うす」の區別は明瞭である。例へば

1 其兵頗強……………強し

2 大富其國強其兵……………強うす 他動

3 敵人強我兵畏之……………強しとす 他動

(1)は單純なる形容動詞であるが(2)(3)は形容動詞性の動作動詞(他動)である。そして(2)と(3)は均しく他動であつても(2)の方は實際に強い兵になるので客觀的であるが(3)の方は強いと視、強いと思ひ、強いとして待遇するだけで眞に強いかどうかは分らないので思想的である。此の客觀的、思想的の區別は形式動詞「爲」の用法

(第三七、第三九頁)と同様であり又名詞性動詞の用法(第三三、三五頁)と同様である。

客觀的なる形容性動作動詞の例

欲修其身者先正其心。欲正其心者先誠其意。大學

是以聖人之治虛其心實其腹弱其志強其骨常使民無知無欲。老子上

苟爲後義而先利不奪不蹙。孟子梁惠王

此の用法の和譯は「…くす」「…にす」である。そうして「くす」は音便で「…うす」となる場合がある。

思想的なる形容性動作動詞の例

巫醫樂師百工之人君子鄙之。今其智乃反不能及。韓愈原道

入者主之出者奴之。入者附之出者汙之。同

子之道豈足貴邪。邪世之所高。莫若黃帝。尙不能全德而戰涿鹿之野流血百里。

莊子盜跖

王曰叟不遠千里而來亦將有以利吾國乎。孟子梁惠王

此の用法の和譯は「…とす」である。併し中には「重んず」「輕んず」「甘んず」「疎んず」「賤ん



ず安んず難んずなど云ふのもある。これは「重みす」「軽みす」「甘みす」……の音便である。勿論これも「重し」とす「軽し」とす……と讀んだ所で差支はない。

### 變態副詞

一詞の内部に従屬部として異なる性質を含んだ副詞である。そういふ副詞は餘り無いものであるが唯一「故」といふ副詞がある。これは名詞的性質を含んで居るものであつて名詞の上に用ゐるべき語を冠し得る。

若此三子者固義之至也忠之節也是故以義死難視死如歸生而辱不如死而榮士固有殺身以成名唯義之所在雖死無所恨 史記范雎列傳  
「故が名詞性副詞であるから上へ「是」といふ副體詞が附くのである。

### 複雑變態詞

此れまで説いて來た變態詞は自己の内部に唯一つの異なる性質を藏するものであつて、單純變態詞とも稱すべきものである。然るに茲にまた複雑な變態詞があるのである。

るのである。

### 前置詞性動詞性名詞

前置詞性動詞性名詞は前置詞性動詞が更に名詞化したものである。其の最も屢用ゐられるものは「於」「以」「爲」「與」の四つである。

於 前置詞の「於」は「於て」の意であるが其れが動詞の意を帯びて「於てす」の意となり更に名詞の意を帯びて「於てすること」の意となつたものがある。日本讀では「於ける」である。日本語の「於ける」は前置詞性動詞にも前置詞性動詞性名詞にも使ふが、漢文では専ら後者である。

寡人之於國也盡心焉耳矣。孟子梁惠王

先生之於儒可謂勞矣……先生之於文可謂闕其中而肆其外矣……先生之於

爲人可謂成矣。韓愈進學解

口之於味也目之於色也耳之於聲也鼻之於臭也四肢之於安佚也性也。有命焉

君子不謂性也。孟子盡心下



或曰平公失君道師曠失臣禮夫非其行而誅其身君之於臣也非其行則陳其言善諫不聽則遠其身者臣之於君也。韓非子難一

寡人之於國也。寡人之於國爲政也の意である。爲政といふ動作の形式的意義「爲」を於に含ませれば於てすの意となり其れを更に名詞的に取扱へば於てすること（國に於て政を爲すこと）の意となる。それを於ける」と讀む。「於けるが前置詞性動詞性の名詞であるから——の全體が一つの連詞的名詞となる。日本語では日本に於ける支那思想の於けるの様な用法があるが漢文にはそれは無い。  
以モツテスル（以ユヱ）

孟子對曰殺人以挺與刃有以異乎曰無以異也以刃與政有以異乎。孟子梁惠王  
孟子曰君子深造之以道欲其自得之也。孟子離婁下

「殺人以挺而殺之」といふべき殺之の代りに形式的意義「爲」といふ意義を以に含ませれば以は以てすの意となる。それへ更に名詞的意義を持たせれば以てすることの意となる。讀むには以てすると讀む。以に名詞的意義があるから——の全體が一つの連詞的名詞となるのである。

「以が故の意の名詞たる場合があるがそれはこの以てすることの意から轉じたものである。

爲タメニスル 前置詞では爲にの意であるが前置詞性動詞では爲にすの意である。之れへ名詞的意義を持たせると爲にすることの意となる。

然則古之所謂正心誠意者將以有爲也。韓愈原道  
上無以爲身下無以爲人。莊子盜跖

與オケル 前置詞では與にの意で前置詞性動詞では與にすの意だが其れへ更に名詞的意義を持たせると與にすることの意から相對する關係といふ意になる。

秦之與魏譬若人之有腹心疾也。史記商君列傳  
帝之與王其號雖殊其所以爲聖一也。韓愈原道

「秦之與魏」は「秦の魏と相對する關係」の意である。「與」といふ前置詞が相對するといふ動作の形式的意義「爲」を含み更に關係といふ名詞の形式的意義を含んだものである。通常「秦の魏とは」と讀むが「秦の魏に與ける」と讀むべきものである。そう讀んだ本もある。



## 名詞性動詞性名詞

名詞性動詞性名詞は名詞性動詞へ更に名詞的意義を持たせたものである。

愛<sup>トスル</sup>其子擇師而教之於其身也則耻師<sup>トスル</sup>焉………巫醫樂師百工之人不耻相

師<sup>トスル</sup>。士大夫之族曰師曰弟子云者則群聚而笑之。韓愈師說

王之不王<sup>タラ</sup>不爲也非不能也。孟子梁惠王

「耻師焉は耻以之爲師の意で師は師とすると讀む。師とすることの意だ。

## 動詞性再動詞性名詞

動詞性再動詞が再び名詞化されたものである。例へば

古之欲明<sup>ニ</sup>明徳於天下者先治其國。大學

の明などの類だ。「明は明けし」の意ならば形容詞だが、それが動作動詞的意義を帯びると「明にす」の意となり、更に名詞的意義を帯びると「明にすることの意となる。

## 第二章 詞の副性

### 第一節 名詞の副性

詞の文法上の性能に本性と副性との二種が有る。本性は詞の固有の性能で其の詞が其の詞たるに必要缺くべからざるものである。例へば事物を表はすといふ性能は名詞が名詞たるに缺くべからざるもの作用を敘述するといふ性能は動詞が動詞たるに缺くべからざるもので、此等は本性である。副性とは本性に副つて生ずる二次的の性能であつてその有無はその詞が其の詞たるに缺くべからざるものではない。例へば名詞が主語になつてゐる場合には客語になり得べき資格は無く、客語になつてゐる場合には主語になり得る資格は無い。そういう資格は副性である。

副性に相と格との二種がある。相とはその詞の連詞又は斷句中に於て獨立するか他語に従屬するかとの立場に關係しなすもの、格とは其の立場に關係するもので



ある。その詳細は總編に於て已に論じてある。(第四一四七頁)

四

### 名詞の相

名詞の相の主要なるものは相對絶對の相、實質形式の相、表現の相の三種である。この外西洋文法には性、數、人稱などいふものがあるが、そういふものは漢文法では文法上の相とする程の價值が無い。

### 相對態と絶對態

詞のその概念の相對と絶對とに關する相を相對絶對の相といふ。此れに相對態と絶對態の二態が有る。

本名詞の中相對名詞は其の本性のまゝに用ゐれば相對的なる概念を表はす。例へば「父」は相對名詞である。これをそのまゝに用ゐればその詞自己は誰の父であるかを表はすことが出来ない。そこで「文王父」「伍子胥父」などの様にその相對の基準を表はすべき補充語を附け加へる。かういふ場合の「父」は相對態である。然る

に前からの續きなどで唯「父」と云つても誰の父か分る場合が有る。かういふ場合には之を絶對態といふ。

絶對名詞は大抵は絶對態に在る。例へば「山海」などの類である。併し此れらも「死屍之山」「歌吹之海」などいふ時はその「山海」は自らその質を表はさないから相對態に在る。

代名詞不定名詞にも相對絶對の二態が有る。形式名詞はその實質的意義に對して相對的であるが、之を相對絶對と見ずに實質形式と見る。

### 實質態と形式態

詞の、其の概念が實質的であるか形式的であるかに關する相を實質形式の相といふ。これに實質態と形式態との二態が有る。

形式名詞は其の本性上、實質的意義が缺けて居る。これをその本性のまゝに用ゐれば單に事物の概念の形式的意義を表はすだけである。之を形式名詞の形式態といふ。例へば



夫以法毒天下者未有不反中其身及其子孫。蘇東坡始皇論

の「者」は形式態である。「者」といふ詞自身は實質的意義を缺いてゐる。そこで「者」の上に「以法毒天下」といふ補充語があつて「者」に缺けた實質的意義を補充する。多數の形式名詞は常に形式態に在る。併し寄生形式名詞はその本性としては實質的意義を缺いて居つても文章中に用ゐられる場合には他語に寄生するから常に實質的意義が暗示される。之を形式名詞の實質態といふ。例へば

愈不助釋氏而排之其亦有說。韓愈與孟尚書

釋老之害過於楊墨韓愈之賢不及孟子孟子不能救之於未亡之前而韓愈乃欲

全之於已壞之後。同

の「之」は前言——に寄生してゐる爲にその實質的意義が暗示される。前言の——は皆自己の役目が有るもので決して「之」に對する補充語ではないが「之」の實質的意義は暗示される。それだから「之」は實質態に在る。

然るに「之」は他語に寄生せず漫然或る何物かを指す場合が有る。

子張問政子曰居之無倦行之以忠。論語顏淵

の「之」などがそうだ。これも實質態であるが前例の「之」の様な他語へ寄生するものと區別して之を非寄生的實質態とする。

**對等的形式態** 右に述べた様な尋常の形式態は唯形式名詞にのみ存し本名詞、代名詞、不定名詞の三者(即ち實質名詞)には無い。然るに實質名詞には一種の特殊なる形式態が有る。

志也者心之主氣之帥萬事之樞機也。朱伯賢論志

或曰天道無親常與善人若伯夷叔齊可謂善人者非邪。史記伯夷列傳

の(イ)の「萬事之樞機」は實質的意義の外に終止的用法といふ形式的意義を持つてゐる。その上の「心之主氣之帥」は實質的意義は有るが形式的意義は自分では之を示さずに之を下の「萬事之樞機」に依頼してゐる。即ち——は自分で自分の用法を定めずに一切を下の——に依托する。——が説明的だから——も説明的になるが——が疑問ならば——も疑問になるのである。「萬事之樞機」の有する形式的意義は單に自己の實質的意義に對するのみならずその餘力を以て上の「心之主氣之帥」にも對する。こういう用法も矢張一種の形式態である。(ウ)の「叔齊」には上の「若」に



對して客語になり得る形式的意義が有るが、その餘力は「伯夷」にも及ぶ。「伯夷」は自己の力で「若」に對して客語になるのではなく、「叔齊」の形式的意義に伴食するのである。「叔齊」の用法も形式態である。(4)の——は皆形式態である。併し尋常の形式態と違つてその形式的意義に對する二つの實質的意義は對等である。即ち上の——と下の——とはその實質的意義が對等である。故に——の用法を對等形式態とす。

### 表現の相

表現の相は名詞の重要な一つの相であつて、その詞に敘述の能力が有るか無いかに關するものである。此の相には表示態、敘述態、指示態、喚呼態の四態が有る。

### 表示態

表示態は名詞の相の一態であつて、單にその概念を表示するだけであつて全然敘述作用の無いものである。

六王畢四海一、蜀山兀阿房出、覆壓三百餘里、隔離天日、驪山北構而西折直走咸陽、二川溶々流入宮牆、五步一樓、十步一閣、廊腰縵迴、簷牙高啄、各抱地勢、鉤心鬥角、盤々焉、囷々焉、蜂房水渦、盡不知其幾千萬落。杜牧阿房宮賦  
の——の様なものがそうだ。「六王」は唯六王といふものを表示するだけで何事をも敘述して居ない。「四海」以下皆そうだ。

### 敘述態

□敘述態は名詞の相の一態であつて、完全な敘述能力を持つて居るものである。

夫天地者萬物之逆旅、光陰者百代之過客、而浮生若夢、爲權幾何。李白春夜宴桃李園序  
志也者、心之主、氣之帥、萬事之樞機也。朱伯賢論志

是志者又主乎心、而造就萬事之柄也。同

機者生於智者也、智者隨其性者也。馮用之機論

知利而知害、知去而知就、其唯聖人乎。同

指山之一草、而問焉曰山乎、曰山則不可。韓愈原人



嗚呼孟嘗君特雞鳴狗吠之雄耳。王荊公讀孟嘗君傳

夫雞鳴狗吠之出其門此士之所以不至也。同

異哉其所憑依乃其所自爲也。韓愈雜說一

家貧不足以自活應舉官凡二十年矣。同上兵部李侍郎書

持弓矢十三年有官勳棄之來歸。同考者王承福傳

の——の様なのがそうだ。皆名詞であつて動詞ではないが動詞の様に敘述の能力が有る。

名詞の敘述態の日本語は「なり」を添へて「何々なり」と讀む場合が多い。或は「……か」「……ならむや」「……ならむか」「……のみなどと讀む場合もあり意味の續く場合は「……にして」と讀み或は全く助辭を添へない場合もある。

日本語としては「なり」を添へたものは名詞性動詞であつて名詞ではない。「……か」「……のみ」の類や又は全く助辭を添へないのが日本語に於ける名詞の敘述態である。例へば次の「」の類がそうだ。

酒は百樂の「長」。

苦は樂の「種」。

勤勉は幸福の「母」。

腕は「神影流」。

孔子は「聖人」か

劍は一人の「敵」のみ。

漢文では名詞のみで動詞の力を借りずに日本語の「……なり」の意に用ゐられるものは皆名詞の敘述態であつて名詞性動詞ではない。下に「也」「矣」「耳」等が有つても無くても、さういふものは感動詞であるから問題ではない。

名詞だけであつても「何々たり」「何々とす」「何々にす」の意であるものは名詞性動詞であつて名詞ではない。(第三頁參考)

**分主態と合主態** 敘述態に在る名詞は形容動詞と同じ様に敘述性が有るのであるから、その敘述せらるべき事柄に主體が無ければならない。併し前からの關係で主體の觀念が暗示される場合には主體を表はすべき主語が要らない。之を合主態といふ。主語を要する場合には之を分主態といふ。

**肯定態と否定態** 判断にはさうだと判断する場合とさうでないと判断する場合と二種ある。前者を肯定と云ひ後者を否定といふ。名詞の敘述態は敘述態そのまゝならば肯定であるが、肯定の意を特に強くいふ場合には副詞「是」を前へ附け



る。否定を表はす場合には副詞「非」を前へ附ける。後世の俗文では「非」の代に「不是」を用ゐる。

1 秦虎狼之國

秦是虎狼之國

2 秦非虎狼之國

秦不是虎狼之國

のの——内は肯定でのの——は否定である。「非」を「あらず」と讀むのは意譯である。「非」は日本語にはないから讀まずに置き、下の名詞へ「ならず」を添へて讀むべきであつた。

叙述態の理論

□多数の人は云ふであらう、酒は百薬の長など云ふのは「長なり」と云ふべきなりを省略したものである。此の考は誤である。「なり」などは原始時代には無かつたに相違ない。未開人の言語に名詞で終るものが現に澤山有るのである。日本でも「なり」は可なり後の産物でなければならぬ。吾々は動詞的に明確に云ふ時「なりや」だを用ゐるので、率直に單純に云ふ場合には名詞だけを用ゐるのである。必要のない場合には「なりや」だを用ゐないので決して省略ではない。又「此れは誰の物か」など云ふ場合を考へても、誰の物だかの「だ」の省略ではない。

況や漢文に於ては「なり」に當る助辭はないのである。「也」は感動詞で「耳や」矣の類であつて「なり」の様な動詞性を有するものではない。漢文の名詞に敘述態のあることは事實上否定が出来ない。

西洋の論理學には断定には結語が要ると論ずるものと要らないと論ずるものがある。要ると論ずるものは彼等の國語に名詞の敘述態が殆ど存しない爲に國語に誤られたのである。「日本は帝國」といふことを西洋では必ず「日本は帝國にある」といふ様に動詞「ある」を結語として用ゐるので「日本は主語、帝國は判定語、あるは結語」と云ふのである。又形容動詞の場合でも「此花は美しい」と云ふことを必ず「此花は美しくある」と云つて「ある」を結語にする。そういふ國語に由つて研究された論理學家が結語を必要と見たのは無理のない誤謬であると云はなければならぬ。然るに漢文や日本語では「日本は帝國」、「日本者帝國」、「此の花は美しい」、「此花美」と云へるのである。西洋でも動作動詞の場合は「人は死ぬ」と云ふことを「Man dies」といふ様に結語はない。是に由て觀れば結語の必ずしも必要でないことは事實である。が吾々は更に概念論としての論理學上に立つて更に歩を進めな



ればならない。

動詞は作用を敘述する。「人は死ぬ」「花は美しい」と云ふ様に「死ぬ」「美しい」は一個の概念でありながら唯實質的意義が有るばかりでなく「人」「花」に對して判断を下す所の判定性(敘述性)を持つて居る。此の判定性は「死」「美」といふ概念の一運用であつて一つの概念ではない。「人は花には之に屬する示題性(判断の對象として立つ能力)が有りその示題性が「人」「花」なる概念の一運用であつて一概念でないのと同様である。論理的斷定とは示題性ある概念と判定性ある概念との二概念の統覺である。そうして右の例の「死ぬ」「美しい」は「人」「花」に就いて其の内包だけを判定するもので外延をば判定しない。即ち「死ぬ」「美しい」といふ概念には外延がなく内包だけなのである。

所が名詞には「者」といふ名詞を除く外は皆内包と外延と兩方有る。「牡丹は花の王」と云つた時には「花の王」といふ名詞は牡丹に就いてその内包と外延とを判定する。即ち「花の王」といふ概念には内包と外延と兩方あるのである。外延性の無い詞(動詞)なる「死ぬ」「美しい」は一語で概念の實質と判定性とを表はす。

然らば外延性の有る詞(名詞)なる「花の王」が一語でありながら概念の實質と判定性とを表はすのに何の差支が有らうか。若し差支が有るとすれば外延が邪魔になるのでなければならぬ。併し外延が判定性に對して邪魔をする筈がない。「花は美しい」「美」が「花」の性質であるならば「牡丹は花の王」「孔子は聖人の花の王」「聖人は牡丹孔子の性質であると云へるではないか。その外延は「牡丹」と「花の王」とに共通のものである以上「花の王」の判定性に何の邪魔をも成すものではない。「花は美しい」に於ては「美」は「花」の内包だけを判定する。そうして「花」の外延は一向邪魔にならない。「牡丹は花の王」に於て「花の王」の外延が邪魔にならないのもこれと同理である。

茲に至つて吾々はこゝにいふ結論に到達する。名詞の敘述態は名詞の形容動詞的用法である。語を假つて言へば名詞の敘述態は外延性ある形容動詞であると云へる。但し形容動詞は外延の無いものである。若し外延が有れば其れは名詞であつて形容動詞ではない。

西洋の語にも全然名詞の敘述態がないのではない。西洋人に「此れは何ですか」と







明確な断定には主語が有り敘述語が有り主體の概念と作用の概念とが分解されて居るが指示態では主體と作用とが分解されて居ない。「黄雲」といふ一語の中に主體も作用も含まれてゐる。強ひて分ければ黄雲的物體が黄雲的作用をしてゐるのである。「黄雲が黄雲してゐる」と云つた様な譯だ。併し其れは主體と作用とに分解すればそうなのだ。指示態は分解されないのであるから「黄雲」一語で済む。此の語句を意譯すれば「黄雲が黷いて居つて城邊へ鳥が罍を探しに彼方此方から飛び歸つて來てかあ〜と樹の枝で啼いてゐる」となる。併しそれでは名詞が動詞に變つてゐる。

敘述態には主語が有るが指示態には主語はない。主語に表はさるべき觀念は内部に含まれてゐるのである。敘述態には明確な判定性が有る。即ち或る事柄に就いて判断を下すのである。敘述態の判定は思惟的判定である。反省的認識である。指示態にも判定性は有ることは有るがそれが甚だ不明確である。明確に或る題目を捉へて思惟的に反省的に判定するのではなく、見たまゝ有りのまゝ何等の反省批判を加へずに之を直觀するのである。判定性は有るが直觀的判定である。

ある。

### 喚呼態

喚呼態は名詞の相の一態であつて事物の概念に主觀的意義を加へて之を喚呼するものである。

1 故曰仁者無敵。王請勿疑。孟子梁惠王

子曰由誨女知之乎。知之爲知之。不知爲不知。是知也。論語爲政

子曰二三子偃之言是也。前言戲之耳。論語陽貨

力拔山兮氣蓋世。時不利兮驍不逝。驍不逝兮可奈何。虞兮虞兮奈若何。史記項羽本紀

2 議長三番。議員 議長十五番。議員 三番。

3 鳳兮鳳兮何德之衰。往者不可諫。來者猶可追。已而已而。今之從政者殆而。論語微子

右の例の(1)は自分が話の相手にしようと思ふ人を呼ぶので之を第二人称の喚呼態といふ。其の概念には話の相手としようと思ふ主觀的意義が附随してゐる。

(2)は説話者が説話者たる人を喚呼するので之を第一人稱の喚呼態とする。その



概念には私を御呼び下さいといふ主観的意義が附隨してゐる。こんな用法は漢文の古いものに例は少からうが近時の漢文には勿論有る。昔は貴人が「人や在る」と呼べば遠く控へて居る侍臣が自己の名を名のつたものである。その場合の名のりは此の第一人稱喚呼態である。(3)は自分の感情を刺戟した事物を喚呼するもので、其の概念には之に對する主観的感想が附隨してゐる。喚呼態にも判定性が全然無いのではないが甚だ不明確である。敘述態は思惟的判定を表はすから判定が明確だが、指示態と喚呼態は直觀的判定を表はすのであるから判定が不明確なのである。指示態も喚呼態も直觀的であるが、其の相違は指示態の方は客觀的直觀で、喚呼態の方は主観的直觀である。

### 名詞の格

漢文の名詞には格を示すべき語尾も助辭も無いのであるから、其の格は甚だ不明確である。世には漢文の名詞には格が無いと思ふ人も有るが、其れは不明確なだけ格が無いのではない。

格とは前に言つた通り詞の連詞又は斷句中に於て占むべき立場に對する資格である。若し漢文の名詞に格が無いとすれば、漢文の名詞は連詞又は斷句の中に於て何等の立場を得ることが出來ず、從つて連詞又は斷句の材料となることが出來ない筈である。何處の國語にそんな馬鹿げた名詞が有らうか。名詞のみでは無い、苟くも詞にして格の無い詞といふものは無い。

名詞が斷句又は連詞の中に於て占むべき立場は種々である。日本語其の他の諸國語に於てはその種々なる立場に對して種々異なる資格を持つてゐる。例へば日本語の名詞は「何々が」は主語たるべき資格、「何々の」は連體語たるべき資格、「何々」は他動客語依據客語たるべき資格を持つてゐるといふ様に種々の格を持つてゐる。然るに漢文の名詞は一般に

明月出……………主語

明月下……………連體語

對明月懷故鄉……………依據の客語

賞明月……………他動の客語



といふ様に同じ「明月」が連詞の中に在つて種々の立場に立ち得るのである。吾々は同じ詞が其のまゝで種々の立場を取り得べき資格を一般格と名づける。此の一般格は日本語の主格(明月が)、連體格(明月の)、依據格(明月に)、他動格(明日を)の様な特殊格でなくて各の特殊格に共通なる格である。之を喩へて言へば日本語の名詞は國語教員の資格、英語教員の資格、歴史教員の資格といふ様に一々違つた免状を持つて居るが、漢文の名詞は各科共通の唯一枚の教員免状を持つて居る様なものである。

漢文の一般の名詞は、唯一つの一般格を以て連詞中に於て種々の立場に立つのであるから、便利な様ではあるが、その立場の不明確な場合がある。その弊を救済する方法が無ければならない。その爲には形式副體詞に「之」が有り、前置性動詞に「於」自與が有る。此等を附加することに由つてその缺點は頗る緩和される。

待「明月之出於山上」……主體的連體語

明月之下……連體語

對於明月……依據の客語

炬火明於明月……比較の客語

涼氣來自明月……出發の客語

雪花孰與秋之明月……與同の客語

「明月之」は日本語の「明月の」の意である。併し日本の「明月の」は名詞であつて連體格はその名詞の一偶性である。「明月の」を連體格名詞と云ふことが出来る。何となれば「の」は助辭であつて一詞ではない。漢文の「明月之」は「明月」と「之」の二詞であつて「之」は副體詞である。嚴密に言へば「明月之」は連詞なる名詞性副體詞であつて名詞ではない。「明月その」といふ様なものだ。

且つ名詞が「之」に對し「於」自與に對するには矢張其の立場を占むる資格が要るので「之」や「於」などに續いた名詞の自身の格は何處までも一般格である。即ち「明月之」は連詞であつて「明月」は一般格を以て「之」に對して實質語となり「之」は之に對して形式語になつてゐる。「於明月」は「明月」が一般格を以て「於」に對して客語となり「於」が之に對して歸著語になつてゐる。

以上は一般の名詞に就て言つたのであるが形式名詞の「之」<sup>コレ</sup>「焉」の二つは唯客語にな



るだけであるから此れは一般格ではなくて客語格である。

名詞はその表現の相に表示態、敍述態、指示態、喚呼態の四態が有る。漢文の名詞の格は一般格が有るだけであつても其の運用に種々あり且つ其の運用は表現の相に由つて違ふのであり、又「之」が客語格であることは表示態たる場合のことであるから、格を論ずるには表現の相の四態を分けて別々に論じなければならぬ。

### 表示態名詞の格

名詞の格の運用は表示態に於て最も著しい。普通格といふのは表示態に於ける格を指すので他の三態に於ける格などは世間の人から氣附かれずに居る位である。

#### 一般の名詞の格

漢文の表示態名詞は「之」の二詞を除く外は皆一つの一般格が有るだけで、同じ語形に種々の運用が有るのであるから、其の格の運用を論ずるには格の最も詳密な

他國語と比較して論ずれば、抽象的に論ずるよりは意義が具體的になつて分りが善い。そうして幸にも我が日本語の名詞の格は其の詳密な點に於て世界無比である。

日本語の表示態名詞の格は

主格	舟が	舟が走る	[舟走]
他動詞	舟を	舟を泛べる	[泛舟]
依據格	舟に(へ、まで)	舟に乗る	[乗舟]
出發格	舟から	舟から下りる	[降自舟]
與同格	舟と	舟とどうだ	[筏孰與舟]
比較格	舟より	舟より速い	[速於舟]
連體格	舟の	舟の帆	[舟之帆]
一般格	舟	舟走る、舟漕ぐ	

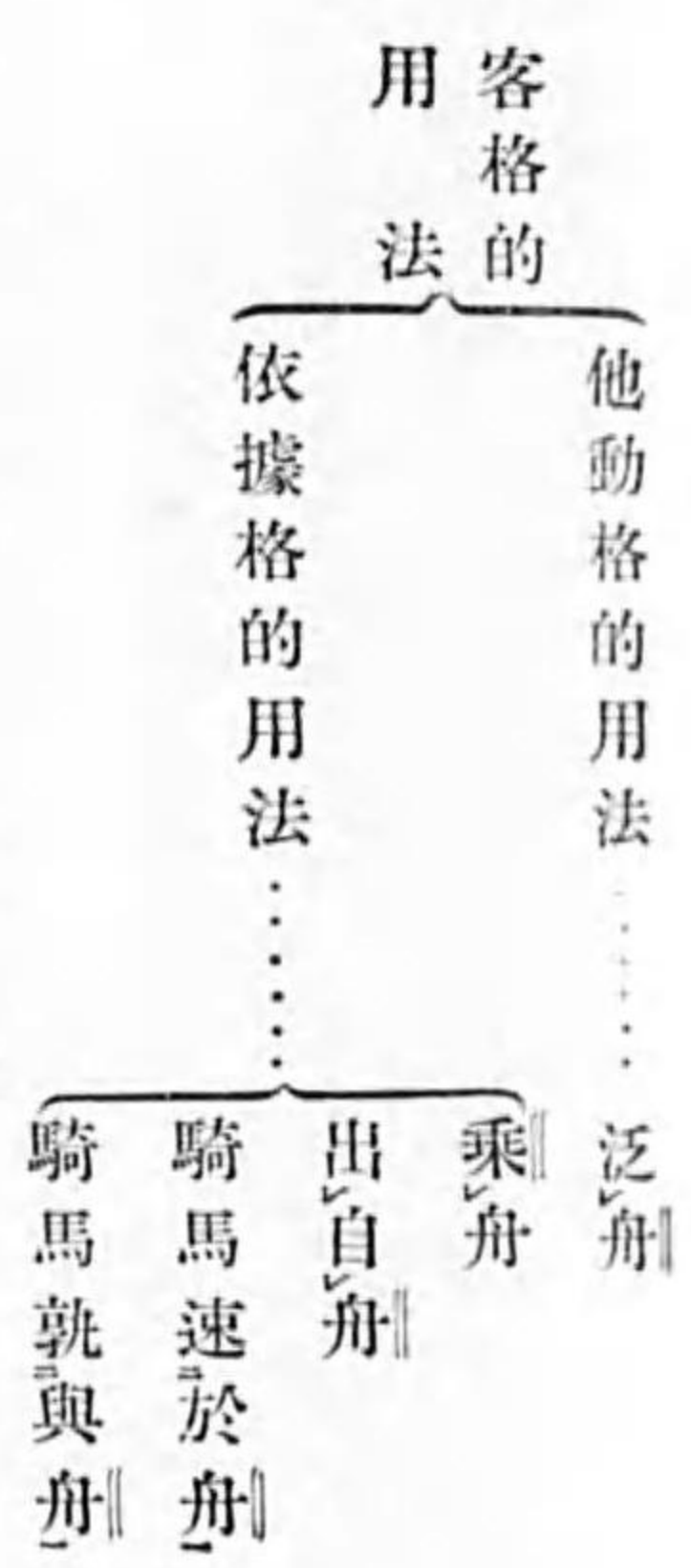
の八格である。この中他動格より比較格までの五格は之を客格或は客語格といふ。



漢文の一般の名詞の格は唯一つの一般格が有るだけであるが、其の格の自由なる運用及び形式副體詞の「之」及び形式動詞の「乎」「於」「自」「與」等の利用に由つて日本語の名詞の八格を振廻したと同様の効果を収めることが出来る。漢文の名詞の一般格の運用を大別すると次の五種になる。下段の「文字」は例示である。

- 主格的用法 舟<sub>レ</sub>走
- 客格的用法 泛舟<sub>レ</sub>
- 實質的用法 舟<sub>レ</sub>者 舟<sub>レ</sub>之
- 修用的用法 舟<sub>レ</sub>有人
- 連體的用法 舟<sub>レ</sub>帆

「舟者」舟之の「舟」が實質的用法であるといふ理由はこの「舟」はその下の形式名詞の「者」や形式副體詞の「之」の表はす形式的意義に對して實質的意義を供給するからである。客格的用法といふ中には次の二つが有る。



「自舟」を「舟より」と訓ずるが「舟に自つてす」といふ様に「舟」は「自」に對して依據的客語になるのである。「速於舟」を「舟よりも速なり」と訓ずるが「矢張舟に於てす」といふ様に舟は「於」に對して依據的客語になる。

日本語の名詞の格には出發格、與同格、比較格等が有るが、これは漢文では其の意義を名詞に求めずに動詞の方に求め、動詞へ依據性の形式動詞「自」「於」「與」を附けるから、名詞の用法はその場合に依據格的用法になるのである。即ち漢文の名詞には出發格的用法、與同格的用法、比較格的用法が無い。以上説いたのは一般の名詞の格である。唯「之」「焉」の二つだけは特別である。



「之」の格は客格である。その用法には他動格的用法と依據格的用法との二つがある。

子貢曰君子之過也如日月之食焉過也人皆見之更也人皆仰之。論語子張

子謂南容邦有道不廢邦無道免於刑戮以其兄之子妻之。同公治長

子華使於齊冉子爲其母請粟子曰與之釜。同雍也

性之品有上中下三上焉者善焉而已矣中焉者可導而上下也下焉者惡焉而已矣。韓愈原性

夫隨其成心而師之誰獨且無師乎奚必知代而心自取者有之愚者與有焉未成乎心而有是非。莊子齊物論

得之於手而應於心口不能言有數存焉於其間。同天道

貳而執之服而舍之德莫厚焉刑莫威焉。左傳僖十五

「之」の格は唯客語だけであつてその用法は他動格的用法(之を)依據格的用法(之に)

だけである。「之」の用法は唯「之」を「之」の二義に盡さる。併し「之」に對する歸著語の如何に由つては「之」と讀み難い場合がある。例へば

〔漢文〕

如之

爲之

與之

莫厚焉

〔訓〕

之の如し

之が爲に

之と與に

焉より厚き莫し

〔文法的直譯〕

之に如し 或之に如たり

之に爲に 或之に爲にし

之に與に 或之に與して

焉に 更に厚き莫し

「之」の意義は依據格的でこれにてあるが、如爲の訓が日本語では名詞性であるために「これ」と與同格になり、厚の訓に日本語で比較態の記號が無いから「焉」が「これより」と比較格に變るのである。漢文の原義は皆右の表の下段の直譯の通りの意である。

□「之」は唯客格だけで他の格はない。主格も連體格もない。されば爲之先後爲之宰などは「之」に先後を爲す「之」に宰たりといふ風に「之」を客格のままに「之」と讀むべきである。「之」が先後を爲す「之」が宰たりなど讀むのは惡訓である。その「之」がと讀



むべきものでない證據は前に第三頁に擧げて置いた。されば

抑人亦有言曰牽牛以蹊人之田而田主奪之牛。左傳宣十一

晉飢秦輸之粟秦餓晉閉之糴。同傳十五

の様なものも之が牛を奪ふ之が糴を閉すと讀むのは誤である。之に牛を奪ふ之に糴を閉すであつて之に又は之よりの如く解すべきものである。之がと連體格に解してはいけない。

複性詞の「諸は之於之乎」の意であるから名詞とは云へないまでも上部に名詞部が有る。その名詞部は之の意であるから形式名詞の之と同様に客格である。複性詞の「旃之焉の意も同様である。

或る書に代名詞の而は連體格にのみ用ゐると書いてあつたがそんなことはなす。第次頁に主語になつてゐる例を擧げておいた。

### 敘述態名詞の格

敘述態名詞の格は矢張一般格である。そうして其の一般格の運用には説明的用

法、疑問的用法、方法的用法、狀態的用法、拘束的用法、放任的用法、連體的用法、實質的用法等有る。

- イ 王倫本一狎邪小人市井無賴。 胡澹菴上高宗封事 説明的
- ロ 指山而問焉曰山乎。曰山可也。 韓愈原道 疑問的
- ハ 不可爲常者其聖人之法乎。 歐陽修縱囚論 疑問(反轉)的
- ニ 子曰人而不仁如禮何。人而不仁如樂何。 論語八佾 方法的
- ホ 萬民子來。 孟子梁惠王 狀態的
- ヘ 若父名仁子不得爲人乎。 韓愈諱辨 拘束的
- ト 子曰富而可求也雖執鞭之士吾亦爲之。 論語述而 放任的
- チ 紅顏美少年。 黃口豎子 連體的
- リ 紅顏之美少年。 布衣之士 實質的
- 白頭者。 長袖者 同

の市井無賴は記述的に終止する。之を説明的用法とする。

の山は疑問的に終止する。之を疑問的用法とする。山の下に乎が有るが乎な



しにも「山」は疑問的用法である。「乎」が有れば疑問的であることが明確になる。

(三)の「聖人之法」も疑問的であるがこれは疑問の形式に由つて思惟の反省を促すものである。之を反轉的用法といふ。(四)(五)の三つは何れも終止的用法である。

(六)の「人」は「人にして」の意であつて「不仁」に對して方法を成すものである。之を方法的用法とする。下に「而」が有つて「人」の方法的であることを明確にするが「人」といふ名詞自身が既に方法的用法に在る。「而」はそれを明確にするだけである。

(七)の「子」は状態的用法である。下の「來」に對してその作用の行はれる状態を表はす。(八)の「仁」は「仁ならば」の意で下の「子」人たるを得ざるに對して其の事柄の存在すべき機會を捉へ之をその事柄の存在に必要として拘束把持する。

(九)の「執鞭之士」は「執鞭之士でも」の意で之を放任的用法といふ。「吾亦爲之」に對してその事柄の存在を阻む力が無いとして之を放任する。上の「雖」は「たとへ」の意で「執鞭之士」に對する副詞である。「いへども」と讀むのは文法的訓ではなす。

(十)の「紅顏黃口」は連體的用法で下の名詞を修飾する。之を表示態と思つてはいけない。「紅顏美少年」は「其顏が紅顏なる美少年」の意であつて「紅顏」には敘述性が有る。

(十一)の「紅顏布衣白頭長袖」は下の「之」といふ形式副體詞「者」といふ形式名詞に對して實質的意義を供給する用法である。之を實質的用法といふ。尙(十二)の「一狎邪小人」も實質的用法である。これは自己の形式的意義を自ら定めずに之を下の「市井無賴」の形式的意義に一任する用法である。即ち自己の實質的意義を他語の形式的意義へ投入するのであるから實質的用法である。

### 指示態名詞の格

指示態の名詞は其の一般格に、獨立的用法、實質的用法の二つがある。

イ 高館張燈酒復清、夜鐘殘月雁歸聲、只言啼鳥堪求侶、無那春風欲送行。高適夜別

ロ 黃雲城邊鳥欲棲、歸飛啞々枝上啼。李白鳥夜啼

の(イ)の「夜鐘殘月」は自己の形式的意義を自ら定めずに下の「雁歸聲」に委任する。即ち自己の實質的意義を他語の形式的意義へ投入する。之を實質的用法とする。又下の「雁歸聲」は自ら自己の形式的意義を定めそうして意義が終止獨立して他語へ從屬しない。之を獨立的用法といふ。



(四)の「黄雲」も独立的用法である。併しこれは一度獨立した上で更に下の語の表はす事件の背景を成すから再び從屬化する。之を独立的用法の從屬化といふ。

### 喚呼態名詞の格

喚呼態名詞の格も唯一つの一般格が有るだけである。そうしてその格の運用は独立的用法である。例へば學生が教師を呼び掛けて「先生」といふ様な類だ。そのまゝ一斷句になる。

併し文章に於ては單に人名を呼び懸けるだけで後を云はない様な場合は古文に其の例を見ない。必ず引き續いて自分の思ふことを云ふ。例へば

子曰賜也女以予爲多學而識之者與。論語衛靈公

の「賜」はもと喚呼態名詞でその用法は独立的用法であるが、その一旦終止したものを一つの材料として次の語の——へ從屬させたのである。これも独立的詞の從屬化である。

希臘文典羅甸文典などに呼格(Vocative case)といふものが有るが、これは喚呼態名詞

の独立的用法をいふのである。表示態の格ではない。

## 第二節 動詞の副性

### 動詞の相

動詞の相の重要なものは分主合主の相、歸著非歸著の相、實質形式の相、直接間接の相、肯定否定の相、比較の相等である。

### 分主態と合主態

動詞のその表はす作用の主體に對する相を分主合主の相といふ。之に分主態合主態の二態がある。

凡そ作用には必ず其の主體がある。例へば「入る」「出づ」は動作で「熱し」「冷し」は状態で、何れも作用であるが、何物かから分出した作用であつて必ずその由つて出づる所の主體が有る。「日入る」「月出づ」「火熱し」「氷冷し」などいふ様に必ず其の主體が有る。



單獨に作用だけ存することは無い。何となれば主體と作用とは元同一物であるのを人間が二つに分けて考へるだけであるからである。

作用には必ず主體が有るが、其れは單に事實である。人間が必ず其の主體を明確に考へるか考へないかは別問題である。明確にその主體を考へればその主體は概念として分化するから動詞は單に作用だけを表はし主體をば表はさないことになる。例へば、日入月出、火熱氷冷などいふ時の「入出熱冷」は作用だけを表はすものである。動詞のこゝにいふ相を分主態といふ。主體の概念を分化させた態といふ意味だ。

作用に主體が有つてもその主體を明確に考へない時には主體は概念として分化されない。例へば、暑則衣、葛寒則著裘などいふ様に「暑寒」が何の作用であるかその主體を考へない場合には主體の概念は概念とならずに「熱冷」の中に含まれて仕舞ふ。主體が無いのではないが主體の概念がないのである。必ずしも「氣候暑則衣、葛などといふ様に「暑」の主體を概念化させて考へるとは限らない。動詞のこゝにいふ相を合主體といふ。合主とは主體をも合せて表はすの意である。

多數の動詞は分主態たる場合が多いが合主態たる場合も少くない。代動詞の「然」などは大抵常に合主態である。又形式動詞「而」は常に合主態であつて分主態たる場合は無い。

分主態ならば主語を要し、合主態ならば主語を要しない。其れであるから作用を分主的に考へるか合主的に考へるかは主語を用ゐるか用ゐないかの分れる所以で、文章の巧拙の分るゝ所である。一々主語を用ゐたら煩に堪へないが、必ず主語を捨てたら譯が分らなくなる。

### 歸著態と非歸著態

詞のその表はす作用が或る客體に歸著するか歸著しないかに關する相を歸著非歸著の相といふ。此の相に歸著態、非歸著態の二態が有る。

歸著性動詞(第五頁)は其の本性としては其の作用が客體に歸著する性質を持つて居る。其れであるから其の本性のまゝに用ゐればその作用は必ず客體に歸著するので、客體の概念は作用から分化して居る。例へば「人飲酒、士騎馬」の「飲騎」の類で



「酒馬」といふ客體は作用から分化して一概念を成し、飲騎は作用その物だけを表はし、客體の概念を含んで居らず、別に「酒馬」なる客語を求めて之に歸著する。歸著性動詞の此の本性のまゝに用ゐた相を歸著態といふ。

併し「飲騎」の様な客體の概念を自己に含んで居ない動詞でも特に客體を明確に考へない場合には客體の概念が分化しないから「飲騎」の中に客體の概念が漠然と含まれる。例へば「我昨日大飲」敵兵或騎或歩などいふ場合には「酒馬」といふ概念は分化して居なくても「飲騎」の中に概念としては含まれる。歸著性動詞の此の本性を冷淡に取扱つた用法を歸著性動詞の非歸著態といふ。併し其れは臨時の運用であつて本性から言へば何處までも歸著性動詞である。

又非歸著性動詞はその本性から言へばその作用は客體に歸著する性質を持つて居ない。其の本性のまゝに用ゐれば客體へ歸著する筈がない。例へば「稚子哭鳥飛」哭「飛」などがそうだ。此の用法を非歸著性動詞の非歸著態といふ。

併し「哭飛」は本性としては客體を要しなくても強ひて其れへ歸著性を持たせて他の概念へ歸著させる場合はある。「稚子哭飢餓鳥飛天」と云へば「哭飛」は「飢餓天」へ歸

著する。この用法を非歸著性動詞の歸著態と云ふ。形式動詞にも歸著性非歸著性の別がある。その歸著性なるものに歸著態、非歸著態の別がある。例へば「使武士捕之」の「使」は歸著態であるが「使捕之」の「使」は非歸著態である。

### 實質態と形式態

動詞の意義の實質的と形式的とに關する相を實質形式の相といふ。この相に實質態と形式態との二態が有る。

單純形式動詞は常に其の本性のまゝに用ゐられ自己は實質的意義を表はすことが無い。即ち常に形式態に在る。

被修飾形式動詞は修飾語に由つて間接に實質的意義を與へられるから、其の相は常に實質態に在る。例へば

子曰非吾徒也小子鳴鼓攻之可也。論語先進

朝聞道夕死可也。同里仁



の「可」は修飾語——に由つて間接に實質的意義を補充されるが、——は修飾語であつて直接には補充語ではない。それ故「可」は形式上形式態ではなくて實質態である。然るにこゝに又その修飾語さへ無い場合がある。

吳起不悅。謂田文曰。請與子論功。可乎。田文曰。可。史記孫子吳起列傳

の「可」は論じて可なりとの意であるが「可」だけで孤立してゐる。唯前からの續きてさういふ意味が暗示されるだけである。こゝういふのは單行的實質態である。

寄生形式動詞は前言に寄生して間接に實質的意義を得るものであるから、此れも常に實質態である。例へば

子溫而厲、威而不猛、恭而安。論語述而

の「而」は前言——に寄生するが、——は「而」に對する補充語ではなく下の語に對する修用語である。「而」は何等直接の補充語を要しないから實質態である。

**對等的形式態** 右に述べた様な形式態は尋常の形式態である。そうしてさういふ形式態は唯形式動詞に存するだけで實質動詞(即ち本動詞、代動詞、不定動詞の三者)には無い。何となれば實質動詞は實質的意義を有するものであるからであ

る。然るにこゝに又一種特殊の形式態が有る。名づけて對等的形式態といふ。實質動詞は實質的意義と形式的意義との兩意義を兼ね有するものであつて、其の兩意義に過不及が無いのが常態である。然るにその形式的意義に餘力が有つて他語に對してまで關係を及ぼす場合がある。例へば

月白風清

の「風清」は、風の清きをいふ實質的意義と、其の獨立性を有して終止するといふ形式的意義との二面を持つて居る。然るにその終止といふ形式的意義は單に自己「風清」の形式的意義たるに止まらずして、上の「月白」に對する形式的意義をも兼ねてゐる。上の「月白」は實質的用法(第三頁)であつて自ら終止的意義を成さず、其の終止するかどうかに關する形式的意義を下の「風清」に一任してゐる。今假に日本語を以て「風清」を「風清し」とし假に「風清」を實質的意義とし語尾の「し」を形式的意義とする時は、「し」は「風清」に對する「して」であるばかりでなく上の「月白」にも對するとして「して」ある。之を圖解すれば



月白  
風清し

の如くなる。「風清」の中に含まれてゐる形式的意義は自己の實質的意義を處理するのみならず、月白の實質的意義をも處理する。併し其れは上に、月白の有る場合に對して形式的意義を供給しない。動詞の用法にはこの二相がある。「今宵風清」の「清」の様に自己の實質的意義と自己の形式的意義との關係に過不及の無い場合を實質態と稱し、「月白風清」の「清」の様に形式的意義が他語にまて關係する場合を形式態と稱する。此の形式態は單純な形式態ではなく、自己の實質的意義を處理した餘力に對して名づけたのであるから、特殊の意義に於ける形式態である。之を名づけて對等的形式態といふ。對等と名づける理由は自己の有する實質的意義と對等なる實質的意義を有する他語に對して形式的意義を與へるからである。

### 原動態と使被動態

動詞の、その表はす動作が單に或るもの、直接の動作であるか更に他に間接の主體が有るかに關する相を直接間接の相といふ。この相に原動態、使動態、被動態の三態が有る。

- 1 狂人殺<sub>レ</sub>人 殺す
- 2 惡人嗾<sub>レ</sub>狂人殺<sub>レ</sub>人 殺さしむ
- 3 人殺<sub>レ</sub>於<sub>レ</sub>狂人 殺さる

①の「殺」は唯狂人の動作であるだけで他に何等の主體を持つて居ない。この「殺」の動作を狂人に對して原動といふ。②の「殺」は狂人の動作であるが、一面又惡人の動作である。直接の加害者は狂人であつても其の實惡人の行爲である。此の「殺」の動作を狂人の動作として原動と云ひ、惡人の動作として使動といふ。原動は直接動で使動は間接動である。又③の「殺」は、直接には狂人の動作であるが、間接には人の動作である。この「殺」を狂人の動作として原動と云ひ、人の動作として被動と云ふ。被動は間接動である。

使動も被動も間接動であるが、使動は間接の主體(惡人)が原動(殺)を原動の主體(狂人)



に與へるのである。被動は間接の主體(人)が原動(殺)を原動の主體(狂人)から受けるのである。

右の例の「殺」は一つの動詞で原動使動被動とを表はして居るが、その原動であることはその實質的意義で使動被動であることは形式的意義である。今若しその意義を原動と使動被動とに分解し形式的意義たる使動被動をば形式動詞をして表はさしめる時は

- 2 惡人使<sub>レ</sub>狂人<sub>レ</sub>殺人
- 3 人被<sub>レ</sub>狂人<sub>レ</sub>殺

となる。『は原動(實質)で、●は使動被動形式だ。狂人の動作は「殺」だけだが、惡人の動作は形式的には「使て」實質的には「使殺」であるし、人の動作は形式的には「被て」實質的には「被殺」である。其れを前の例では「殺」の一字で表はして居る。使動被動を示す方法は、前の例の様に原動の詞がそのまゝ使動被動の意味を帯びる場合と、後の例の様に形式動詞を附加する場合と有るが、猶詳しく言ふと次の如くである。

### 使動態

使動態には次の四種が有る。

一 原動の主體が客語に依つて表はされてゐる場合、原動の主體が主語で表はされ、ばその動詞は原動態であるが、客語に依つて表はされると使動態になる。

下馬飲<sub>レ</sub>君酒<sub>ヲ</sub>問<sub>レ</sub>君何所<sub>ニ</sub>之<sub>ヲ</sub>。 王維送別

坐<sub>レ</sub>之<sub>ニ</sub>堂<sub>下</sub>賜<sub>レ</sub>僕妾<sub>之</sub>食<sub>ヲ</sub>。 史記張儀列傳

逞<sub>レ</sub>姦<sub>ヲ</sub>而<sub>レ</sub>擗<sub>レ</sub>服<sub>毒</sub>諸侯<sub>ヲ</sub>而<sub>レ</sub>擗<sub>レ</sub>晉<sub>吳</sub>。 左傳成十八

『の原動の主體が——なる客語に依つて表はされてゐるから——は使動態となつて——をその使動の客體とする。

二 動詞の前に其の使動の主體を表はす名詞が有つて其れが前置詞「爲」の客語になつてゐる時はその動詞は使動態になる。

唯<sub>レ</sub>睢<sub>亦</sub>得<sub>レ</sub>謁<sub>レ</sub>睢<sub>請<sub>レ</sub>君<sub>ヲ</sub>見<sub>レ</sub>於<sub>レ</sub>張<sub>君</sub>。 史記范雎列傳</sub>

三 前に使動の方法を表はす本動詞が有る場合、前の本動詞が原動の方法を表は



すのでないために次の動詞が原動態たることを得ないのである。

增勸羽殺沛公。蘇東坡范增論

管仲相桓公霸諸侯一匡天下。論語憲問

上方踞牀洗召布入見。史記蘇布列傳

四前に形式動詞「使傳遣令教」が有る場合

亦使後人而復哀後人。杜牧阿房宮賦

臣請東見越令出兵以從。史記仲尼弟子列傳子貢

「使が哀の使動(哀ましむ)の方法を表はすから、哀が使動態になるのである。この「使はもと」と同じ用法である。たゞ「使傳遣令教」等は形式化して専ら使動を表はす様になつただけである。そうして此等の形式動詞は使動的動作の方法を表はすものであつて使動そのものを表はすのではない。使動的意義は下の動詞——の中に在るのである。中間に「而」が有り得ることに注意しなければならない。「使傳令教遣」等の用例は第三六—三三頁に出てゐる。

使動之使動 使動も一つの動作であるから之を一つの材料として見れば一つ

の原動である。使動が使動たるはその客體に對してである。主體に對しては一つの原動である。それ故使動を原動として更に他の客體に對して使動たらしめることが出来る。そこで「何々せしめしむ」といふ意の語が出来る。

不如深城令齊王使其信臣招所亡城。史記淮陰侯列傳

招かしめしむるである。第五頁の例などもそうだ。即ち

鄉使二世有庸主之行……使各反其鄉里……與天下天下集矣。

鄉に二世をして庸主の行有り……各をして其鄉里に反り……天下に與せしめしめば天下集らむ。

「與せ」は第一原動で「各」の動作である。その第一使動「與せしめ」使各……與は二世の動作で第二原動である。客語は「各」である。これが「與せしめしめ」使二世……使各……與となつて第二使動となる。その客語は「二世」である。

### 被動態

被動態に自己被動所有物被動の二種がある。



## 1 人被盜賊殺

子被父打

## 2 人被盜賊偷錢

子被父打頭

自己被動とは右の例の④の様に他物の動作を自己へ被るものを云ひ所有物被動とは④の様に他物の動作を直接自己へ被らずに自己の所有物へ被るものをいふ。「錢」は人の所有物で「頭」は子の所有物である。

被動態たり得る動詞は主として他動性動詞である。例へば右の例の「偷打」は他動性である。併し必ず他動性に限るのではない。依據性動詞も亦被動態になる場合が有る。

侵曉乘涼偶獨來、不因魚躍見萍開。捲荷忽被微風觸、瀉下清香露一杯。 韓偓野塘  
の「觸」は「微風觸捲荷」といふ様に依據性で自動である。世には西洋文典に欺かれて自動性動詞には被動はない様に思ふ人が有るが被動はそんなものではない。然るに他動性又は依據性の動詞はみんな被動態になるかといふとそうはいかない。條件としてその被動の主體が利害を受ける意味が無ければならない。主體が他物から他動的又は依據的の動作を受けて之に因つて利害を感ずる場合でな

ければならない。漢文や日本語の被動は人格的被動である。人格とは利害を感ずる能力としての人格をいふのである。

英語などの被動は一般的被動であつて他動性動詞にのみ存し、單に主體の客體に對する他動的動作を客體から觀て客體を主體として考へて之を被動といふのである。其れだから主客を換位すれば皆被動になる。「人が月を觀る」を換位して「月が人に觀られる」といふ様に言へばそれで被動になる。漢文では「月被人觀」は「月を擬人して利害を感ずる主體として取扱はない限りはそう言へないのである。

文法上被動態といふのは動詞の相の一つである。「被殺」は「殺」といふ動詞の被動態である。然るに被動態とその効果を等しうして而も動詞の被動態でないものがある。「人爲盜賊之所殺」などは被動態と同價値であつても「所殺」が名詞であるから、之を動詞の被動態とは言へない。こゝにいふのを準被動態といふ。

被動態及び準被動態を表はす方法は非常に澤山有る。今「富人(盜賊に)殺さる」の意として被動態及び準被動態の種々の表はし方を次へ擧げる。

## 被動態



- 一 富人殺コトサル
  - 二 富人爲盜賊殺其身コトサル
  - 三 富人殺於盜賊コトサル
  - 四 富人被盜賊殺……富人被殺於盜賊
  - 五 富人爲盜賊殺……富人爲殺於盜賊
  - 六 富人見殺於盜賊
  - 七 富人遇殺於盜賊
  - 八 富人遭殺於盜賊
- 準被動態
- イ 富人爲盜賊之所殺ナレ
  - ロ 富人爲盜賊所殺ナレ
  - ハ 富人爲之所殺ナレ
  - ニ 富人盜賊之所殺ナレ
  - ホ 富人所殺於盜賊ナレ

右の「三」の爲は前置詞である、「四」の爲は動詞「殺」を客語とする形式動詞である。(イ)(ロ)の爲は名詞なる「所殺」を客語とする形式動詞である。これらみな違ふ。尙第三三六―三六頁の再讀を請ふ。

被動態及び準被動態を表はす方法は右の如く種々有る。今之を右の例の頭の番號の如く區別して次へ説明する。

被動態を示す方法

一、主語或は准主語が原動の主體を表はさず被動の主體を表はす爲に動詞が被動態となる例

軍敗身辱 棲于會稽國爲虛莽。史記仲尼弟子列傳子貢

秦宗室大臣皆言秦王曰諸侯人來事秦者大抵爲其主游閒於秦請一切逐客李

斯議亦在逐中。史記李斯列傳

昔者龍逢斬比干剖荏弘脗子胥靡故四子之賢而身不免乎戮。莊子胠篋

右の例の――は主語(或は准主語)で、の動詞の原動の主體を表はさず、の被動の主體を表はすから、は餘儀なく被動化される。そして主語は必ずしも無く



てもその觀念が暗示されればその動詞は被動化される。例へば

上怒曰烹之。通曰嗟乎冤哉烹也。上曰若教韓信反、何冤。史記淮陰侯列傳

二、動詞の上に、その原動の主體たるべきものを表はす名詞が有つて、その名詞が上に在る前置詞「爲」の客語を成す時はその動詞が被動態になる。

愈糜於茲不能自引去。資二生以待老。今皆爲有力者奪之。其何能無介然於懷耶。韓愈送溫處士序

韓愈送溫處士序

三、動詞の下に形式動詞「於」が有り、これに客語が有つてその客語が原動の主體を表はす時は動詞は被動態になる。

善戰者致人而不致於人。孫子

子亦知子之賤於王乎。史記張儀列傳

勞心者治人勞力者治於人。孟子滕文公

於「子乎」の例は第異頁三頁にもある。

この用法は「於」なしに客語が直接に動詞に對することも有る。

天下有道、小德役大德、小賢役大賢。天下無道、小役大、大役強、強役衆、衆役寡、衆孟子離婁上

非志前定其孰能成蓋天之功以信天下後世乎。朱伯賢論志

四、動詞が原動を表はし其の上に形式動詞「被爲」が有つて被動を表はすもの、

陌頭楊柳枝已被春風吹。妾心正斷絕、君懷那得知。唐詩選六郭振

陛下不能將兵、而善將將。此乃信之所以爲陛下禽。史記淮陰侯列傳

以萬乘之國被圍於趙。史記魯仲連列傳

彼伍胥父兄爲戮於楚。同伍子胥列傳

原動に主語を附することは出来ない。原動の主體は即ち被動の客體であるから被動の客語に因つて表はされる。そうして被動の客語の位置は( ) の様に「被爲」の直ぐ下に置かれる。若し被動の客語を原動の動詞よりも下に置く場合は必ず( ) の様に「於」を用ゐる。但し( ) の様な例は古文に稀だ。

五、動詞が原動を表はし、その上に在る形式動詞「見」が被動を表はす。「見」は見える意味で逢ふ意味があるから「遇」遭が代用される。

且夫臣人與見臣於人、制人與見制於人、豈可同日道哉。史記李斯列傳

「見」は原動の主に對する依據性が無いかなら直接にその下へ被動の客語を置くこ



とは出来ない。必ず「於」といふ形式動詞を原動の動詞の下へ置いた上てその下へ置く。即ち右の例の様に「見制於人」といふので「見人制」とは云へない。「被爲」ならば「被人制」被制於人爲人制爲制於人みな言へるのであるから「見」と「被爲」とはその點が違ふ。(第三十三頁参考)

**准被動** 文法上の被動態でなくて被動態に代用される言ひ方が有る。形式動詞の「爲」と複性詞の「所」を用ゐる。「爲」の客語は名詞だ。

イ 爲天子之計莫若少寬其法使大臣得有所守而不爲法之所奪。蘇轍臣事策一

申徒狄諫而不聽負石自投於河爲魚鱉所食。莊子盜跖

今足下雖自以與漢王爲厚交爲之盡力用兵爲之所禽矣。史記淮陰侯列傳

其山行水涉沙莽之馳往々則風霜冰雪瘴霧之毒之所侵加蛟龍虺蜴虎豹之羣

之所抵觸衝波急湍隕崖落石之所覆壓。曾鞏送江任序

燕將見魯連書泣三日猶預不能自決欲歸燕已有隙恐誅欲降齊所殺虜於齊甚衆恐已降而後見辱。史記魯仲連列傳

\* 其窮涸不能自致乎水爲猿獼之笑者十八九矣。韓愈應科目時與人書

「爲」の用ゐる方が(四)(五)皆違ふ。(六)では「爲」の客語——の内部の原動「食」に魚鱉といふ主語が有る。「魚鱉の食ふ所」は連詞的名詞となつて「爲」に對して客語になる。(四)では原動「禽」に主語がなく「之」は「爲」の客語である。「之」に所禽となるのである。(六)では原動「笑」が始から名詞である。(第三十三頁参考)

前々頁の(四)の「爲」はその原動が動詞であるから文法上被動態を成すものであるが、此の條の「爲」はその原動が名詞に由つて表はされてゐるから「之」を動詞の被動態と云ふことは出来ない。

**日本語との比較** 日本語では被動態を示すには「殺さる」助けらるなどの様に動詞へ「らる」といふ助辭を附ける。そうして被動態の用法が甚だ廣い。自動でも他動でも非歸著性動詞でも被動態になる。

- 日本語の被動態は次の四種ある。
- 1 人盜賊に殺さる……………〔人被盜賊殺〕……………自己被動
- 2 人盜賊に物を偷まる……………〔人被盜賊偷物〕……………所有物被動
- 3 父子に死なる…………………………所有物動作被動
- 4 雨に降られて家に籠る…………………………他物動作被動



漢文には此の(1)自己被動と(2)所有物被動とは有るが、(3)(4)は絶對に無い。自己被動とは動作を直接に自己(被動の主體)へ受けるのを云ひ、所有物被動とは動作を自己の所有物へ受け自分は其の利害を受けるのを云ふ。所有物動作被動とは所有物その物(子)の動作を自己の利害として受ける。「妻夫に怠けらる主婦、下女に逃げらる」の類だ。他物動作被動とは他物の動作を自己の利害として受ける。「他人に成功される」「天氣に續かれる」の類だ。日本語の被動は利害的被動であつて利害を受ける意である。自己の所有物例へば自己の父とか子とか帽子とか家とか云ふ様なものゝ動作でも、其れが自己の利害になるならば被動態を用ゐる。他人の動作でも、其れが結局自己の利害であるならば被動態を用ゐる。子の死ぬことは父の困ることであり、雨の降ることは外へ出たい人の困ることであり、他人の成功は自己の不名譽である。そういうものは日本語では皆被動になる。併し漢文ではそんな被動は用ゐない。其の理由は被動を示す方式が日本語の様に完備して居ないから、其處まで被動を用ゐては譯が分らなくなるからである。右の(3)(4)の様な被動の漢譯には甚だ困らせられる。意を取つて「父悲於其子之死」「人困雨於家」「我辱於人之成功」などとしなければならぬ。

### 比較の相

詞の、其の表はす概念が比較的であるか比較的でないかに關する相を比較の相といふ。これに比較態と區分態との二つが有る。

凡そ動詞は其の意義が程度的であるものは皆比較の相が有る。形容動詞の表はす概念は凡べて程度的であるが動作動詞でも程度的意義の有るものがある。程度的意義を有する概念はその考へ方に二通りある。一は或る基準を設け之に比較してその程度を考へるのである。一は他物と比較せずに單にその状態を甲と乙との二つに區別してその何れであるかを考へるのである。例へば「今、高い」といふ状態に就いて之を云へば

1 富士山高於泰山 泰山よりも高し

2 山高 高し

(1)の「高」は泰山を基準として富士山の高さを考へたので此の考へ方は比較態である。此の考へ方では比較の基準(泰山)が無ければ「高」は意義を成さない。(2)の「高」は或る状態を「高低」の二つに區別して山の状態がその二者中の「高」の方に屬することを考へたので他物に比較して考へたのではない。此の考へ方は區分態である。



此の考へ方では「高」は何等比較の基準なしに意義が具備する。(1)と(2)とは一方は比較の基準を要し一方は要しないのであるからその概念の運用が違ふ。

區分態は動詞本來の形を用ゐるが、比較態は下へ形式動詞「於乎」を附ける。例へば「高は高於高乎」となる。「高」は實質語で「於」は形式語である。「於乎」を「す」の意義とすれば「高於」は「高かりす」であるが「於」は「す」だけの意義ではなく、於てすの意であるから「泰山」を客語として「泰山に於てす」の意となる。「於乎」の古例は第四五頁四六頁に出してある。

比較の基準が形式名詞「焉」に由つて表はされる場合には動詞は「於乎」なしにそのまま比較態になる。

上有好者下必有甚焉者矣。孟子滕文公の「甚」などがそうだ。

### 肯定態と否定態

詞のその判定性の肯定否定に關する相を肯定否定の相といふ。これに肯定態否

定態の二態が有る。

肯定と否定とは判断の範疇である。吾々が或る問題に對して判断を下すといふことは問題たる概念と判断の材料たる概念とを比較してその一致を知るのが肯定で不一致を知るのが否定である。判断はこの二範疇の外に出ることを許されなす。

動詞の本來の形は皆肯定態である。「花開」は現在の直觀花が開いたのを見た直觀を對象として概念たる「花開」を以て之に比較して其の一致を判定した語である。「花則美」は「花」なる概念を題目として「美」なる概念を以てその一致を判定したのである。

「無否」といふ動詞は否定ではなくて矢張肯定である。「無否」といふ動詞の材料的意義は否定の結果であつても其れは判断の材料であるから判断の形式ではない。その判断の形式は何處までも肯定である。即ち否定であることを肯定するのである。判断の材料の否定は之を否定と區別して遮詮といふ。(第六頁参考)

否定を表はすには形式副詞「不未」の力を借りる。肯定態なる動詞は上に副詞「不未」



が有れば變じて否定態となるのである。「花不開花不美未無其効」の「開美無」は否定態である。

否定態は材料たる概念と之に附隨する否定的運用との二つから成立するものであるが、その二つを一括して一つの材料と見る時は否定と云はずに遮詮といふ。其れは一つの材料であるから唯遮詮であるだけで否定でも肯定でもないから、其れを更に否定の形式に取扱ふことが出来る。そこで「未始不相須不敢不奉命」などの様なことが言へる。こういふのを直譯して「相須たざらず奉ぜざらず」といふと意義が不明瞭になるから「須たずんばあらず奉ぜずんばあらず」といふ様に「ずんばあらず」といふ。「ずばあらず」の音便だ。

否定態は單詞の動詞にも連詞の動詞にもある。併し主語を含んだ連詞的動詞は否定態にならない。例へば「月不出」は否定態の「不出」へ主語「月」が附いたのである。「月出を否定にして「不出」と云ふことはない。然るに次の様な例の有るのはどういふ譯であるか。

恐々然惟懼其人之有聞也是不亦責於人者已詳乎。韓愈原毀

の「責於人者」は主語で「已詳」は敘述語であるのに、其の上に「不」が有るのはなぜか。これは——の全體が一旦一つの連詞的名詞(動詞性名詞)となりそれが敘述態に用ゐられたものであるから恰も「不亦君子乎」の「君子」が敘述態名詞であるのと同じである。

是れ亦人に責むもの已だ詳なるならずや

と讀むべきである。一度名詞となれば名詞の内部に主語の有ることは差支ない。名詞の敘述態が否定される例は澤山ある。

子貢曰紂之不善不如是之甚。論語子張

春秋用法不如是之輕易也。歐陽修春秋論

聖人垂教不如是之迂也。不如是之刻也。同

人不知而不愠不亦君子乎。論語學而

「此の如きの甚しからず」といふ様に讀むが、是の如きの甚しきならず」と讀む方が善い。——が名詞であつて敘述態に用ゐられてゐることは「君子」に於けると同様である。



## 動詞の格

### 一般動詞の格

格は詞の連詞又は断句の中に於て占むべき立場に對する資格である以上、動詞にも副詞にも副體詞にも格が有るべきことは、既に前に論じた通りである。

漢文の動詞中、形式動詞の「而」と「微」の二つと及び修飾形式動詞(便傳令教遺得)は格に關して特別であるから之を格の特殊動詞とし、其餘の動詞をば之に對して格の一般動詞とする。

「而」微等特殊のものを除いた一般の動詞の格は唯一つである。名詞に於ける様に矢張一つの一般格である。そうして一般格たることを示す記號は全く無い。格は唯一つであるが、其の連詞又は断句中に於ける動詞の立場は種々雑多である。其れに對して唯一つの一般格がその重任を負ふのである。併し唯一つの一般格だけではその詞の立場が明確でない場合が勿論有る。此の

缺點を補ふために感動詞の「乎」與の類、形式動詞の「而」、形式副詞の「以」則「雖」の類が有る。漢文の動詞の一般格の運用は之を大別すると次の如くなる。

- 1 獨立の用法 断句の代表部となる用法
- 2 連體的用法 名詞の上へ從屬する用法
- 3 修用的用法 動詞を修飾する用法
- 4 客體的用法 作用の客體を表はす用法
- 5 實質的用法 形式語に對して實質的意義を與へる用法

この中(1)が獨立的なるに對して、(2)(3)(4)(5)は皆從屬的用法である。意味が切れずに他語へ從屬する。

**獨立の用法** 獨立の用法は動詞の用法の最重要なるものであつて、他語へ從屬せずに獨立して自ら断句の代表部となるものである。例へば「月出」人賞月「の」出賞「の」用法はそうだ。「出」は月を統率してその断句を代表し、「賞」は月を統率して人の作用を敘述し、その断句の代表部を成してゐる。この獨立の用法は「出賞」といふ單詞なる動詞の用法であると同時に、「月出」といふ連詞的動詞、「人賞月」といふ連詞的動詞



の用法である。何となれば「出賞」は「月出入賞月」の代表部であるからその用法は全體の用法である。

「出賞」の用法が獨立的事であることは「出賞」の獨力では表はし得ないものであつて「月」や「人」との關係上に於て始めて表はされるのであるから、この獨立の用法を「出賞」の用法として見る時はその問題は相關論上の問題になるのであるが、之を「月出又は人賞月」といふ連詞全體の用法として見る時は此等の連詞が獨力で之を表はしてゐるのであるから單獨論上の問題となるのである。

獨立的用法には説明態、疑問態、命令態の三種が有る。

燕趙古稱多感慨悲歌之士。韓愈送董邵南序

董生舉進士連不得志於有司懷抱利器鬱々適茲土。同

夫子至於是邦也必聞其政。論語學而

の太字の動詞は説明態である。そうして之に因つて同時に——なる連詞的動詞も説明態である。

子曰二三子以我爲隱乎。論語述而

定公問一言而可以興邦有諸。同子路

子貢問曰師與商也孰賢。同先進

子曰天生德於予桓魋其如予何。論語述而

噫斗筭之人何足算也。同子路

季路問事鬼神子曰未能事人焉能事鬼曰敢問死曰未知生焉知死。同先進

の太字は疑問態である。随つて——なる連詞的動詞は疑問態である。疑問には右の(1)の様な尋常の疑問と(2)の様な反轉と二種ある。反轉態は疑問を以て思惟の反省を求める形式に否定を表はすものである。

疑問態には尋常の疑問と反轉態とに拘らず次の二種が有る。一は概念の實質の疑問であつてその詞の内に「何誰孰」といふ様な不定詞を含むものである。二は判斷そのものゝ疑問で大抵は下へ「乎與」等疑問を表はす形式感動詞を附ける。しかし「乎與」などの附かない場合もある。

季子然問仲由冉求可謂大臣與子曰吾以子爲異之問曾由與求之問。論語先進  
先生起拜祝辭曰敢不蚤夜以求從祝規。韓愈送石處士序

是故主獨制於天下而無所制也能窮樂之極矣賢明之主也可不察焉。史記李斯列傳



嗚呼イソレニカ曷歸カ予懷之悲イソレニカ萬姓仇予トセバ予將時依鬱陶乎予心カレ顏厚有忸怩カレ弗慎厥德カレ雖悔カレ

可追 夏書五子之歌

檜乃厲聲曰ハツル侍郎知故事我獨不知ハツル 胡濟菴上高宗封事

の——などはそうだ。併し此れらも無暗に反轉態になるのではない。倒置法になつてゐるか、可カの様な形式動詞が有るか、敢獨カ乃其必カなどの様な副詞が有るか、その他そんな様な強調イソレニカの場合でなければ反轉されない。

動詞が疑問態になるのは「乎與」などが附いて始めて疑問態になるのではない。「乎與」などの附く前に既に疑問態なのである。疑問態であるから「乎與」などが附くのである。「乎與」などは唯疑問態であることを明確にするに過ぎない。

曾子有疾召門弟子曰カレ啓予足カレ啓予足カレ 論語泰伯

韓信謝曰先生且休矣吾將念之カレ後數日蒞通復說カレ 淮陰侯列傳

略不辭讓遂盡言惟吾子諒察カレ 韓愈答陳商書

丞相其選宗室四品一人持節往賜君長告之朕意又選學有經法通知時事者一人與之爲貳カレ 同送殷員外序

兵之著於晉陽三年今且暮將拔之而需其利何乃將有他心必不然カレ子釋カレ勿出於口カレ 韓非子十過食復

の太字は命令態である。随つて——なる連詞的動詞全體も命令態である。西洋文典及び多數の日本文典では文章(斷句)を分けて説明文疑問文命令文感嘆文などとするが、説明疑問命令等は斷句中に用ゐられた動詞又は敘述態名詞の用法の區別である。何も斷句の分類とするには當らないと思ふ。

連體的用法 平易に言へば名詞の上に在つて之に従屬する用法である。嚴密に言へば他語の意義の實體に従屬する用法である。

今子使萬里外國獨無幾微出於言面豈不真知輕重大丈夫哉カレ 韓愈送殷員外序  
又不以其淺弊無過人智識且諭以所守カレ 同答陳商書

の太字は連體的用法に在つて下の——の名詞を修飾する。従つて——なる連詞的動詞も連體的用法である。多くの場合には——の下へ「之」を入れるが、「之」が有る場合は上の動詞は動詞性名詞となり、「之」へ關係する語となり、直接には——へ關係しなくなる。



修用的用法 平易に云へば下の動詞を修飾する用法であるが、喧しく言へば下の語の運用へ從屬する用法である。

- 1 牀前看月光疑是地上霜舉頭望山月低頭思故鄉 李白靜夜思……………〔方法〕  
林昏楚色來岸遠荆門閉 常建西山……………〔方法〕  
玉輦縱橫過主第金鞍絡繹向侯家 盧照鄰長安古意……………〔方法〕  
嘆息此人去蕭條徐泗空 李白懷張子房……………〔方法〕
- 2 言未既有笑於列者曰先生欺予哉 韓愈進學解……………〔方法〕  
長橋臥波未雲何龍複道行空不霽何虹 杜牧阿房宮賦……………〔方法〕
- 3 南登碣石館遙望黃金臺 陳子昂薊丘覽古……………〔狀態〕  
廊腰縷迴簷牙高啄 杜牧阿房宮賦……………〔狀態〕  
功名富貴長在漢水亦應西北流 李白江上吟……………〔狀態〕
- 4 君子篤於親則民興仁故舊不遺則民不偷 論語泰伯……………〔拘束〕  
子曰父在觀其志父沒觀其行 同學而……………〔拘束〕
- 5 携幼入室有酒盈樽 陶淵明歸去來辭……………〔拘束〕

- 脫帽露頂王公前揮毫落紙如雲煙 杜甫飲中八仙歌……………〔拘束〕
- 6 如有周公之才之美使驕且吝其餘不足觀也已矣 論語泰伯……………〔放任〕  
當此之時雖無袁盎錯亦未免于禍 蘇東坡黠論……………〔放任〕
- 7 雖然倫不足道也 胡澹菴上高宗封事……………〔放任〕  
園日涉以成趣門雖設而常關 陶淵明歸去來辭……………〔放任〕

右の例の太字は皆修用的用法に在る。随つてなる連詞的動詞も亦修用的用法を成し下の——を修飾する。

修用的用法には種々ある。右の例に就いて説明すると

- 1 の太字乃至——は下の——の動作の方法を表はす。之を方法的用法とする。日本語では「して」を添へて読む。
- 2 の太字も方法的用法であるから「して」を添へて讀んでも善いが豫想に反する場合であるから「に」を添へて讀む方が適當である。
- 3 の太字は形容動詞に限る用法であつて之を狀態的用法といふ。此の用法を副詞的用法といふことは差支ないが副詞だと思ふのは誤である。副詞には敘述性はないが「遙」



高「長」等には叙述性が有る。

4の太字は下の——を修飾してその事件を發生せしむる機會を捉へて之を拘束把持する。之を拘束的用法といふ。假定だ。

5の太字も拘束的用法であるがこれは確定だ。且つ自然的である。

6の太字は下の——の動作の發生を阻止する力がないとしてその事柄を放任する。之を放任的用法といふ。假定だ。

7の太字も放任的用法であるがこれは確定だ。

**客體的用法** 作用の客體を表はし他語(大抵歸著形式動詞)に對して客語になる用法である。

如賜覽觀亦足以知其志之所在。韓愈與于襄陽書

周之德其可謂至德也已矣。論語泰伯

子曰主忠信毋友不如己者過則勿憚改。同子罕

の——は——に對して客語を成してゐる。その格は一般格であるが用法は客體的である。——は動詞のまゝ客語になるのである。動詞性名詞ではない。

**實質的用法** 形式語に對して實質語となり、之に實質的意義を供給する用法である。

蘇子與客泛舟遊於赤壁之下。蘇東坡赤壁賦

客有吹洞簫者。同

月白風清。同

山高月小水落石出。同

の(の)は下の——に對して實質的意義を供給するを以て專一の役目としてゐる。——は意義が形式的であるが——の實質的意義を統率して——なる一連詞を成す。(の)は自ら自己の運用を定めずに、自己の實質的意義を下の——の形式的意義に投入し、其の處置を之に一任するものであるから、——に對して實質語になる。

### 特殊動詞の格

一般動詞は唯一つの一般格を以て種々の運用をなすが、而微の二詞及び修飾形式



動詞の「使傳令教遺得」は特殊の格が有る。

### 「而」の格

「而」の格は之を方法格と名づける。方法格は日本語の例て言へば

古人の道を行ひて晉の鄙に居る。

大臣聞いて之を天子に薦む

の——の様に下の——の方法を表はす格である。嚴密に言へば方法格は作用を以て他の作用の成立する経路を表はす格である。右の例て言へば——の作用は——の作用を経由して成立つものである。

「而」の用法には確定的用法と假定的用法との二種が有る。そうして格は何れも方法格であつて他の格はない。

子之武城聞絃歌之聲。夫子莞爾而笑曰。割雞焉用牛刀。論語陽貨

惡居下流而誦上者。惡勇而無禮者。惡果敢而窒者。論語陽貨

微子去之。箕子爲之奴。比干諫而死。孔子曰。殷有三仁焉。論語微子

苟爲後義而先利。不奪不蹙。未有仁而遺其親者也。未有義而後其君者也。孟子梁惠

王上

臧丈人昧然而不應。冷然而辭。莊子田子方八

子乃規々然而求之。以察索之以辯。莊子秋水十

吾豈匏瓜也哉。焉能繫而不食。論語陽貨

賢者而後樂此。孟子梁惠王上

曾子曰。戒之戒之。出乎爾者。反乎爾者也。夫民今而後得反之也。君無尤焉。同、下

園日涉以成趣。門雖設而常關。陶淵明歸去來辭

有復於王者。曰。吾力足以舉百鈞。而不足以舉一羽。明足以察秋毫之末。而不見輿

薪。則王許之乎。孟子梁惠王上

管仲曾西之所不爲也。而子爲我願乎。同公孫丑上

右の「而」はその上の動詞又は敘述態名詞又は斷句の實質的意義を借りて自己の意義を充實せしめ、その上で下の——の事柄に對して方法を表はしてゐる。そうして其の用法は確定的である。即ちその上から借りた實質的意義は實際の事件で



ある。その中には、當然方法たるべきものを方法として表はし、(四)は普通の場合に於ては方法たるべからざるものを特に方法として表はす。假定的用法に於ける方法格は次の如くである。

堯讓天下於許由曰……夫子立而天下治而我猶尸之吾自視缺然請致天下。  
莊子逍遙遊

焉知曾史之不爲桀跖也故曰絕聖棄知而天下大治 莊子在宥

王曰何以利吾國大夫曰何以利吾家士庶人曰何以利吾身上下交征利而國危矣 孟子梁惠王

故天道亂而日月星辰不得其行地道亂而草木山川不得其平人道亂而夷狄禽獸不得其情 韓愈原人

心不在焉視而不見聽而不聞食而不知其味 大學

日本語でも方法格が假定的に用ゐられることが無いではないが、假定の意を明示するため日本語では大抵「……ば」「……ども」といふ様に拘束格、放任格を用ゐる。それ故「而」が假定的である場合にはその上の動詞の訓は「ば」「ども」を添へて「夫子立た

ば視れども」などの様に讀む。そうして「而」をば讀まない人が多い。「而」は何故に方法格以外の格が無いのか。それは必要が無いからである。元來「而」といふ形式動詞の出來たのは、一般の動詞に方法格がないからその缺點を補ふためである。他の格の必要はない。それならば「て」といふ助辭が有れば濟む譯であるのに、支那人は方法格「て」といふものを抽象的に考へなかつた。動作の形式的概念(日本語の「ず」の一運用としての)方法格を考へたから「而」が出來た。「而」は日本の「ず」と「て」との融合したもの即ち「して」の意である。

「微」の格

歸著形式動詞「微」の格は機會格であつてその用法は假定的である。

公曰子之教敢不承命抑微子寡人無以待戎不能濟河 左傳哀十一年

漢高祖挾數用術以制一時之利害不如陳平揣摩天下之勢舉指搖目以劫制項

羽不如張良微此二人則天下不歸漢 蘇老泉高祖論

然則何時而樂邪其必曰先天下之憂而憂後天下之樂而樂歟噫微此人吾誰與



右の「微」はなかつせばなかりせばと讀む。その格は假定の拘束的機会格である。機会格とはある事件の發生の機會を表はすものである。「微」は下の○○を統率して下の——の事件の成立の機會を表はしてゐる。そうしてその機會を——の事件の成立に必要として拘束把持するから拘束的と云ひ、假に機會を拵へていふのであるから假定的といふ。

太子丹恐懼、乃請荊軻曰、秦兵且暮渡易水、則雖欲長侍足下、豈可得哉。荊軻曰、微太子言、臣願謁之。史記刺客列傳

管子有病桓公往問之、仲父病不幸卒於大命、將奚以告寡人。管子曰、微君言、臣故將謁之。韓非子難一

對曰、雖微先大夫有之、大夫命側、側敢不義、側亡君師、敢忘其死。左傳成十六

これも假定的機会格であるが、これは——の事件の成立を阻害する力なしとして、その機會を無視して之を放任するものであるから放任的機会格といふ。

「微」の格は大體に於て假定機会格であるが稀には一般動詞の様に一般格にも使ふ。

伐木許々、醜酒有虞、既有肥羜、以速諸父、寧適不來、微我弗願、於粲酒掃、陳饋八簋、既有肥牡、以速諸舅、寧適不來、微我有咎。毛詩小雅鹿鳴伐木

柳下季曰、今者闕然數日不見、車馬有行色、得微往見跖邪。孔子仰天而嘆曰、然柳下季曰、得無遂汝意若前乎。莊子盜跖

汎彼柏舟、亦汎其流、耿耿不寐、如有隱憂、微我無酒、以敖以遊。毛詩邶風柏舟

この用法は後世のものには餘り見ない。最後の例の「微」は「非」の意だ。

「使俾令教遣得」の格

「使俾令教遣」は修飾形式動詞であつて其の格は常に方法格である。「被見爲等」と用法が違ふ。「使」は「使人而怨」の如く云へるが「被」は「被人而怨」と云へない。「使人怨」は「人に怨むことを使む」ではなく、人を使て怨ましむである。「使人」が「怨ましむ」の方法であつて「怨」がその連詞の代表部になる。「使人而爲善」の「使」は「勸人而爲善」の「勸」の「勸導」と同じ用法、方法格である。「俾令教遣」も同様だ。

「得」も修飾形式動詞の「得」は「不可得而言」の「得」の如く常に方法格である。



### 第三節 副詞副體詞感動詞の副性

#### 副詞の副性

副詞の相 副詞の相には實質形式の相と歸著非歸著の相が有る。

副詞は皆常に實質態に在る。形式態に在ることはない。形式副詞と雖も常に實質態に在る。何となれば形式副詞には單純形式副詞とも云ふべきものがなく、唯接續詞、前置詞、及び修飾形式副詞が有るだけだからである。

接續詞は、説明的に名づけければ寄生形式副詞であつて、前言に寄生して自己の形式的意義を實質化するものである。別に補充語を要しない。補充語なしに實質化するのだから實質態である。例へば

子曰、弟子入則孝、出則弟、謹而信、汎愛衆而親仁、行有餘力、則以學文。論語學而

の「則」は實質態である。それは前言——に寄生するから——に由つて實質化するのである。然るに前言——は「則」に對する補充語ではなくて、「則」に關係なしに自己

の力を以て下へ從屬するものである。「則」は間接に——に補充されるので——に對して何等の統合關係はない。統合關係の無い語に由つて間接に補充されるのであるから形式態ではない。併し前言——に寄生するには相違ないから無條件なる實質態ではない。特に之を寄生態といふ。寄生的實質態である。

前置詞は歸著形式副詞である。客語を統率し客語に由つて間接に實質化される。例へば

以善服人者、未有能服人者也。孟子離婁下

齊人無以仁義與王言者、豈以仁義爲不美也。孟子公孫丑下

の「以」は下の——なる名詞を客語とし之に歸著して間接に自己の形式的意義を實質化してゐる。——は「以」に對する客體を表はす語である。決してその形式的意義を充實させる爲の語ではない。唯間接にその形式的意義が實質化されることになるのである。それだから「以」は補充語なしに意義が實質化されると見るべきである。即ち實質態である。併し「以」は歸著性が有るから客語なる——に歸著しなければその歸著の客體概念を得ることが出来ない。この「以」は歸著



態である。その餘の前置詞も同様だ。

前置詞は客語なしにその歸著すべき客體の觀念が暗示される場合がある。

苟能充之足以保四海苟不充之不足以事父母。孟子公孫丑上。

其心曰是何足與言仁義也。同公孫丑下。

の「以與」は客語なしにその客體が暗示されてゐる。即ち「以之與之」の意である。こゝに「相」を非歸著態といふ。勿論同時に實質態でもある。

修飾形式副詞は常にその修飾される語に由つて間接に形式的意義が實質化される。例へば

予豈好辯哉予不得已也。孟子滕文公下。

の「不」はそうだ。下の「得已」は「不」に對する補充語ではなくて「不」に對する被修用語であるのに、間接に「不」の意義を實質化させる。

副詞の格 副詞の格は常に連用格である。その餘の格はない。連用格とは他語の上に從屬してその意義の運用を調節する格である。連用とは運用に連るの意だ。

連用格的用法は名詞にも動詞にもある。之を副詞と混同してはいけぬ。

### 副體詞の副性

副體詞の相 副體詞の相には實質形式の相が有る。

形式副體詞「之」は形式態に在る場合がある。

父母之恩

朋友之信

の「之」の様に「の」と讀むべきものは形式態に在る。自己は實質的意義を表はさず、その上の補充語——に實質的意義を求めぬ。

1 而且說明邪是淫於色也、說聽邪是淫於聲也……說知邪是相於疵也、天下將安其性命之情、之八者存可也、亡可也、天下將不安其性命之情、之八者乃始櫛卷棺

囊而亂天下也。莊子在宥。

知謂無爲謂曰、予欲有問乎若、何思、何慮、則得道……三問而無爲謂不答也……

知以之言也、問乎狂屈、狂屈曰、唉、予知之。同知北遊。



鴻雁于飛、肅々其羽。之子于征、劬勞于野。爰及矜人、哀此鰥寡。毛詩小雅  
金天方肅、殺白露始專。征王師非樂戰、之子慎佳。兵海氣侵南郡、邊風掃北平。莫  
賣盧龍塞、歸邀麟閣名。唐詩選三陳子昂

の「之」は實質態である。(1)の「之」は前言に寄生して實質化し(2)の「之」は自己に修飾される語に由つて間接に實質化する。これら皆自己を補充すべき語に由つて當然補充されるのではないから形式態と見るべきものではない。  
この「之」の實質態は餘り多く用ゐられない。(1)の例は莊子に多く(2)の例は詩經に多いが、その他の書には餘り用ゐてない様に思ふ。彼の

王奪之人、勦奪之與、彊奪之地。奪之人者、臣諸侯、奪之與者、友諸侯、奪之地者、敵諸侯。荀子王制

荆軻出、人或言復召荆卿。蓋聶曰、曩者吾與論劍、有不稱者、吾目之、試往、宜去、不敢留。使使往之主人、荆卿則已駕而去榆次矣。史記刺客列傳

などの「之」を、このと副體詞に讀む習慣であるが、私は「之」に形式名詞であらうと思ふ。「之」に人を奪ふ之に與を奪ふ之に主人に往かしむと讀むべきものだと思ふ。

本副體詞、代副體詞、不定副體詞の相は常に實質態である。

副體詞の格 副體詞の格は常に連體格である。連體格は他語の上に從屬してその意義の實體を調節する格である。

連體とは名詞に連るといふ意味ではない。他語の意義の實體に連るといふ意味である。副體詞の格は連體格であつて、動詞の意義の實體に從屬する場合がある。

不用其言而弑其所立。蘇東坡范增論

孔子之作春秋也、諸侯用夷禮、則夷之。韓愈原道

の「其」などがそうだ。下の「」なる動詞に從屬するがやはり連體格である。又「」の主體を表はしても主語ではない。連體語である。

### 感動詞の副性

實質感動詞の相は常に實質態である。

形式感動詞の相は常に形式態である。故に必ず他語の下に用ゐられ他語の實質的意義を以て自己の形式的意義を實質化する。例へば「矣哉」だけは實質的意義



はない。「甚矣悲哉」といふ様に他語と連結して始めて實質的意義を得る。實質感動詞の格は常に獨立格である。獨立格であるから他語へ從屬せず、そのまゝ一つの斷句を成し得る。嗚呼悲哉などの様に下へ從屬することが多いが其れは自己だけの意義は一度終結し一度獨立して居るのである。一度獨立しても嗚呼といふ感嘆は「悲」といふ思念の状態としての感嘆であつて「嗚呼」だけでは概念ではないから概念の方から言つて「悲」へ從屬するのである。形式感動詞の格は一般格である。そうしてその用法には獨立的、連用的の二種がある。

舜人也。我亦人也。孟子離婁下

始吾於人也。聽其言而信其行。論語公治長

の「也」は獨立的で、の「也」は連用的である。

### 第三編 詞の相關論

#### 第一章 連詞の成分

##### 第一節 從屬統率の關係

詞の單獨論が詞の單獨に有する性能を論ずるものであり、相關論が詞の他詞との關係上に有する運用を論ずるものであることは、既に總論に於て説明した通りである。(第三一〇頁)

文法學の任務は、言語が原辭、詞斷句の三階段を踏んで說話を構成する過程を論ずるに在る。斷句は說話の單位であるから、言語は斷句といふ階程を踏めば既に說話に到達したのである。斷句を成すには如何な要件が要るか、と云へば、一に是れ斷定としての意義の具備である。斷定としての意義さへ具備すれば如何なる詞でも斷句を成すのである。必ずしも連詞たるには及ばない。隨分、單詞でも斷句



に成り得るのである。

如何なる單詞が獨力で一斷句になるかの問題は總論に於て論ずべきであつた。其れは簡單に論じて置いた積りである。詞の相關論は専ら、連詞内に於ける成分としての詞と詞との關係を論ずるものであるから、如何なる單詞が獨力で斷句を成すかは、表面上相關論の問題ではない。併し連詞とならなければ斷句を構成することの出来ない詞は如何なる詞であるかの問題は相關論の論ずべき重要問題であるから、如何なる單詞は獨力で斷句を成すかといふことは間接に相關論で論ぜられることになるのである。間接にはあるが其れは總論に於けるよりも詳しく論ぜられる。

詞の相關論に於て論ずべき事項は、一、連詞中に於ける相關的成分の種類、二、連詞中に於ける相關的成分としての詞と詞の統合作用、三、連詞中に於ける成分と成分との排列、この三つである。本章はこの第一問題を論ずる。

□連詞中に於ける成分と成分との關係は相對的關係である。唯一つの從屬と統率との關係である。即ち甲の成分が乙の成分に從屬し、乙の成分が甲の成分を統

率する關係であつて、之を名づけて統合關係といふ。二つの成分であるが同一意識内に統合されて一連詞となるのである。

□成分と成分との關係は唯一つの從屬統率の關係に由つて一貫される。決して對等の關係といふものは無い。常識を以て考へると

山高月小水落石出

蘇秦張儀遊說於六國

の——と——とは對等の關係であつて一方が一方に從屬するものには無い様に見えるが、文法上から二成分の相對的關係を觀れば決して對等の關係ではない。其れは其の詞に表はされてゐる事件と事件とは對等である。物と物とは對等である。併し語と語とは相對ではない。「山高月小」は意義が終止せず、下に續くが「水落石出」は意味が終止してゐる。二者の用法が違ふ。「山高月小」の方は自分で自分の態度を定めずに自己を「水落石出」へ寄託して自己の處置を「水落石出」へ一任してゐる。されば

山高月小水落石出矣



「山高月小水落石出乎」

其

「山高月小水落石出時則我知其既冬至」

といふ様に「水落石出」の運用が變れば「山高月小」の運用も之に伴つて變る。④の様  
に下が説明態ならば上も説明態になり、⑤の様には下が疑問態ならば上も疑問態に  
なり、⑥の様には下が連體的ならば上も連體的になる。「水落石出」は自分で自分の態  
度を決める力が有る。そうして委任された「山高月小」の態度をも自分が決める。  
譬へて言へば「山高月小」は、私は何も意見は無い、全部「水落石出」氏に一任しますと云  
ひ「水落石出」は、私は自分の意見通りに行ふ、「山高月小」氏の意見をも私が代表します  
と云つた様なものである。即ち「山高月小」と「水落石出」は株主たる點に於ては對等  
であるが、取締役としては「水落石出」が會社を代表するのである。

そういふ譯で、事件と事件、事物と事物には對等のものがあつても、連詞中の成分と  
成分とは決して對等の關係はない。全く從屬と統率の關係のみである。「山高  
月小」「蘇秦」は「水落石出」「張儀」へ從屬し、「水落石出」「張儀」は「山高月小」「蘇秦」を統率して自分  
がその連詞の代表者になる。

詞の相關論は徹頭徹尾、從屬と統率の關係を以て一貫されなければならない。

## 第二節 五種の成分關係

連詞内に於ける成分と成分との統合は從屬統率の一關係に統一される。併しな  
がら其の從屬の爲方、統率の爲方には種々ある。之を分けると

主體關係……………主語と敘述語との關係

客體關係……………客語と歸著語との關係

實質關係……………實質語と形式語との關係

修用關係……………修用語と被修用語との關係

連體關係……………連體語と被連體語との關係

この五種になる。此の五種の統合關係は、概念觀念の統合に於ける根本的のもの  
であつて世界に共通普遍なるものである。如何なる國語に於てもその連詞の成  
分關係は此の五種に盡さる。そうしてこの五種は何れも從屬と統率の關係であ  
る。



成分と成分との関係は五種であるが、各関係は從屬語と統率語の関係であるから成分は一關係に二種あるので成分の種類は五對で十種である。

一、主體關係 主體關係は主語と敘述語との關係である。或る事柄の直觀的觀念が分解されて一は主體の概念となり一は作用の概念となり、この二概念が統合されて一つの統合概念となる。その主體を表はす成分が主語で作用を表はす成分が敘述語である。例へば

「月出於東山之上。」蘇東坡赤壁賦

「白露橫江」水光接天。」同

「月白」「風清。」同

の——は主語で——は敘述語である。この二者の統合された……は主體關係の連詞である。

主語は敘述語に從屬し、敘述語は主語を統率する。反對に考へてはいけない。「月出於東山之上」は一つの事件である。物ではない。「月」は物であつて事件ではない。「月出於東山之上」は「月」ではない。實は「出」である。主語は唯作用の主である。主體

關係の連詞は作用を表はすものである。作用の方が重要だ。

二、客體關係 客體關係は客語と歸著語との關係である。事柄の直觀が相對作用とその客體(作用の關係物)との二概念に分解され、其れが統合されて一統合概念となる。客語は客體を表はし、歸著語は客語に歸著する相對作用を表はす。例へば

白露「橫江」水光「接天」蘇東坡赤壁賦

「舉酒」「屬客」「誦明月之詩」「歌窈窕之章。」同

の——は歸著語で——は客語……は客體關係の連詞である。客語は歸著語に從屬し、歸著語は客語を統率して全連詞を代表する。

三、實質關係 實質關係は實質語と形式語との關係である。事柄の直觀が分解されて實質的概念と形式的概念との二つとなり再び統合されると一つの統合概念になる。實質語は實質的概念を表はし、形式語は形式的概念を表はす。そうして二者の關係は單に實質と形式との關係である。例へば

月出於「東山之上。」蘇東坡赤壁賦

「李斯者」「楚上蔡人也。」史記李斯列傳



の——は實質語で——は形式語である。形式語は實質的意義が缺けてゐるが、實質語に由つてその形式的空虚が補充される。實質語は唯意義の材料を形式語に提供するものであつて重なる部分ではない。重なる部分は形式語である。實質語は形式語に従屬し、形式語が實質語を統率して全連詞を代表する。逆に考へてはいけない。「之者也」等は之を除去しても殘部が文を成すから「之者也」は重要でないと思ふ人が有るであらうが、其れは「之者也」などが無い場合には上の「東山李斯楚上蔡人」が自ら形式的意義をも表はし自己が形式語を兼ねるからである。形式語の意義は最も重要である。

四、修用關係 修用關係は修用語と被修用語との關係である。事柄の直觀が本體と屬性との二概念に分解され、其れが再び統合されるのに屬性概念が本體概念の運用へ從屬せしめられる場合がある。其の場合に本體概念の運用へ從屬する屬性概念を表はすものは修用語で、本體概念を表はすものは被修用語である。

霜露 「既降」 木葉 「盡脫」 蘇東坡赤壁賦  
清風 「徐來」 水波 「不興」 同

の——は修用語で——は被修用語である。修用語とは他語の運用を修飾する語といふ意だ。大體に於て所謂連用的修飾語である。

五、連體關係 連體關係とは連體語と被連體語の關係である。屬性概念が本體概念の實體(運用でなく)へ從屬せしめられる時、屬性概念を表はすものが連體語で、本體概念を表はすものが被連體語である。

月出於「東山之上」 徘徊於「斗牛之間」 蘇東坡赤壁賦  
「白露」 橫江「水光」接天。同

の——は連體語で——は被連體語だ。連體語とは他語の意義の實體へ連る語と云ふ意義である。大體に於て所謂連體的修飾語のことである。従來の説 連詞の成分と成分との關係は上述の如く相對的關係であるから其の成分は相對的の成分であるべく、従つて成分の名稱も相對的でなければならぬ筈である。即ち

主語と敘述語とが相對である。  
客語と歸著語とが相對である。



實質語と形式語とが相對である。

修用語と被修用語とが相對である。

連體語と被連體語とが相對である。

でなければならぬ。

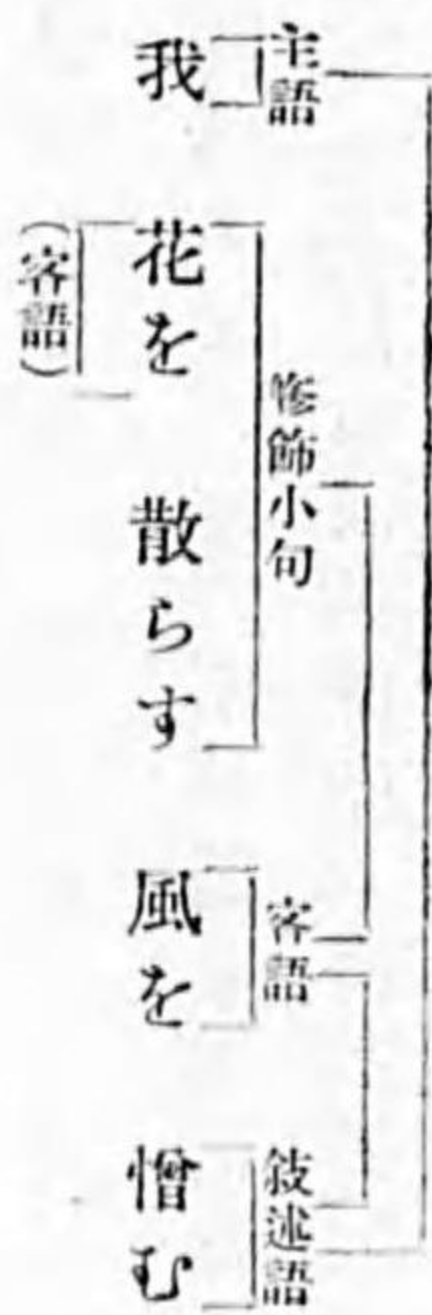
然るに從來の説は成分と成分との關係が相對的であることに十分氣が附いて居ない様である。其れでは連詞の構成が説けまいと思ふ。從來の説では斷句の成分は大抵

主語 敘述語 客語 補語 修飾語

の五種とされてゐる。或は補語を客語の中へ入れて四種としてゐるものも澤山有る様である。相對的關係といふことも多少は考へられてゐるであらう。主語と敘述語は相對として考へられてゐるであらう。修飾語も被修飾語と相對的に考へられてゐるに相違ない。然るに客語補語に至つては果して相對的に考へられてゐるかどうか不明である。敘述語の有る場合には敘述語に相對であると考へられよう。即ち



といふ風に考へられ得る。併し敘述語の無いもの例へば



の「花を」は客語であることは勿論だが、之に對して相對的なる敘述語は無い。「花を散らす」は「花を」と「散らす」とに分けられるのに之を分けると名稱に困る。そこで「花を散らす」を分けずに唯修飾語として「風を」に相對的なる成分とする。分け得べきものを分けないうことが不安であるために、單に修飾語と云ふことを耻ぢて修飾小句と名づける。外層だけを解剖しても内層の解剖が出来なければ徹底しない。これは相對的關係であることに十分氣が附かなかつた罪である。相對的に解剖すれば左の解剖圖の様になつて各成分の關係が徹底的に判明する。小句だとか





節だとかいふ名稱は全然不必要だと思ふ。内層を解剖すれば主語を含んで居るものは合せて居るだけの話で主語と註すれば善い。何も節といふ名稱を與へる必要はない。内層の解剖が出来ないから節とか小句とか云はなければならなくなるのである。

**成分關係の層** 連詞が單詞と單詞とより成る場合には之を單層の成分關係といふ。例へば「月出」は單層の主體關係、觀月は單層の客體關係である。併し連詞は單詞と連詞とより成る場合も有り連詞と連詞とより成る場合もある。之を複層の成分關係といふ。そうしてこの複層は三層四層に止らず五層にも十層にも及ぶのである。理論上より云へば人間の腦力が許すならばその層數は無限であるべきである。右に挙げた解剖は四層である。

### 第三節 成分關係分類の理論

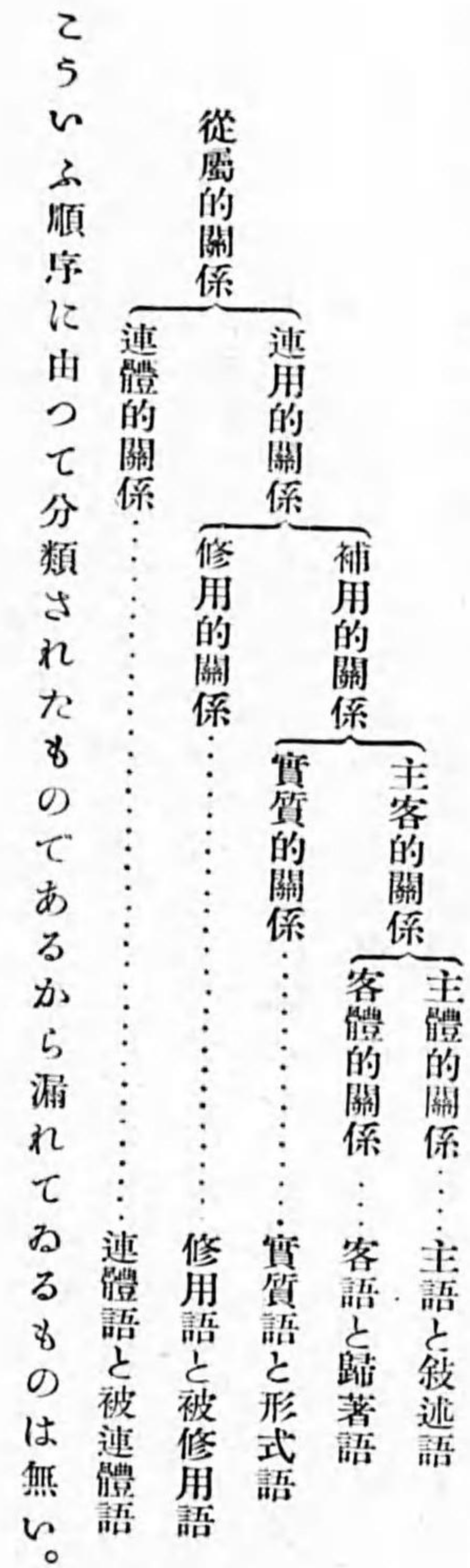
連詞の成分關係は五種有る。此の五種は如何なる順序に由つて見出されたかを考へる必要が有る。

連詞の成分關係は從屬統率の關係であるが、その從屬の方法に二種ある。其れは、他の成分の意義の實體に從屬するか、運用に從屬するか二つである。前者を連體的從屬とし後者を連用的從屬とする。又從屬成分の質の上に於て二種ある。一は從屬成分の意義が統率成分に缺けてゐる意義であるかどうかである。缺けてゐる意義であるならば之を補充的從屬とし、そうでなければ修飾的從屬とする。連體的從屬に於ては補充的從屬であるべきものをも修飾的從屬としての形式に於て從屬するから、連體的從屬は全部修飾的從屬として取扱はれる。連用的從屬に在つては補充的從屬は補充的として取扱はれ、修飾的從屬は修飾的として取扱はれる。そこで連用的從屬は補充的と修飾的との二つに分たれる。前者を補充と云ひ、後者を修用といふ。補充的從屬は其の質の上から主客的從屬と實質的從



屬とに分たれ、主客的從屬は主體的と客體的とに分たれる。

五〇



## 第二章 成分の統合

### 第一節 主語と敘述語

#### 主體關係の連詞

主語と敘述語とより成る連詞を主體關係の連詞といふ。主語は共に連詞を構成

する相對的二成分の一方であつて對手の一方の表はす作用の主體を表はして之に從屬するものである。例へば

「霜露既降」「木葉盡脫」「人影在地」 仰見明月、蘇東坡赤壁賦  
 「我有斗酒」「藏之久矣」「以待子不時之需。」 同  
 「江流有聲」「斷岸千尺」「山高」「月小」「水落」「石出」 同  
 劃然長嘯、「草木震動」「山鳴」「谷應」「風起」「水湧」 同

の——は主語であつて——の作用の主體を表示して——に從屬する。

敘述語は共に連詞を成す相對的二成分の一方であつて他の一方に對して其の表はす主體の作用を判定的に表はすものである。(判定的に表はすこと之を敘述といふ) 例へば前例の——は敘述語であつて——の表はす主體の作用を判定的に表はしてゐる。そうして主語——と敘述語——とは共に一つの連詞を成す。主語と敘述語とは觀念の分解に由つて生ずるものである。一つの事象の觀念が主體の概念と作用の概念とに分解されて再び其れが同一意識に統覺されて始めて主語敘述語の關係を成すのである。其れ故主語と敘述語とは相對的である。